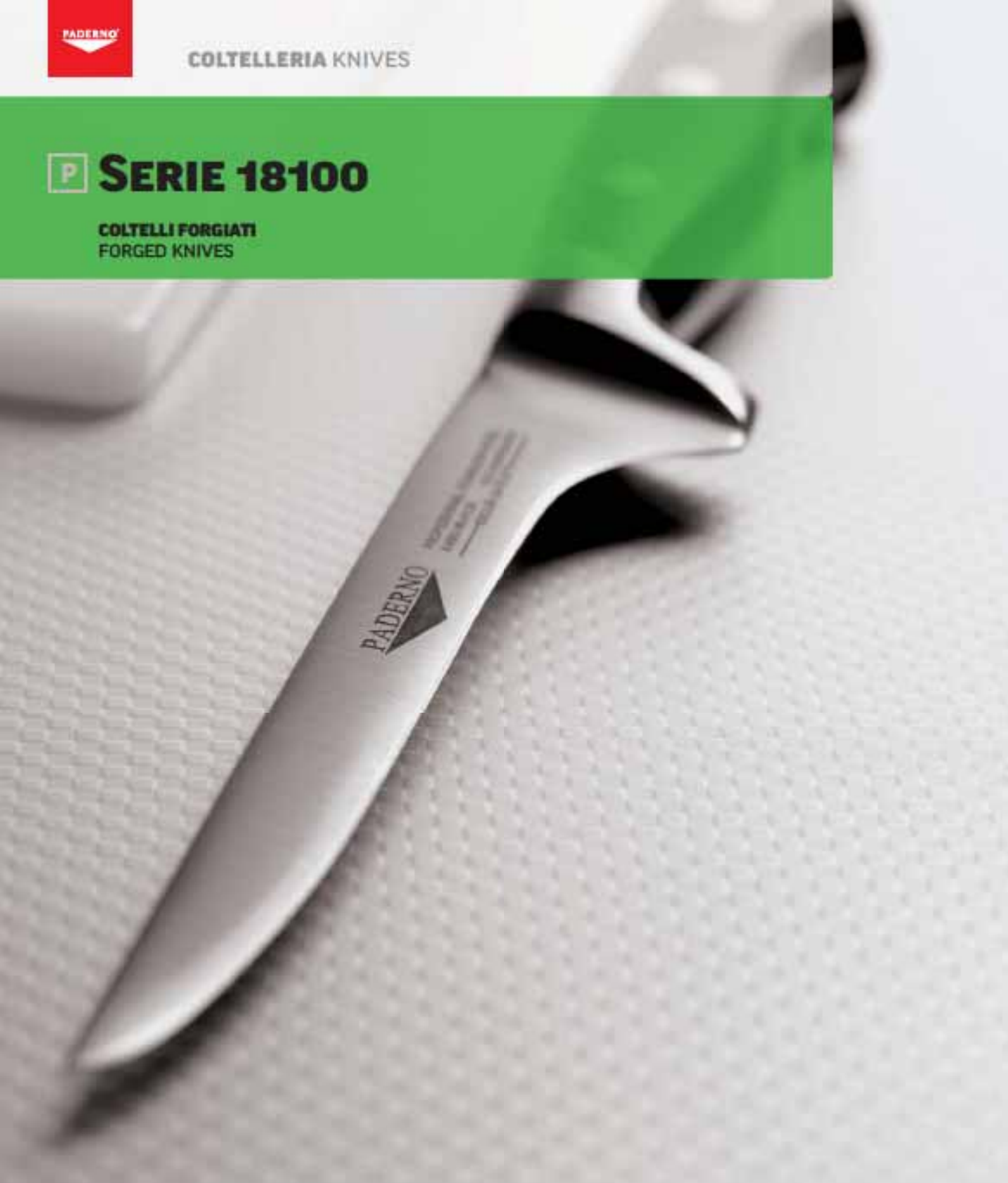


P SERIE 18100

COLTELLI FORGIATI
FORGED KNIVES



Uno studio approfondito e prove computerizzate di ergonomia, movimento e postura hanno permesso a Paderno di creare una linea di coltelli professionali, sintesi perfetta tra comfort e perfezione del taglio. Manico realizzato in POM, materiale plastico inerte, resistente ed antiscivolo, con inserti in acciaio e logo PADERNO integrato nell'ovale all'estremità. Lama forgiata realizzata in lega di speciale acciaio, molibdeno e vanadio con particolare processo di tempra che garantisce al prodotto un ottimo taglio ed una perfetta e lunga tenuta di filo.

A deep study and computerised tests of ergonomics, movement and posture have allowed Paderno to create a professional knives line, that is the synthesis of comfort and cutting precision.

Handle realised in POM, inert plastic material, resistant and anti-slip, with stainless steel inserts and integrated Paderno Logo in the oval at the extremity.

The forged blade realised in special steel and molybdenum/vanadium, thanks to a peculiar hardening process, guarantees to the product a perfect cut and a long life of the blade's edge.



Coltello cucina
Cook's knife
Kochmesser
Couteau cuisine
Cuchillo de cocinero

art.	dim. cm.
18100-16	16
18100-20	20
18100-24	24
18100-30	30
18100-36	36



Coltello francese
Butcher's knife
Kochmesser
Couteau de chef
Cuchillo de carnicero

art.	dim. cm.
18102-16	16
18102-20	20
18102-26	26
18102-30	30



Coltello cucina orientale
Oriental cook's knife
Japanisches Kochmesser
Couteau de chef style japonais
Cuchillo cocinero japonés

art.	dim. cm.
18103-18	18



Coltello cucina orientale, alveolato
Oriental cook's knife, dimpled ground
Japanisches Kochmesser mit Kullenschliff
Couteau de chef style japonais alveolé
Cuchillo cocinero japonés, con alvéolos

art.	dim. cm.
18104-18	18



Coltello affettare
Slicer
Fleischmesser
Tranchelard
Cuchillo para filetear

art.	dim. cm.
18106-15	15
18106-20	20
18106-25	25
18106-30	30



Coltello prosciutto
Ham knife
Schinkenmesser
Trancheur à rôti
Cuchillo para jamón

art.	dim. cm.
18109-26	26
18109-30	30
18109-36	36



Coltello prosciutto, alveolato
Ham knife, dimpled ground
Schinkenmesser mit Kullenschliff
Couteau à rôti alveolé
Cuchillo para jamón, con alvéolos

art.	dim. cm.
18110-26	26
18110-30	30
18110-36	36



Coltello salmone
Salmon knife
Lachsmesser
Couteau à saumon
Cuchillo para salmón

art.	dim. cm.
18111-30	30



Coltello salmone, alveolato
Salmon knife, dimpled ground
Lachsmesser mit Kullenschliff
Couteau à saumon alveolé
Cuchillo para salmón, con alvéolos

art.	dim. cm.
18112-30	30



Coltello trinciante
Carving knife
Filiermesser
Couteau à découper
Cuchillo para trinchar

art.	dim. cm.
18114-20	20



Coltello filettare, flessibile
 Filletting knife
 Filetmesser, flexibel
 Filet de sole, flexible
 Cuchillo para filetear, flexible

art.	dim. cm.
18115-20	20
18115-25	25



Coltello disosso
 Boning knife
 Ausbeinmesser
 Couteau à désosser
 Cuchillo para deshuesar

art.	dim. cm.
18116-14	14
18116-18	18



Coltello bistecca
 Steak knife
 Steakmesser
 Couteau à steak
 Cuchillo para steak

art.	dim. cm.
18122-12	12



Spelucchino
 Paring knife
 Spickmesser
 Couteau d'office
 Cuchillo mondador

art.	dim. cm.
18124-09	9



Spelucchino
 Paring knife
 Spickmesser
 Couteau d'office
 Cuchillo mondador

art.	dim. cm.
18125-07	7
18125-10	10



Coltello cuoco
 Bent paring knife
 Tourmiermesser
 Bec d'oiseau
 Cuchillo verdura

art.	dim. cm.
18126-07	7



Coltello tavola
 Table knife
 Allzweckmesser
 Couteau bout rond cranté
 Cuchillo para mesa

art.	dim. cm.
18123-11	11



Coltello pane
 Bread knife
 Brotmesser mit Wellenschliff
 Couteau à pain ondulé
 Cuchillo para pan

art.	dim. cm.
18128-20	20
18128-24	24
18128-30	30



Forchettone
 Meat fork
 Fleischgabel
 Fourchette diapason
 Tenedor para carne

art.	dim. cm.
18230-13	13
18230-17	17



Forchettone curvo
 Carving fork curved
 Fleischgabel
 Fourchette à viande
 Tenedor curvo para carne

art.	dim. cm.
18231-13	13

SERIE 18000 P

COLTELLI SERIE TRANCIATA
SHEAR KNIVES



La linea di coltelleria professionale "CCS" - Color Coding System riduce i rischi di contaminazione incrociata grazie all'utilizzo di un Sistema di Codifica dei Colori che identifica ogni coltello per un uso specifico e permette di individuare facilmente le diverse aree di lavoro. Gli acciai utilizzati per questa linea di coltelleria presentano un'eccezionale durezza ed elevata resistenza alla corrosione, grazie all'uso del sistema ICE-HARDENING, processo speciale per temperare l'acciaio. Per ogni articolo sono riportati i colori del manico in cui si rende disponibile, nonché le dimensioni delle rispettive lame. Il codice indicato nelle tabelle (es. 18000-16) si riferisce al manico in colore nero. Il codice del manico colorato si ottiene sostituendo il trattino con la lettera corrispondente al colore, da ricercarsi nella legenda. Se ad esempio si vuole ordinare un coltello con il manico rosso, la lettera corrispondente è la "R" e il codice di riferimento il 18000R16.

The professional cutlery line "Color-Line" helps to reduce the risk of cross contamination using a Colour Coding System which identifies each knife with a specific task: different food processing areas are easily identified.

The steel used for this cutlery line has exceptional hardness and very high resistance to corrosion due to ICE-HARDENED system, a special process to harden the steel.

The colours of the handle for each article are indicated, as well as the dimensions of the respective blades.

The reference in the descriptions (ex. 18000-16) refers to the handle in black colour.

The code of the coloured handle is given by replacing the hyphen with the corresponding letter of the colour, please see the key.

For instance if you would like to order a knife with the red handle, the corresponding letter is "R" and the reference is 18000R16.

COLTELLERIA KNIVES



R - ROSSO / RED Carni crude Raw meat	M - MARRONE / BROWN Verdure Vegetables	B - BLU / BLUE Pesce Raw fish	Y - GIALLO / YELLOW Carni cotte, polleria Cooked meat, poultry	G - VERDE / GREEN Insalate, frutta Salad, fruit	W - BIANCO / WHITE Latticini, pane Dairy products, bakery
---	---	--	---	--	--



Coltello cucina
Cook's knife
Kochmesser
Couteau cuisine
Cuchillo de cocinero

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18000-16	16	●●●●
18000-20	20	●●●●
18000-23	23	●●●●
18000-26	26	●●●●●●
18000-30	30	●●●●
18000-36	36	●



Coltello scimitarra
Butcher's knife
Blockmesser
Couteau à découper
Cuchillo de carnicero

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18005-22	22	●
18005-27	27	●
18005-32	32	●



Coltello francese
Butcher's knife
Schlachtsmesser
Couteau à découper
Cuchillo carnicero francés

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18002-18	18	●●●●
18002-20	20	●●●●
18002-22	22	●●●●
18002-26	26	●●●●●●
18002-30	30	●●●●
18002-36	36	●●●●



Coltello affettare
Slicer knife
Wurstmesser
Couteau à jambon
Cuchillo para filetear

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18006-25	25	●●●●
18006-30	30	●●●●●●
18006-36	36	●



Coltello affettare, dentato
Slicer knife, wavy blade
Wurstmesser mit Wellenschliff
Couteau à jambon ondulé
Cuchillo para filetear, dentado

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18007-25	25	●
18007-30	30	●●●●
18007-36	36	●



Coltello cucina
Cook's knife
Kochmesser
Couteau cuisine
Cuchillo cocina

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18008-20	20	●
18008-26	26	●●●●
18008-30	30	●●●●●●
18008-36	36	●●●●



Coltello prosciutto
Ham knife
Schinkenmesser
Trancheur à rôti
Cuchillo para jamón

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18009-25	25	●○●
18009-30	30	●●
18009-36	36	●



Coltello salmone
Salmon knife
Lachsmesser
Couteau à saumon
Cuchillo salmón

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18011-32	32	●



Coltello prosciutto, alveolato
Ham knife, dimpled ground
Schinkenmesser mit Kullenschliff
Couteau à rôti alvéolé
Cuchillo jamón con alvéolos

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18010-25	25	●
18010-30	30	●●
18010-36	36	●



Coltello salmone, alveolato
Salmon knife, dimpled ground
Lachsmesser mit Kullenschliff
Couteau à saumon alvéolé
Cuchillo salmón con alvéolos

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18012-32	32	●●



Coltello salati/Formaggio
Cheese slicer
Universalmesser
Couteau universel
Cuchillo universal/quesos

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18013-30	30	●○
18013-36	36	●○●



Coltello per filettare
Filleting knife
Filiermesser
Filet de sole
Cuchillo para filetear

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18015-18	18	●●●
18015-22	22	●●●●
18015-27	27	●●



Coltello disosso
Boning knife
Ausbeinmesser
Couteau à désosser
Cuchillo para deshuesar

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18016-14	14	●●●●
18016-16	16	●●●●○



Coltello disosso emilia
Boning knife
Ausbeinmesser
Couteau à désosser
Cuchillo para deshuesar

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18017-14	14	●
18017-16	16	●●●●
18017-18	18	●



Coltello scannapollì
Poultry sticking knife
Geflügelschlachtmesser
Couteau à volaille
Cuchillo para deshuesar

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18018-11	11	●●●



Coltello scannare
Sticking knife
Stechmesser
Couteau à saigner
Cuchillo para destrozar

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18019-12	12	●●●
18019-14	14	●
18019-16	16	●●●
18019-18	18	●●●
18019-20	20	●●●

COLTELLERIA KNIVES



Coltello surgelati a doppia lama seghettata
Frozen food, two serrated edges
Tiefkühltruhenmesser, Gezahnter Schliff
Couteau dentelé pour produits surgelés
Cuchillo para congelados, hoja doble, dentada

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18020-23	23	●●●



Coltello surgelati lama seghettata speciale
Frozen food special serrated blade
Tiefkühltruhenmesser, Gezahnter Schliff
Couteau dentelé pour produits surgelés
Cuchillo para congelados, dentado especial

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18021-18	18	●●●



Coltello bistecca
Steak knife
Steakmesser
Couteau à steak
Cuchillo para steak

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18022-12	12	●



Coltello tavola, mezzo dentato
Table knife, half-waved
Allzweckmesser
Couteau universel
Cuchillo mesa, medio dentado

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18023-11	11	●



Spelucchino
Paring knife
Spickmesser
Couteau d'office
Cuchillo mondador

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18024-11	11	●●○●●



Coltello cuoco
Bent paring knife
Tourniermesser
Bec d'oiseau
Cuchillo verdura

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18026-07	7	●●●●●



Coltello pasticceria
Baker's knife
Bäckermesser
Couteau de pâtissier
Cuchillo para pastelería

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18029-30	30	●○
18029-36	36	●○ seghettato - wavy



Coltello pane
Bread knife
Brotmesser
Couteau à pain
Cuchillo para pan

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18028-21	21	●○



Coltello pane
Bread knife
Brotmesser
Couteau à pain
Cuchillo para pan

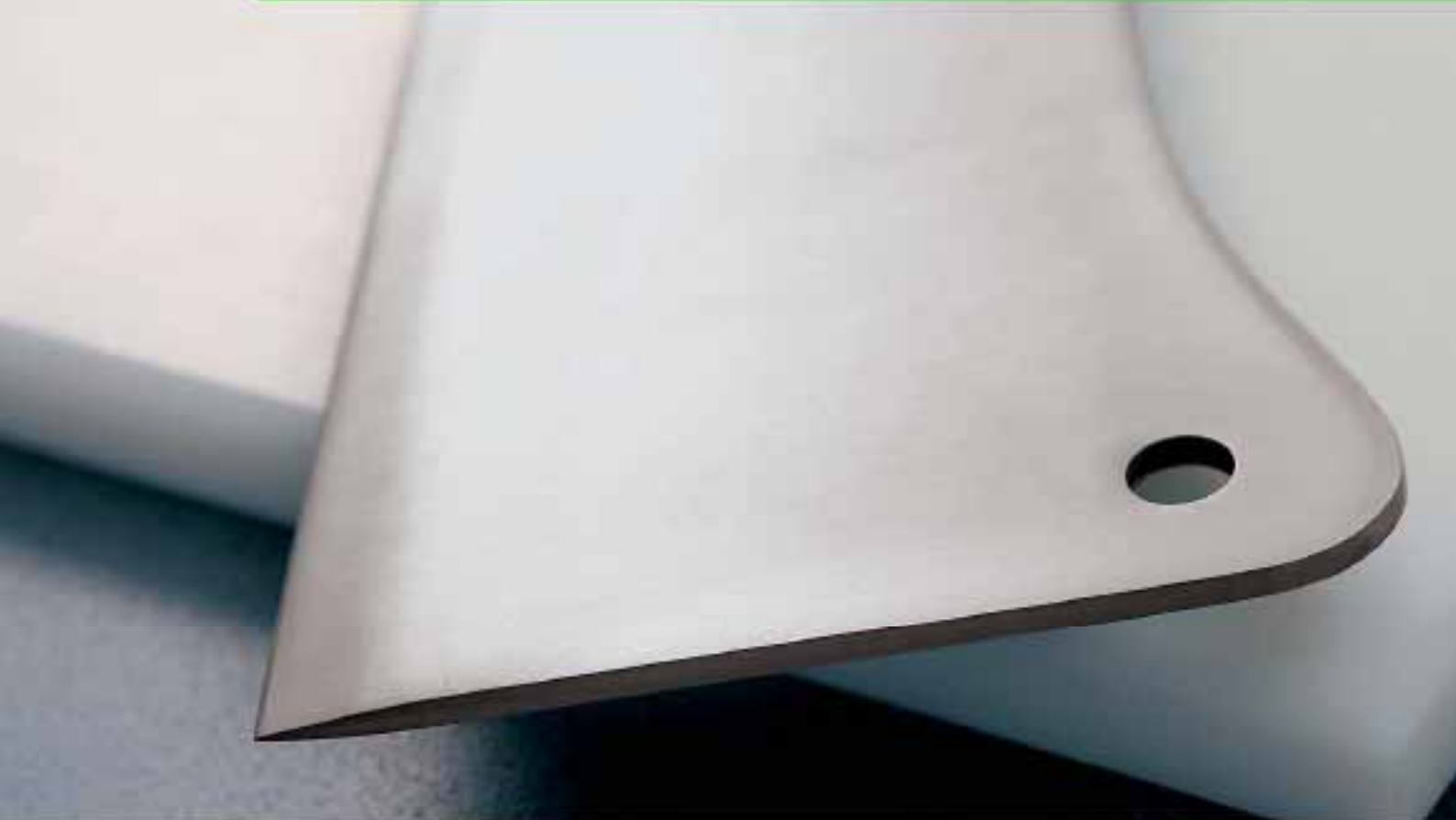
art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18028-25	25	●○●●
18028-30	30	●○●●
18028-36	36	●○



Coltello dolce
Cake knife
Bäckermesser
Couteau de pâtissier
Cuchillo para pastelería

art.	dim. cm.	colori disponibili / colors available
18030-26	26	●○
18030-31	31	●○
18030-36	36	●○

PEZZI SPECIALI - SPECIAL ITEMS P



Falcetta macellaio
Meat cleaver
Hackmesser
Couperet
Hacha de carnicero

art.	dim. cm.	Kg.	colori disponibili / colors available
18220-18	18	0,55	●



Falcetta macellaio
Meat cleaver
Hackmesser
Couperet
Hacha de carnicero

art.	dim. cm.	Kg.	colori disponibili / colors available
18220-20	20	1,1	●●
18220-22	22	1,3	●



Falcetta macellaio
Meat cleaver
Hackmesser
Couperet
Hacha de carnicero

art.	dim. cm.	Kg.	colori disponibili / colors available
18220-26	26	1,3	●



Mezzo colpo
Bone splitter
Kochschlagmesser
Couteau de cuisine lourd
Cuchillo cocina pesado

art.	dim. cm.	Kg.	colori disponibili / colors available
18224-28	28	0,75	●●●●



Colpo
Bone splitter
Kochschlagmesser
Couteau de cuisine lourd
Cuchillo cocina pesado

art.	dim. cm.	Kg.	colori disponibili / colors available
18225-28	28	1	●●●



Coltello cinese
Chinese knife
Chinesischmesser
Couteau chinois
Cuchillo chino

art.	dim. cm.
48286-11	20



Grana
Parmesan knife
Parmesanmesser
Couteau à Parmesan
Cuchillo para queso

art.	dim. cm.
18205-10	10
18205-12	12



Coltello segnaforme
Cheese knife
Käsemesser
Couteau à fromage
Cuchillo para queso

art.	dim. cm.
18206-09	9



Coltello lancia "Milano"
Cheese knife
Käsemesser
Couteau à fromage
Cuchillo para queso

art.	dim. cm.
18207-15	15



Coltello apriostriche
Oyster knife
Austernmesser
Couteau à huîtres
Cuchillo ostras

art.	dim. cm.
18209-06	15



Coltello formaggio
Cheese knife
Käsemesser
Couteau à fromage
Cuchillo queso

art.	dim. cm.
18201-36	36



Coltello verdure
Vegetables knife
Gemusemesser
Couteau à crudités
Cuchillo verduras

art.	dim. cm.
18222-18	18

Santoku è un coltello di origine giapponese tra il trinciante [coltello da cuoco] ed il coltello da verdure. La parola Santoku significa "tre virtù", infatti si adatta benissimo a tre tipi di alimenti da tagliare: carne, pesce e verdura, questa caratteristica lo rende in assoluto il coltello più universale in cucina. Le speciali scanalature e la dentellatura sottile sul retro della lama conferiscono al coltello una perfetta e più lunga tenuta di filo ed un'ottima ventilazione durante il taglio. La lama può essere riaffilata normalmente mantenendo le caratteristiche conferite dalle scanalature.

The Santoku knife is a general-purpose kitchen knife originating in Japan. The word santoku loosely translates as "three virtues" or "three uses", a reference to the three cutting tasks the knife performs well: slicing, dicing, and mincing. The special grooves and slim serration on the back side of blade make this knife very sharp and easy to cut and allow good ventilation while slicing [non-stick]. The knife can be sharpened on both sides, retaining serration and more efficient long lasting sharpness.



Cannula disosso prosciutti
Ham boner
Schinkenausslöser
Gouge à jambons
Cuchillo deshuesar jamón

art. dim. cm.
48021-21 21



Coltello formaggio
Cheese knife
Käsemesser
Couteau à fromage
Cuchillo para queso

art. dim. cm.
18203-26 26



Coltello gastronomia
Baking pan knife
Winkelmesser
Couteau à gastronomie
Cuchillo gastronomia

art. dim. cm.
18215-13 13,5



Coltello gastronomia
Baking pan knife
Winkelmesser
Couteau à gastronomie
Cuchillo gastronomia

art. dim. cm.
18215-21 21,5



Coltello lasagne
Lasagne knife
Lasagnemesser
Couteau à lasagne
Cuchillo para lasagna

art. dim. cm.
18216-22 16



Coltello torta
Pie knife
Tortmesser
Couteau à gâteau
Cuchillo para tartas

art. dim. cm.
18514-18 18



Mezzaluna
Mincing knife
Wiegemesser
Hachoir
Media luna

art. dim. cm.
48017-14 14
48017-25 26



Mezzaluna, lama doppia
Double blade mincing knife
Wiegemesser, Doppel-Klinge
Hachoir double lame
Media luna, doble

art. dim. cm.
48215-14 14
48215-30 30



Coltello bistecca, manico PP
Steak knife, PP handle
Steakmesser, PP-Heft
Couteau à steak, manche PP
Cuchillo para steak, mango PP

art. dim. cm. u. pack
18217-12 12 6



Coltello bistecca/pizza
Steak/pizza knife
Steak-/Pizzamesser
Couteau à steak/pizza
Cuchillo para steak/pizza

art. dim. cm. u. pack
18218-12 12 6

COLTELLERIA KNIVES



Forchettone
Meat fork
Fleischgabel
Fourchette diapason
Tenedor para carne

art. dim. cm. colori disponibili / colors available
18226-17 17 ●●○●●



Affilatoio diamantato
Diamond stone sharpener
Profi-Schleifgerät mit diamantenstein
Aiguiseur, pierre diamant
Afilador piedra diamante

art.
48286-09



Acciaino
Sharpening steel
Wetzstahl
Fusil à affûter
Afilador

art. dim. cm. colori disponibili / colors available
18235-26 26 ●
18235-30 30 ●●●●●



Acciaino ovale
Oval sharpening steel
Wetzstahl, oval
Fusil à affûter, ovale
Afilador ovalado

art. dim. cm.
18236-30 30



Acciaino diamantato
Diamond sharpening steel
Diamant-Wetzstahl
Fusil à affûter, diamant
Afilador adiamantado

art. dim. cm.
18237-26 26



Pietra per affilare
Sharpening stone
Abziehstein
Pierre à aiguiser
Piedra para afilar

art. dim. cm. h. grit
18251-01 21x7 3 1000/240



Pietra per affilare
Sharpening stone
Abziehstein
Pierre à aiguiser
Piedra para afilar

art. dim. cm. h. grit
18251-02 21x7 3 1000/600

AFFILATURA

Acciaino e pietra per affilare, due utensili indispensabili per la buona manutenzione dei coltelli. Per ottenere una corretta affilatura, occorre mantenere un angolo costante di 15-20 gradi tra la lama e il mezzo affilante durante l'operazione.

ACCIAINO

L'acciaino serve a correggere e mantenere l'affilatura dei coltelli. Esso riallinea le molecole che compongono il bordo tagliente, che sono state spostate dagli urti continui, ripristinando l'affilatura. L'acciaino tradizionale è di forma tonda, molti chefs usano però un acciaino ovale in quanto la forma più larga permette un movimento di affilatura più ampio ed efficiente. L'acciaino diamantato è invece particolarmente efficace per riaffilare coltelli a lama liscia e può ripristinare un filo di un buon coltello con 6 fino a max. 10 movimenti.

SHARPENING

Sharpening steel and stone, two indispensable utensils for the knives' good maintenance. To operate a correct sharpening a constant angle of 15°-20° must be kept between the blade and the sharpening utensils during the operation.

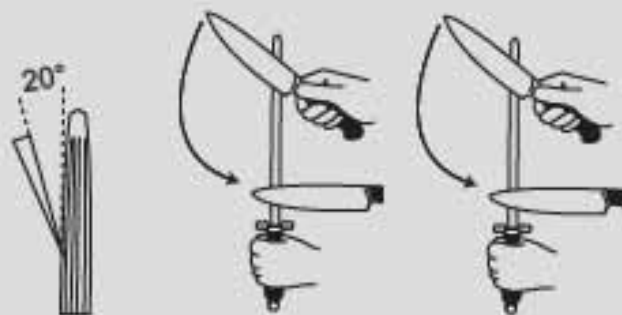
SHARPENING STEEL

The sharpening steel is useful to correct and maintain the knives sharpening. It readjusts the molecules that are the basis of the cutting edge, that have been shifted by the usage. The traditional sharpening steel is round shaped, lots of chefs use anyway an oval shaped one, because the larger shape enables a wider and more efficient sharpening movement. The diamond sharpening steel is particularly indicated for knives with flat blade and can renew a good knife's edge with just 6 to a maximum of 10 movements.



VALORI DI INCLINAZIONE
INCLINATION VALUE

Larghezza lama (l) Width (l)	Altezza inclinazione (h) Height of inclination (h)
2 cm	6 mm
4 cm	12 mm
6 cm	18 mm
8 cm	24 mm
10 cm	30 mm
12 cm	26 mm



PIETRA ABRASIVA

L'affilatura vera e propria si esegue con la pietra abrasiva, composta di solito da ossido di alluminio o da carburo di silicio e deve necessariamente essere immersa in acqua prima dell'utilizzo, per garantire la sua lubrificazione durante l'uso. Esistono differenti tipi di pietra, identificate da livelli di grana diversi (grossa, media, fine), da utilizzare in relazione allo stato della lama: una pietra con grana fine (1000 grit) si utilizzerà per perfezionare l'affilatura, la grana grossa (300 grit) per un coltello che abbia perduto completamente il filo.

Procedimento di affilatura

Posizionare la pietra abrasiva con il suo supporto in gomma antiscivolo sul piano di appoggio.

Scegliere l'angolo di affilatura [per i coltelli da cucina di uso comune 15°-20°]

Applicare un movimento continuo, circolare o alternato alla lama sulla pietra, facendo attenzione a mantenere costante l'angolo di affilatura e a mantenere la lama sempre a contatto con la superficie della pietra.

ABRASIVE STONE

The true sharpening is done using the abrasive stone, usually composed by aluminium oxide or by silicon carbide and must absolutely be rinsed in water before usage in order to guarantee its lubrication during work. There are several types of stone, identified by different grains (coarse, medium, fine) that have to be used according to the blade condition: a stone with fine grain (1000 grit) will be used to improve the sharpening, a coarse grain (300 grit) for a knife that has completely lost the cutting edge.

Sharpening procedure

Placing the abrasive stone with its no-sliding rubber support on the standing surface

Choose the sharpening angle [for commonly used kitchen knives 15°-20°]

Move the stone on the blade with a continuous, circular or alternate movement, carefully maintaining the same sharpening angle and always keeping the blade in touch with the stone surface.



Forbice da cucina, smontabile
Divisible kitchen scissors
Küchenschere, teilbar
Ciseaux cuisine, divisible
Tijeras de cocina, desmontables

art. dim. cm.
18271-00 22,6



Forbice multiuso
Kitchen scissors
Küchenschere
Ciseaux cuisine
Tijeras de cocina, multiuso

art. dim. cm.
18272-00 18,5



Forbice da cucina, smontabile
Divisible kitchen scissors
Universal-Küchenschere, teilbar
Ciseaux cuisine, divisible
Tijeras de cocina, desmontables

art. dim. cm.
18273-00 18



Forbice da cucina, smontabile
Divisible kitchen scissors
Küchenschere, teilbar
Ciseaux cuisine, divisible
Tijeras de cocina, desmontables

art. dim. cm.
18274-00 20



Forbice pizza, smontabile
Divisible pizza scissors
Pizzaschere, teilbar
Ciseaux pizza, divisible
Tijeras para pizza, desmontables

art. dim. cm.
18276-00 25



Trinciapollo, smontabile
Divisible poultry shears
Geflügelschere, teilbar
Coupe volailles, divisible
Tijeras para aves, desmontables

art. dim. cm.
18261-00 24



Trinciapollo
Poultry shears
Geflügelschere
Coupe volailles
Tijeras para ave

art. dim. cm.
18263-00 25



Forbice pollame, smontabile
Poultry scissors, divisible
Geflügelschere, teilbar
Ciseaux à volaille, divisible
Tijeras para aves, desmontables

art. dim. cm.
18275-00 26,5



Valigia cuoco, 15 pz.
 Chef's set, 15 pieces
 Kochkoffer, 15 Stk.
 Mallette de chef, 15 pièces
 Maleta del Chef, 15 piezas

18099-15:	comprendente/includes	dim. cm.
18000-26	cucina / cook's knife	26
18000-30	cucina / cook's knife	30
18002-18	francese / butcher's knife	18
18002-26	francese / butcher's knife	26
18009-30	prosciutto / ham knife	30
18016-16	disosso / boning knife	6
18024-11	spelucchino / paring knife	11
18026-07	spelucchino / paring knife	7
18029-30	pane / bread knife	30
18230-17	forchettone / chef's fork	17
18235-30	acciaino / sharpener	30
18519-26	spatola cuoco / cook's spatula	26
48280-28	scavino doppio / melon baller	mm. 22-28
48280-34	pelapatate / potato peeler	
18276-00	forbice pizza / pizza scissors	

Valigia cuoco, 19 pz.
 Chef's set, 19 pcs
 Kochkoffer, 19 Stk.
 Mallette de chef, 19 pcs
 Maleta del Chef, 19 piezas

18199-19:	comprendente/includes	dim. cm.
18100-24	cucina / cook's knife	24
18100-30	cucina / cook's knife	30
18112-30	salmoncino alveolato / salmon knife	30
18115-20	filettare / filleting knife	20
18116-14	disosso / boning knife	14
18125-10	spelucchino / paring knife	10
18126-07	spelucchino / bent paring knife	7
18128-30	pane / bread knife	30
18230-17	forchettone / chef's fork	17
18235-30	acciaino / sharpener	30
48280-28	scavino doppio / melon baller, double	mm. 22-28
18276-00	forbice pizza / pizza scissors	
18255-00	affila coltelli / knife sharpener	
48280-25	levatorsoli / apple corer	
48280-44	coltello decorare / decorating knife	
48280-34	pelapatate / potato peeler	
48280-02	apribottiglie / can opener	
48280-27	scavino ovale / oval melon baller	
48280-92	decora limoni / lemon stripper	



Rotolo portacoltelli, vuoto
Knife roll-bag, empty
Rolltasche, leer
Rouleau à couteaux, vide
Bolsa porta cuchillos, vacía

art.
18190-AA



Rotolo portacoltelli, 9 pz.
Knife roll-bag, 9 pieces
Rolltasche, 9-teilig
Rouleau à couteaux, 9 pièces
Bolsa porta cuchillos, 9 piezas

art.	comprendente/includes	dim. cm.
18190-09:		
18100-24	cucina / cook's knife	24
18106-25	affettare / slicer	25
18109-26	prosciutto / ham knife	26
18116-14	disosso / boning knife	14
18124-09	spelucchino / paring knife	9
18129-24	pane / bread knife	24
18230-17	forchettoni / chef's fork	17
18235-26	acciaino / sharpener	26
18271-00	forbice cucina / kitchen scissors	22,5



Ceppo porta coltelli, inox
Knife block, stainless steel
Messerblock, Edelstahl Rostfrei
Bloc à couteaux, inox
Bloc porta cuchillos, inox

art.	dim. cm.	h. cm.
49875-06	26x14	33



Barra magnetica
Magnetic knife rack
Magnet-Messerhalter
Porte-couteaux magnetic
Barra magnética portas cuchillos

art.	l. cm.
48032-30	30
48032-45	45
48032-60	60



Sterilizzatore ad immersione
Knife sanitizing system
Messerentkeimer
Stérilisateur à couteaux
Esterilizador a inmersión

art.	dim. cm.	h.
48040-50	45,7x11,5	45,7

Il serbatoio permette la sterilizzazione ad immersione dell'intera lama. Fissaggio al muro stabile e sicuro. Inserti e serbatoio estraibili per una facile pulizia. - The liquid sanitizing tank allows for submersion of the entire blade. Secure wall mounting. Removable inserts and tank for easy cleaning.



Porta coltelli, inox
Knife rack, s/s
Messeraufhänger, Edelstahl Rostfrei
Support à couteaux, inox
Porta cuchillos, inox

art.	dim. cm.	h.
48040-00	30,5x6,6	30,5
48040-AA	30,5x6,6	





Porta coltelli, inox
Knife rack, s/s
Messeraufhänger, Edelstahl Rostfrei
Support à couteaux, inox
Porta cuchillos, inox

Porta coltelli, inox
Knife rack, stainless steel
Messeraufhänger, Edelstahl Rostfrei
Support à couteaux, inox
Porta cuchillos, inox

art.	dim. cm.	h.
48040-10	30,5x6,6	35,6
48040-AA	30,5x6,6	



art.	dim. cm.	h.
48039-06	15,2x6,6	30,5

Lavabile in lavastoviglie, può contenere 1 falchetta o 2 coltelli cucina, 3 coltelli affettare, 4 coltelli cuoco e 1 acciaio. - Dishwasher safe. Holds: 1 cleaver or 2 chef knives, 3 slicers, 4 paring knives, 1 steel.



Affilacoltelli manuale
Manual sharpener
Messer Schleifapparat
Affûteur manuel
Afilador manual

Affilacoltelli manuale
Manual sharpener
Messer Schleifapparat
Affûteur manuel
Afilador manual

art.
49739-00

art.
18255-00



Affilacoltelli elettrico, inox
Electric knife sharpener, s/s
Elektro-Messerschleifapparat, Edelstahl Rostfrei
Aiguiseur électrique, inox
Afilador eléctrico, inox

Affilacoltelli elettrico
Electric knife sharpener
Elektro-Messerschleifapparat
Aiguiseur électrique
Afilador eléctrico

art.	dim. cm.	h.	kg.	rpm	V	W
49872-00	25x10	12	4	1550	230	172

art.	dim. cm.	h.	kg.	V
49741-07	23x16	16	4,6	220/240
49741-15	23x33	16	6,4	220/240

Guida in ABS estraibile. Motore con dispositivo autobloccante. - ABS knife guide. Pressure sensitive motor shuts down automatically.



COLTELLERIA KNIVES



Potenza lampada 15W. Capacità 20 coltelli. Utilizzabile da parete o appoggio su base. Porta in plexiglas mm. 5, timer programmabile 0-120 min, microinteruttore di sicurezza. - 15W bulb. Suitable for 20 knives. Can be both fixed to the wall or used on base. Plexiglas door mm. 5, powered by a 0 min. to 120 min. adjustable timer, door with stop device when opening.

Costituito da plastrine in alluminio di dimensioni 20x19x0,8mm, collegate da anelli in acciaio inossidabile ø 1mm. Dotato di bretelle regolabili e staccabili. Made with aluminum plates dimensions 20x19x0,8mm. Stainless steel ring links ø 1mm. Belt fastening with textile adjustable and detachable straps.

Sterilizzatore UV-C per coltelli, inox
Electric knife sterilizer, s/s
Elektro-Messerentkeimer, Edelstahl Rostfrei
Armoire à couteaux, inox
Esterilizador para cuchillos, inox

art.	dim. cm.	h.	kg.	V
49871-10	51x12	60	9	240



Grembiule di protezione
Protective apron
Schutzschürze
Tablier de protection
Mandil de protección

art.	dim. cm.
48501-76	75x55
EN ISO 13998 - Livello/Level 2	



Ambidestro, in acciaio AISI 316 L, anelli saldati, ø esterno 4 mm. - ø del filo 0,5 mm., cinturino nylon.
Fits either hands, made of stainless steel AISI 316 L, welded rings - external ø of the rings 4 mm. - wire ø 0,5 mm., nylon strap.

Guanto in cotta di maglia
Chainmail glove
Fingerhandschuhe
Gant en cotte de mailles
Guante de malla

art.	taglia/size	colore/colour
48505-01	S	bianco/white
48505-02	M	rosso/red
48505-03	L	blu/blue



Guanto lungo in cotta di maglia
Chainmail glove, long
Fingerhandschuhe, lang
Gant en cotte de mailles, manchette longue
Guante largo de malla

art.	taglia/size	colore/colour
48506-01	S	bianco/white
48506-02	M	rosso/red
48506-03	L	blu/blue



Pungisalame
Salami pricker
Salamistachel
Pique saucisson
Picadura pra embutido

art.
42523-00



Ago lardellano, con becco, inox
Larding needle, with flap, s/s
Spicknadel, mit Klappe, E.R.
Lardoire à clapet, inox
Aguja con clip, inox

art.	l. cm.	ø mm.
42514-20	20	5



Ago da cucina, inox
Lacing needle, straight, s/s
Dressiernadel, gerade, E.R.
Aiguille à brider, droite, inox
Aguja de cocina, inox

art.	l. cm.
42515-18	18
42515-20	20



Ago da cucina, curvo, inox
Lacing needle, bent, s/s
Dressiernadel, gebogen, E.R.
Aiguille à brider, courbe, inox
Aguja de cocina, inox

art.	l. cm.
42516-18	18
42516-20	20



Set 5 aghi, inox
Set 5 pcs needles, s/s
Nadelsatz, 5 Stk., E.R.
Set 5 aiguilles, inox
Set 5 agujas, inox

art.
42517-06



Gruppo sei spiedini, inox
Set 6 spits, s/s
Satz 6 Stk. Fleischspieß, E.R.
Set 6 brochettes, inox
Set 6 palos para asar, inox

art.	l. cm.
42529-06	30



Laccetti da cucina, set 3 pezzi
Kitchen strings, 3 pcs set
Küche-Gurte, Satz 3 Stk.
Sangles, set 3 pcs.
Correas, juego 3 pz.

N

P

Laccetti da cucina, set 6 pezzi
Kitchen strings, 6 pcs set
Küche-Gurte, Satz 6 Stk.
Sangles, set 6 pcs.
Correas, juego 6 pz.

N

P

art.	ø mm.	L
42580-03	20-160	550

art.	ø mm.	L
42580-06	10-65	250

Laccetto da cucina in alternativa allo spago da cucina per chiudere o avvolgere pesce, arrostiti, omelette, rotoli di carne o verdure. Realizzato in silicone alimentare al 100%, resiste a temperature comprese tra -60°C e +230°C, adattandosi pertanto al freezer, al forno tradizionale, al microonde come all'immersione in acqua bollente. Per preparare involtini di verdure o di carne da cucinare direttamente in padella. Facile da usare, resistente ed igienico. Non trasmette né assorbe odori e si lava comodamente anche in lavastoviglie. Il laccetto in silicone platinico alimentare al 100% è conforme alle normative FDA e CE, H.A.C.C.P. Ideali anche per chiudere i sacchetti alimentari!
Kitchen strings an innovative way instead of using twine or wrap fish, roasts, omelets, rolls of meat or vegetables. Made of 100% food-grade silicone, withstands temperatures from -60 °C to +230 °C, thus adapting to the freezer, traditional oven, microwave as well as to immersion in boiling water. To prepare rolls of vegetables or meat to be cooked directly in the pan. Easy to use, durable and hygienic. It does not transmit or absorb odors and is easily washed in the dishwasher. The platinum silicone string 100% food complies with FDA and CE, HACCP. Also ideal to close food bags!



N

Taglia spiedini, inox
Kebabs preparation appliance, stainless steel
Spießbratenschneider, Edelstahl Rostfrei
Coupe-brochettes rapides, inox
Cortador para pinchos, inox

art.	dim. cm.	h.	kg.
49877-12	16,5x12	28,5	2,2

Fornito con 12 spiedini. - Supplied with 12 skewer picks.



Spiedini, inox
Spit, s/s
Fleischspieß, Edelstahl Rostfrei
Brochette, inox
Palos para asar, inox

art.	L. cm.
42511-20	20
42511-25	25
42511-30	30



Gancio ad ancora, inox
Anchor meat hook, s/s
Anker Fleischhaken, Edelstahl Rostfrei
Esse à ancre, inox
Gancho forma ancla, inox

art.	ø cm.	L	u. pack
42507-12	0,7	13	10



Gancio girevole, inox
Sliving meat hook, s/s
Fleischdrehhaken, Edelstahl Rostfrei
Esse-tournante, inox
Gancho giratorio, inox

art.	ø cm.	L	u. pack
42525-27	1,2	27	10



Gancio fisso, 2 punte, inox
Meat hook, 2 peacks, s/s
Fleischhaken, 2 Spitze, E. R.
Crochet esse, 2 pointes, inox
Gancho 2 puntas, inox

art.	ø cm.	L	u. pack
42524-06	0,3	6	10
42524-08	0,4	8	10
42524-10	0,4	10	10
42524-12	0,5	12	10
42524-14	0,5	14	10
42524-16	0,6	16	10
42524-18	0,6	18	10
42524-20	0,9	20	10
42524-22	0,9	22	10
42524-30	1,2	30	10



Gancio fisso, 1 punta, inox
Meat hook, 1 peack, s/s
Fleischhaken, 1 Spitze, E. R.
Crochet esse, 1 pointe, inox
Gancho 1 punta, inox

art.	ø cm.	L	u. pack
42506-08	0,3	8	10
42506-10	0,4	10	10
42506-12	0,5	12	10
42506-14	0,5	14	10
42506-16	0,6	16	10
42506-18	0,6	18	10



Gancio girevole, inox
Sliving meat hook, s/s
Fleischdrehhaken, Edelstahl Rostfrei
Esse-tournante, inox
Gancho giratorio, inox

art.	Ø cm.	L.
42505-21	0,9	22
42505-24	1,0	26
42505-27	1,2	28
42505-50	1,2	50



Gancio scorrevole, inox
Meat hook, s/s
Fleischhaken, Edelstahl Rostfrei
Crochet coulissant, inox
Gancho, inox

art.	Ø cm.	L.	u. pack
42526-12	0,9	12	10
42526-14	1,2	14	10



Pinza per affettati, inox
Ham-tong, s/s
Schinkenzange, Edelstahl Rostfrei
Pince à jambon, inox
Pinza para jamón, inox

art.	cm.
42510-00	11x6



Batticarne a pugno, inox
Meat tenderizer, s/s
Kotelettklopper, Edelstahl Rostfrei
Aplatisseur, inox
Ablandador de carne, inox

art.	Kg.
42501-15	1,5
42501-20	2,0



Batticarne a due tagli, inox
Meat tenderizer, s/s
Kotelettklopper, Edelstahl Rostfrei
Aplatisseur, inox
Ablandador de carne, inox

art.	Kg.
42502-11	1,1



Batticarne a paletta, inox
Meat tenderizer, s/s
Kotelettklopper, Edelstahl Rostfrei
Aplatisseur, inox
Ablandador de carne, inox

art.	Kg.
42503-10	1



Batticarne, alluminio
Steak hammer, aluminium
Aluminium-Fleischklopper
Aplatisseur, alu
Ablandador de carne, aluminio

art.	L. cm.	Kg.
42508-00	32	0,6



Batticarne, alluminio
Steak hammer, aluminium
Aluminium-Fleischklopper
Aplatisseur, alu
Ablandador de carne, aluminio

art.	L. cm.	Kg.
42508-01	25	0,41



Sega per ossa, inox
Bone-saw, s/s
Knochensäge, Edelstahl Rostfrei
Scie à os, inox
Serrucho para huesos, inox

art.	L. cm.
48231-40	40
48231-45	45
48231-50	50



Pressa-hamburger, inox
Hamburger press, s/s
Hamburgerpresse, Edelstahl Rostfrei
Moule à steak, inox
Prensa para hamburguesa, inox

art.	dim. cm.	L.	
42864-00	11x8	36	oval
42864-10	10	36	round



Portaspago, inox
String holder, s/s
Schnurrolle-Halter, Edelstahl Rostfrei
Porte rolls sur socle, inox
Porta cuerda, inox

art.	dim. cm.	h.
42579-00	19x12	17



Portaspago, inox
String holder, s/s
Schnurrolle-Halter, Edelstahl Rostfrei
Porte rolls sur socle, inox
Porta cuerda, inox

art.	dim. cm.	h.
42579-01	17x14,5	20



Ferma prosciutto base legno
Ham stand on wood
Schinkenhalter, Holzsockel
Pince à jambon sur bois
Sujeta jamones, base madera

art.	dim. cm.	h.	kg.
41582-00	24x45	16	4,5



Ferma prosciutto base marmo
Ham stand on marble
Schinkenhalter, Marmorsockel
Pince à jambon sur marbre
Sujeta jamones, base mármol

art.	dim. cm.	h.	kg.
41583-00	24x45	15	10,3



Vassoio espositore, inox
Display tray, s/s
Ausstellplateau, Edelstahl Rostfrei
Plateau, inox
Bandeja expositora, inox

art.	dim. cm.	h.
42532-29	29x21	2
42532-58	58x21	2



Vassoio rettangolare, inox
Meat pan, s/s
Fleischblech, Edelstahl Rostfrei
Plat boucher, inox
Bandeja rectangular, inox

art.	dim. cm.	h.
42534-26	26x23	2
42534-32	34x21	2
42534-41	45x25	2



Contentore, inox
Pan, s/s
Plateau, Edelstahl Rostfrei
Plat boucher, inox
Contenedor, inox

art.	dim. cm.	h.
42530-26	26x23	5,5
42530-32	32x23	5,5
42530-41	41x31	5,5
42530-50	50x35	5,5



Contentore con griglia, inox
Pan with grid, s/s
Plateau mit Siebeinsatz, E. R.
Plat boucher avec grille, inox
Contenedor con rejilla, inox

art.	dim. cm.	h.
42531-26	26x23	5,5
42531-32	32x23	5,5
42531-41	41x31	5,5
42531-50	50x35	5,5



Tritacarne elettrico
Electric meat mincer
Elektr. Fleischwolf
Hachoir électrique
Tritador de carne, eléctrico

art.	dim. cm.	h.	kg.
49920-00	18x35	38	3,2
220-240V, 200W. Dotazione: 2 griglie ø 5, 7 mm., 3 imbuto ø 12, 18, 21 mm., accessorio kébbé. - 220-240V, 200W. Equipment: 2 plates ø 5, 7 mm, 3 funnels ø 12, 18, 21 mm., kébbé unit.			



Tritacarne elettrico
Electric meat mincer
Elektr. Fleischwolf
Hachoir électrique
Tritador de carne, eléctrico

art.	dim. cm.	h.	kg.
49921-00	18x42	43	6
220-240V, 350W. Produzione 60-80 kg/h. Dotazione: 3 griglie ø 3, 5, 8 mm., 3 imbuto ø 12, 18, 21 mm., accessorio kébbé. - 220-240V, 350W. Output 60-80 kg/h. Equipment: 3 plates ø 3, 5, 8 mm., 3 funnels ø 12, 18, 21 mm., kébbé unit.			

COLTELLERIA KNIVES



Accessorio grattugia
Grater accessory
Raffel für Fleischwolf
Accessoire bloc râpeur
Accesorio ralladora

art.	kg.
49921-10	1,6

Dotazione 3 cilindri: verdure, parmigiano, gruviera. - Equipment 3 drums: rawness, parmesan, gruyere.



Insacatrice verticale
Vertical manual sausage filler
Wurstfüller
Pousseur manuel vertical
Enscadora vertical

art.	dim. cm.	lt.	kg.
49876-03	30x22x47,5	3	6,2

Accessori: 3 imbuti
Equipment: 3 funnels



Ceppa in polietilene
PE butchers table
Hackstock, PE
Billot, PE
Cepa en polietileno

art.	dim. cm.	h.	mm.*
42518-50	50x50	86	50

* Spessore - Thickness



Copriceppa in polietilene
PE butcher table board
Blockauflage, PE
Couvre billot, PE
Cubre cepa, PE

art.	dim. cm.	h.	mm.*
42519-01	50x50	4	40

* Spessore - Thickness



Spazzola per ceppa
Block brush, plastic handle
Blockbürste, Kunststoffgriff
Brosse à billot, matière plastique
Cepillo para cepa

art.	l. cm.
42518-01	20



Tagliere bar, PE
Cutting board, PE
Tranchierbrett, PE
Planche à découper, PE
Plancha para cortar, PE

art.	dim. cm.	h.
42521-18	16x24,5	1
42521-24	24,5x32,5	1



Tagliere tondo, PE
Round cutting board, PE
Tranchierbrett, rund, PE
Planche à découper, ronde, PE
Plancha para cortar redonda, PE

art.	Ø cm.	h.
42535-24	24,0	1,0
42535-32	32,5	1,5
42535-49	49,0	1,5



Tagliere in polietilene HD
Cutting board, HD polyethylene
Tranchierbrett, PE HD
Planche à découper, PE HD
Plancha para cortar, PE HD

art.	dim. cm.	h.
42537-40	40x30	2
42537-50	50x30	2
42537-80	80x40	2



Tagliere in polietilene HD, con fermi
Cutting board with stoppers, HD PE
Tranchierbrett mit Stiften, PE HD
Planche à découper avec arrêts, PE HD
Plancha para cortar con bordes, PE HD

art.	dim. cm.	h.
42540-40	40x30	2
42540-50	50x30	2
42540-80	80x40	2



Tagliere pane, legno
Bread cutting board, wood
Brotschneidbrett, Naturholz
Planche à découper en bois
Plancha para cortar, madera

art.	dim. cm.	h.	GN
42964-53	53x32,5	2	1/1
42964-60	60x40	2	



Plancia salmone, legno
Salmon cutting board, wood
Lachs Brett, Holz
Plaque à saumon, bois
Plancha para salmón, madera

art.	dim. cm.	h.
41657-76	76x20	2



Tagliere in legno
Cutting board, wood
Schneidebrett, Naturholz
Planche à découper en bois
Plancha para cortar, madera

art.	Ø cm.	h.
41658-40	40	2


03 - ROSSO / RED

Carni crude
Raw meat and poultry
Rohes Fleisch
Viande crue
Carne cruda

02 - MARRONE / BROWN

Verdure crude
Raw vegetables
Rohes Gemüse
Cruautés
Verduras crudas

04 - BLU / BLUE

Pesce
Raw fish
Fisch
Poisson
Pescado

01 - GIALLO / YELLOW

Carni cotte
Cooked meats
Gekochtes Fleisch
Viande cuite
Carne cocida

05 - VERDE / GREEN

Insalata e frutta
Salads and fruits
Salat und Früchte
Salade et fruits
Ensalada y fruta

00 - BIANCO / WHITE

Pane e formaggi
Bakery and dairy products
Brot und Käse
Pain et fromages
Pan y quesos



Tagliere in polietilene HD
Cutting board, PE HD
Tranchierbrett, PE HD
Planche à découper, PE HD
Plancha para cortar, PE HD

art.	dim. cm.	h.	GN
○42522-00	32x26,5	2	1/2
●42522-01	32x26,5	2	1/2
●42522-02	32x26,5	2	1/2
●42522-03	32x26,5	2	1/2
●42522-04	32x26,5	2	1/2
●42522-05	32x26,5	2	1/2

Tagliere in polietilene HD
Cutting board, HD polyethylene
Tranchierbrett, PE HD
Planche à découper, PE HD
Plancha para cortar, PE HD

art.	dim. cm.	h.	GN
○42538-00	53x32,5	2	1/1
●42538-01	53x32,5	2	1/1
●42538-02	53x32,5	2	1/1
●42538-03	53x32,5	2	1/1
●42538-04	53x32,5	2	1/1
●42538-05	53x32,5	2	1/1

Tagliere in polietilene HD
Cutting board, HD polyethylene
Tranchierbrett, PE HD
Planche à découper, PE HD
Plancha para cortar, PE HD

art.	dim. cm.	h.
○42539-00	60x40	2
●42539-01	60x40	2
●42539-02	60x40	2
●42539-03	60x40	2
●42539-04	60x40	2
●42539-05	60x40	2



Tagliere con canalina, PE
Cutting board with groove, PE
Tranchierbrett, PE
Planche à découper, PE
Plancha para cortar, PE

art.	dim. cm.	h.	GN
○42546-00	65x53	2	2/1
●42546-01	65x53	2	2/1
●42546-02	65x53	2	2/1
●42546-03	65x53	2	2/1
●42546-04	65x53	2	2/1
●42546-05	65x53	2	2/1

Tagliere in PE HD, con fermi
Cutting board with stoppers, HD PE
Tranchierbrett mit Stiften, PE HD
Planche à découper avec arrêts, PE HD
Plancha para cortar con bordes, PE HD

art.	dim. cm.	h.	GN
○42543-00	53x32,5	2	1/1
●42543-01	53x32,5	2	1/1
●42543-02	53x32,5	2	1/1
●42543-03	53x32,5	2	1/1
●42543-04	53x32,5	2	1/1
●42543-05	53x32,5	2	1/1

Tagliere in polietilene HD, con fermi
Cutting board with stoppers, HD PE
Tranchierbrett mit Stiften, PE HD
Planche à découper avec arrêts, PE HD
Plancha para cortar con bordes, PE HD

art.	dim. cm.	h.
○42544-00	60x40	2
●42544-01	60x40	2
●42544-02	60x40	2
●42544-03	60x40	2
●42544-04	60x40	2
●42544-05	60x40	2



Set 6 taglieri colorati, polietilene
Set 6 coloured cutting boards, PE
6 Stk. Tranchierbretter, Polyäthylen
6 planches à découper, PE
Juego 6 planchas para cortar, PE

art.	dim. cm.	h.
42541-06	46x31	1,3

Raschietto, polietilene
Board scraper, PE
Blockschäber, PE
Racloir à planches, PE
Rascador, PE

art.	dim. cm.	h.
42520-00	17x6	9

Lama doppio taglio - Double cut blade

Portatagliere in filo, inox
Cutting board rack, stainless steel
Tranchierbretter-Träger, E. R.
Sechoir à planches à découper, inox
Porta planchas, inox

art.	dim. cm.	h.
42542-00	30x26	27,5

P ABBIGLIAMENTO PROFESSIONALE PROFESSIONAL CLOTHES



Grembiule cuoco
Chef apron
Chef Schurz
Grembiule du chef
Delantal chef



art. dim.cm
48541-00 70x46 h.

100% cotone - cotton - 185 g/mq



Grembiule barman
Barman apron
Barman Schurz
Grembiule barman
Delantal barman

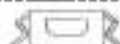


art. dim.cm
48543-01 70x40 h.

65% poliestere - polyester
35% cotone - cotton - 195 g/mq



Grembiule barman
Barman apron
Barman Schurz
Grembiule barman
Delantal barman



art. dim.cm
48543-02 70x40 h.

65% poliestere - polyester
35% cotone - cotton - 195 g/mq



Giacca cuoco, maniche corte
Chef jacket, short sleeve
Chef Jacke, kurz Ärmel
Veste de chef, manche courte
Chaqueta chef, manga corta



Giacca cuoco, maniche lunghe
Chef jacket, long sleeve
Chef Jacke, lange Ärmel
Veste de chef, manche longue
Chaqueta chef, manga larga



Cappello cuoco
Chef hat
Chef-Kochmütze
Chapeau de chef
Gorro de papel pastel-cocinero



art. Taglia/Size

48530-01	S
48530-02	M
48530-03	L
48530-04	XL
48530-05	XXL

100% cotone - cotton - 185 g/mq

art. Taglia/Size

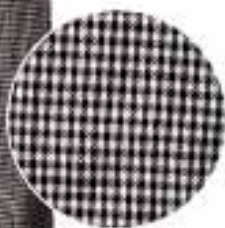
48531-01	S
48531-02	M
48531-03	L
48531-04	XL
48531-05	XXL

100% cotone - cotton - 185 g/mq
Incl. tazzolletto collo + set bottoni neri di ricambio. - With neckcloth + one set black spare knops.

art.

48540-00

100% cotone - cotton - 185 g/mq



Pantaloni cuoco
Chef trousers
Chef Hosen
Pantalon du chef
Pantalones chef



Grembiule sommelier
Sommelier apron
Sommelier Schurz
Grembiule sommelier
Delantal sommelier



Grembiule cameriere
Waiter apron
Ober Schurz
Grembiule garçon
Delantal camarero



art. Taglia/Size

48536-01	42
48536-02	44
48536-03	46
48536-04	48
48536-05	50
48536-06	52
48536-07	54
48536-08	56
48536-09	58

100% cotone - cotton - 185 g/mq
Incl. torcione - With dish cloth

art. dim.cm
48542-01 94x100 h.

65% poliestere - polyester
35% cotone - cotton - 195 g/mq

art. dim.cm
48544-02 90x110 h.

100% cotone - cotton - 140 g/mq



Stoccaggio e trasporto
Storage & transport
Lager- u. Transportgeräte
Stockage & transport
Almacenamiento y transporte

SERIE 14000

CESTELLI
WASHRACKS



Realizzati in polipropilene, stampati unipiece a doppio spessore. Resistenti agli urti ed alte temperature, agenti chimici e residui alimentari. Concepiti per assicurare una protezione ottimale a bicchieri e stoviglie, il loro design permette inoltre una perfetta circolazione dell'acqua di lavaggio ed una rapida e perfetta asciugatura. Facili e veloci da impilare. Leggeri e maneggevoli tutti i cestelli di base sono dotati di maniglie integrali su tutti i lati.

Molded in one-piece with double-wall construction made of polypropylene. Resistant to shock, high temperatures and chemicals. Designed to give optimum protection to glass and chinaware as well as to maximise water circulation and drying in professional dishwasher. Easy and quickly stackable without tools or screws. Base racks have comfortable hand grips on all four sides facilitating handling.



Cestello 9 bicchieri
9-Compartment base
Grundkorb für 9 Gläser
Panier de base 9 verres
Rack 9 compartimentos

art. dim. mm. h.
14001-09 500x500 103

Scoparti/Compartments 151x151x88



Estensore per cestello 9 bicchieri
9-Compartment extender
Aufsatz zum Grundkorb für 9 Gläser
Réhausse pour panier de base 9 verres
Suplemento rack 9 compartimentos

art. dim. mm. h.
14003-09 500x500 45

Scoparti/Compartments 151x151x42



Cestello 16 bicchieri
16-Compartment base
Grundkorb für 16 Gläser
Panier de base 16 verres
Rack 16 compartimentos

art. dim. mm. h.
14001-16 500x500 103

Scoparti/Compartments 112x112x88



Estensore per cestello 16 bicchieri
16-Compartment extender
Aufsatz zum Grundkorb für 16 Gläser
Réhausse pour panier de base 16 verres
Suplemento rack 16 compartimentos

art. dim. mm. h.
14003-16 500x500 45

Scoparti/Compartments 112x112x42



Cestello 25 bicchieri
25-Compartment base
Grundkorb für 25 Gläser
Panier de base 25 verres
Rack 25 compartimentos

art. dim. mm. h.
14001-25 500x500 103

Scoparti/Compartments 88x88x88



Estensore per cestello 25 bicchieri
25-Compartment extender
Aufsatz zum Grundkorb für 25 Gläser
Réhausse pour panier de base 25 verres
Suplemento rack 25 compartimentos

art. dim. mm. h.
14003-25 500x500 45

Scoparti/Compartments 88x88x42



Cestello 36 bicchieri
36-Compartment base
Grundkorb für 36 Gläser
Panier de base 36 verres
Rack 36 compartimentos

art. dim. mm. h.
14001-36 500x500 103

Scoparti/Compartments 73x73x88



Estensore per cestello 36 bicchieri
36-Compartment extender
Aufsatz zum Grundkorb für 36 Gläser
Réhausse pour panier de base 36 verres
Suplemento rack 36 compartimentos

art. dim. mm. h.
14003-36 500x500 45

Scoparti/Compartments 73x73x42



Cestello 49 bicchieri
49-Compartment base
Grundkorb für 49 Gläser
Panier de base 49 verres
Rack 49 compartimentos

art. dim. mm. h.
14001-49 500x500 103

Scoparti/Compartments 62x62x88



Estensore per cestello 49 bicchieri
49-Compartment extender
Aufsatz zum Grundkorb für 49 Gläser
Réhausse pour panier de base 49 verres
Suplemento rack 49 compartimentos

art.	dim. mm.	h.
14003-49	500x500	45

Scomparti/Compartments 62x62x42



Estensore aperto
Open extender
Universalrand ohne Einteilung
Réhausse sans cloisons
Suplemento abierto

art.	dim. mm.	h.
14004-00	500x500	42



Coperchio per cestelli
Rack cover
Deckel für Körbe
Couverture à panier
Tapa para racks

art.	dim. mm.	h.
14011-00	505x505	25



Cestello universale
Open rack
Universal-Korb
Panier universel
Rack universal

art.	dim. mm.	h.
14010-00	500x500	103



Cestello per posate
Cutlery rack
Besteckkorb
Panier à couverts
Rack para cubiertos

art.	dim. mm.	h.
14006-00	500x500	103



Cestello per piatti e vassoi
Plates & trays rack
Tablett- u. Tellerkorb mit Fingern
Panier à plateaux et assiettes
Rack para bandejas y platos

art.	dim. mm.	h.
14008-00	505x505	103

Per 18 piatti piani oppure 9 vassoi max. 460mm. - For 18 flat plates or 9 trays max. 460mm.



Cestello per vassoi, aperto
Tray rack, open
Tablettkorb mit Fingern, offen
Panier à plateaux, ouvert
Rack abierto para bandejas

art.	dim. mm.	h.
14007-00	500x500	103

Per vassoi oltre 460mm. Cap. 9 pezzi.
For trays over 460mm. Capacity 9 pieces.



Etichette di identificazione
Clip tags
Markierungsklipp
Clips
Etiquetas

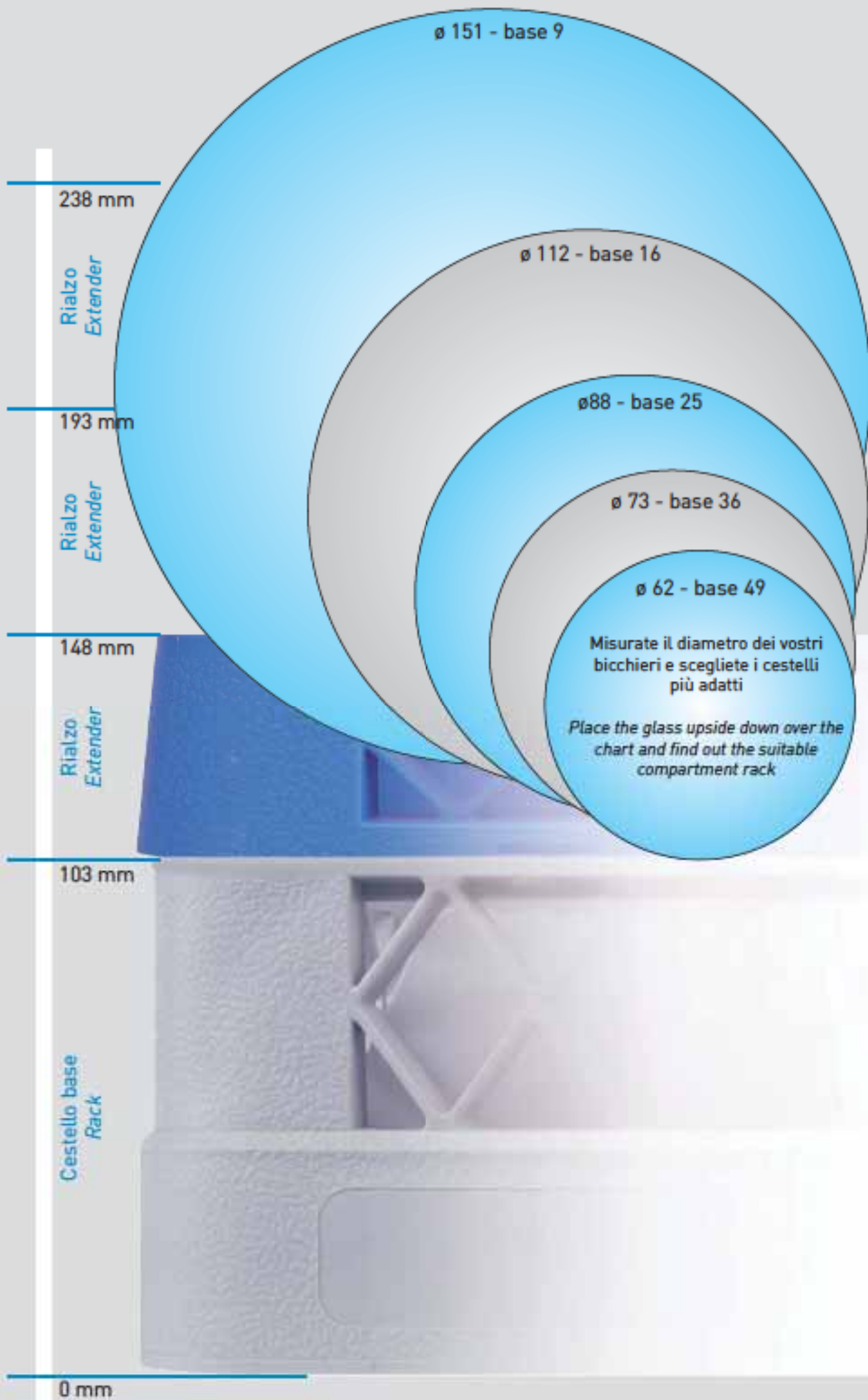
art.	dim. mm.	pz. / pcs	col.
14013-01	80x40	10	○
14013-02	80x40	10	●
14013-03	80x40	10	●
14013-04	80x40	10	●
14013-05	80x40	10	●
14013-06	80x40	10	●



Cestello per posate 8 scomparti
Cutlery holder 8 compartments
Besteckkorb, 8 Unterteilungen
Panier à couverts 8 compartiments
Cesta para cubiertos

art.	dim. mm.	h.
14015-08	426x206	150

Per 200/250 posate.
For 200/250 pcs cutlery.





Carrello con maniglione
Dolly with handle
Transportwagen mit Griff
Chariot avec poignée
Carretilla con manillar

art.	dim. cm.	h.	Kg.
44023-00	54x54	76	10

Base in PP. - Polypropylene base.



Carrello senza maniglione
Dolly without handle
Transportwagen ohne Griff
Chariot sans poignée
Carretilla sin manillar

art.	dim. cm.	Kg.
44024-00	54x54	8,5

Base in PP. - Polypropylene base.



Carrello con maniglione, inox
Dolly with handle, s/s
Transportwagen mit Griff, E. R.
Chariot avec poignée, inox
Carretilla con manillar, inox

art.	dim. cm.	carico/load
44025-50	55x55x9	kg 60

Manico estraibile, tappo di scarico.
Removable handle, with drip and drain plug.



Copertura protettiva
Dust cover
Schutzhülle
Housse de protection
Cuberta protectora

art.	dim. cm.	h.
44009-00	55x55	122



Porta posate, polietilene
Cutlery box, polyethylene
Besteckbehälter, Polyäthylene
Ramasse-couverts, polyéthylène
Contenedor para cubiertos, PE

art.	dim. cm.	h.
42585-04	GN 1/1	10



Recipiente, polipropilene
Multipurpose box, polypropylene
Behälter, Polypropylen
Conteneur multiservice, PP
Contenedor, PP

art.	dim. cm.	h.
42585-06	54x33	13



Cestello porta posate, inox
Cutlery holder, s/s
Besteckbehälter, Edelstahl Rostfrei
Récipient à couverts, inox
Contenedor para cubiertos, inox

art.	Ø cm.	h.
42586-10	10	14



Cestello porta posate, polietilene
Cutlery holder, polyethylene
Besteckbehälter, Polyäthylene
Récipient à couverts, polyéthylène
Contenedor para cubiertos, PE

art.	Ø cm.	h.
42586-09	9,5	13,5



Porta posate, inox
Cutlery dispenser, s/s
Besteckbehälter, Edelstahl Rostfrei
Récipient à couverts, inox
Contenedor para cubiertos, inox

art.	dim. cm.	h.
42587-04	26x30	20

Carrelli portapiatti in polietilene, BPA-Free. Disponibili in 2 dimensioni. I divisori regolabili forniscono flessibilità per lo stoccaggio dei piatti. Il carrello 49301-04 consente anche l'inserimento dei piatti da portata ovali. Disponibili divisori aggiuntivi. 4 ruote pivotanti, antistriscia, da ø250mm di cui 2 con freno. Forniti con copertura vinilica.

Adjustable dish dollies. Polyethylene construction BPA-free. Two sizes available. Adjustable dividers give flexibility in storing plates. 49301-04 also holds oval platters. Additional dividers sold separately. 4 swivel ø250mm (2 locking and 2 non locking), non marking casters. Includes vinyl cover.


N

N

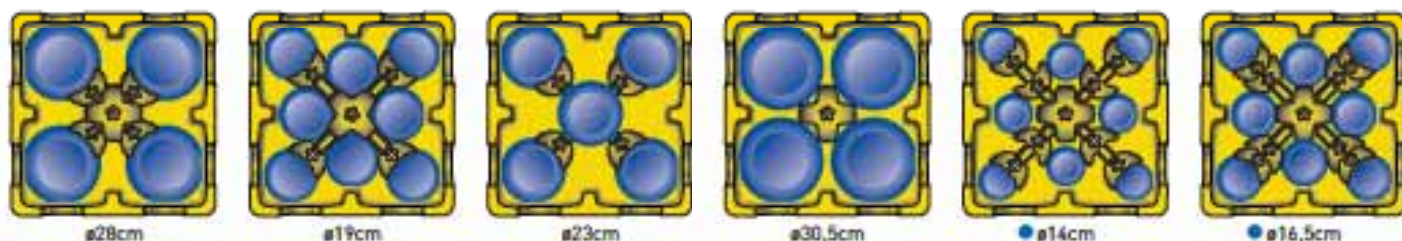
Carrello piatti
Dish dolly
Teller-Transportwagen
Chariot de stockage d'assiettes
Carro porta platos

art.	dim. cm.	divisori/dividers
49300-04	84x71	4
49300-AA	Set 4 divisori di ricambio/Set 4 additional dividers	
49300-AB	Copertura in vinile / Vinyl cover	

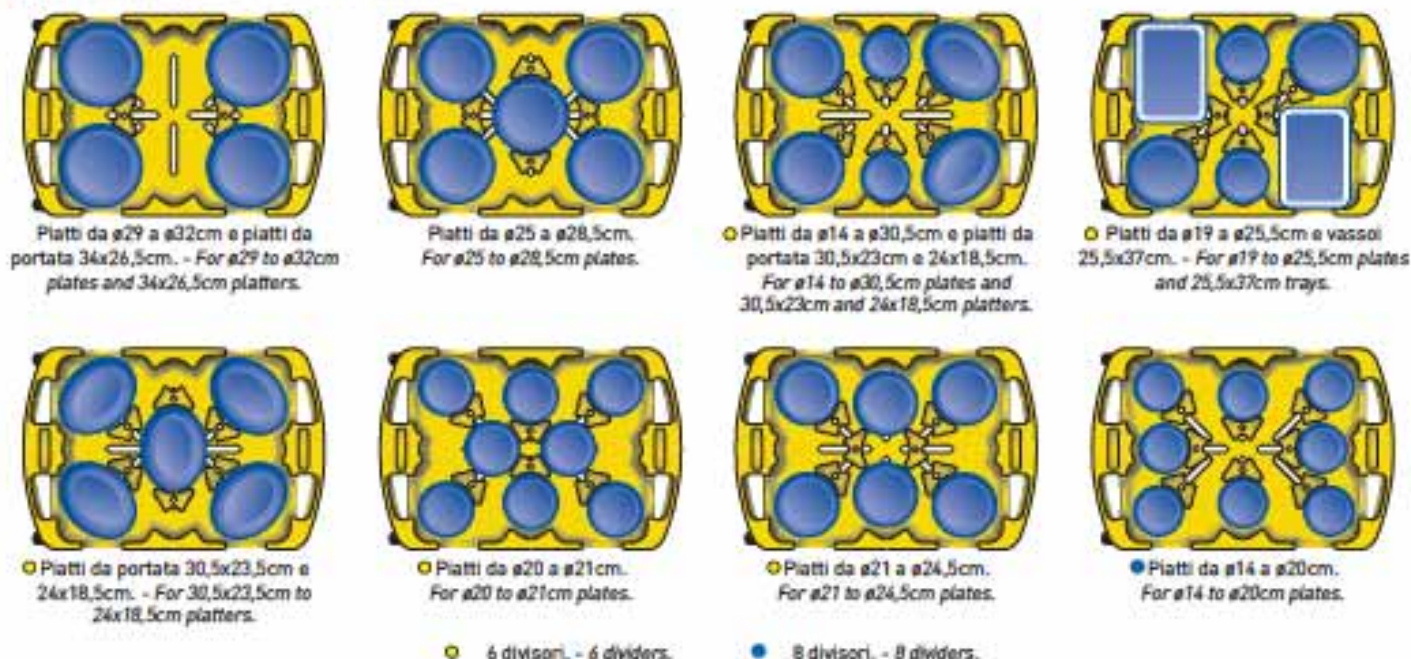
Carrello piatti
Dish dolly
Teller-Transportwagen
Chariot de stockage d'assiettes
Carro porta platos

art.	dim. cm.	divisori/dividers
49301-04	109x71	4
49301-AA	Set 2 divisori di ricambio/Set 2 additional dividers	
49301-AB	Copertura in vinile / Vinyl cover	

49300-04 GUIDA - LAYOUT GUIDE



49301-04 GUIDA - LAYOUT GUIDE



STOCCAGGIO E TRASPORTO STORAGE & TRANSPORT



Recipiente, PP
Multipurpose box, PP
Behälter, PP
Conteneur multiservice, PP
Contenedor, PP

art.	dim. cm.	h.
44031-04	52x39	12,7
44031-05	52x39	17,7



Scolapiatti a muro, inox
Wall draining rack, s/s
Wand-Trockengestell, Edelstahl Rostfrei
Egouttoir au mur, inox
Escurreidor mural de platos, inox

art.	dim. cm.	carico/load
44029-00	87x30x20	kg 70



Porta piatti in filo metallo/rislan
Wire dish rack
Tellergestell
Porte-assiettes
Porta platos

art.	Ø cm.	h.
44047-17	17	30
44047-19	19	30
44047-22	22	30
44047-25	25	30
44047-28	28	30



Carrello portapiatti, inox
Dish dolly, stainless steel
Teller-Transportwagen, E. R.
Chariot porte-assiettes, inox
Carro porta platos, inox

art.	dim. cm.	h.
44027-00	92x62	96

Struttura saldata e rinforzata, 4 ruote
pivottanti, 2 con freno. Portata max. 250
kg. - Welded s/s, reinforced structure, 4 swi-
vel casters, 2 with brakes. Max. load 250 kg.



Griglia per carrello portapiatti
Dish dolly grid
Teller-Transportwagen-Gitter
Grille pour chariot porte-assiettes
Reja para carro

art.
44027-AA



Vassoio isotermico, PP
Isothermic tray, PP
Thermo-Tablett, PP
Plateau isotherme, PP
Bandeja isotérmica, PP

art.	dim. cm.	h.
44871-00	57x37	11



Porta scheda - Card holder

44871-AA

In polipropilene bordi rotondi ed angoli a norma, senza spigoli. Interno isolante in poliuretano. Può accogliere stoviglie in porcellana o in policarbonato. Coperchio e vassoio sono tra loro impilabili. Incavo laterale per l'inserimento di un'etichetta che indica il regime alimentare seguito e l'utente. Sopra esempio di composizione vassoio isotermico con set vasellame in policarbonato. - In polypropylene with rounded edges smooth form and non sharp corners with insulating polyurethane interior. Both polycarbonate and chinaware may be used with the tray. Both bases and covers are stackable. A card holder can be fixed to the side of the tray to indicate the username and their diet. Hereover example of isothermic tray with polycarbonate set.

SCUOLE/SCHOOLS - OSPEDALI/HOSPITALS - RESIDENCE - CATERING

Vasellame in polycarbonato. Riduce considerevolmente il peso, è impilabile e infrangibile. Sopporta temperature tra i -30°C ed i +120°C. Adatto a lavastoviglie e microonde. - Polycarbonate holloware considerably reduces weight, is unbreakable and stackable. Can withstand temperatures between -30°C and +120°C. Dishwasher and microwave safe.



Piatto piano, PC
Flat plate
Teller, flach
Assiette plate
Plato llano

art.	Ø cm.
44871-01	23,3
44871-05	17,5



Piatto piano frutta, PC
Flat plate
Teller, flach
Assiette plate
Plato llano para fruta

art.	Ø cm.
44871-02	20,6



Piatto fondo, PC
Soup plate
Suppenteller
Bol à soupe
Plato hondo

art.	Ø cm.
44871-03	18,5



Coperchio ermetico PP
Hermetic cover
Hermetische Abdeckung für 44871-03
Couvercle hermétique
Tapa hermética

art.	Ø cm.	per/for art.
44871-04	19	44871-03



Bolo, PC
Bowl
Schüssel
Bol
Tazón

art.	Ø cm.
44871-06	12,5



Bolo isothermico, PC
Insulated bowl
Isolierschüssel
Bol isotherme
Tazón isotérmico

art.	Ø cm.
44871-07	12,5



Coperchio ermetico per bolo, PP
Bowl hermetic lid
Hermetische Deckel für Schüssel
Couvercle hermétique pour bol
Tapa hermética para tazón

art.	Ø cm.	per/for art.
44871-08	13	44871-06/-07



Terrina, PC
Rectangular bowl
Rechteckige Schüssel
Ravier rectangulaire
Fuente rectangular

art.	dim. cm.	h.
44871-09	13,8x9,5	4,5



Ciotola quadrata, PC
Square bowl
Rechteckige Schüssel
Ravier carrée
Fuente cuadrada

art.	dim. cm.	h.
44871-10	11,8x11,8	4,7



Tazza isothermica, PC
Isothermic coffee cup
Isolierkaffeetasse
Tasse isotherme
Taza isotérmica

art.	Ø cm.	h.
44871-11	8,4	7,5



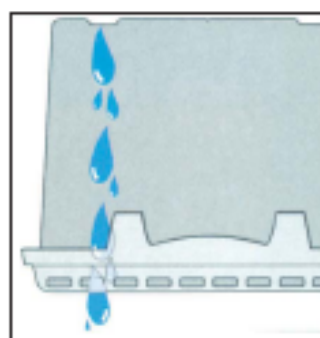
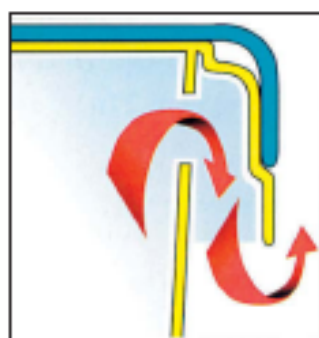
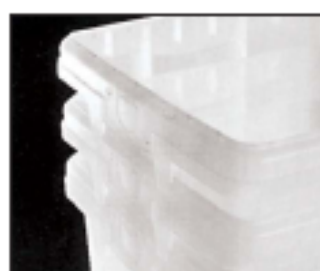
Coperchio per tazza, PP
Cover for cup
Deckel für Tasse
Couvercle pour tasse
Tapa para taza

art.	Ø cm.	per/for art.
44871-12	8,7	44871-11
44871-14	9,5	44871-13



Tazza caffè, PC
Coffee cup
Kaffeetasse
Tasse à café
Taza café

art.	Ø cm.	h.
44871-13	9,4	6,8



Contenitori in polipropilene trasparente per alimenti. Estremamente resistenti alle sollecitazioni offrono protezione sicura nel trasporto. Dimensioni adatte a EURO-pallets. Adatti al lavaggio in lavastoviglie, design studiato per consentire il defluire dell'acqua. Coperchi di colore diverso facilitano l'individuazione del contenuto. Impilabili, a pieno la loro robustezza consente un'elevata capacità di sovrapposizione. Fessure di aerazione per un costante ricambio d'aria.

Clear polypropylene construction, full compliance with food contact requirements. A removable tower insert provides total flexibility. Strong, it prevents dish breakage in transport. Dimensions suitable to EURO-pallets. Lids are tightly fitting, hygienic, dish-washer safe. Covers available in different colours, assure easy and quick content identification. Stackable once empty, their strongness provides high loading density once full. Ventilation holes assure constant air circulation. Design studied to enable water flow while washing.



Contenitore, polipropilene
Polypropylene box
Korb, Polypropylen
Panier en polypropylène
Contenedor en polipropilene

Fondo piatto
Base insert
Flach-Einsatz
Plateau double fond
Base plana

Insero croce
Cross insert
Kreuz-Einsatz
Cloison à crois
Separador a cruz

art.	dim. cm.	h. cm.	lt.
44040-40	40x40	31,5	32

art.	dim. cm.
44042-00	40x40

art.	dim. cm.
44043-00	40x40



Coperchio, polipropilene
Polypropylene cover
Deckel, Polypropylen
Couvercle en polypropylène
Tapa en polipropilene

Coperchio, polipropilene
Polypropylene cover
Deckel, Polypropylen
Couvercle en polypropylène
Tapa en polipropilene

Tubo fermapiatti
Tower insert
Rohr-Einsatz
Tuyau
Tubo

art.	colore/color
44041-00	trasparente/clear
44041-01	giallo/yellow
44041-03	rosso/red

art.	colore/color
44041-04	blu/blue
44041-05	verde/green

art.
44044-00

Contenitori quadrati per la conservazione di alimenti. Levette impilabili rinforzate su tutti gli angoli prevengono inceppamenti o bloccaggi quando impilati. Lavabili in lavastoviglie ed idonei all'uso in microonde. Facili da impugnare, con fori di scarico per un'asciugatura rapida. Parte esterna con finitura ruvida per una migliore presa, interno liscio per facilitare le operazioni di pulizia. Resistenza alla temperatura: PC -40°C+100°C - PE -40°C+85°C. Coperchi colorati idonei sia per contenitori in PC che in PE.

Square food storage containers. Unique reinforced stacking lugs on all four corners help prevent container "lock-up" or jamming when stacked together. Dishwasher and microwave safe. Wide easy-grip handles, drain holes for quicker drying. Textured exterior provides a secure grip; smooth interior finish makes clean-up easy. Clear polycarbonate containers provide exceptional durability and can withstand temperature from -40°C to 100°C. White polyethylene containers withstand temperatures from -40° to 85°C. The color-coded, textured snap-on lids allow convenient stacking with one lid fitting both polycarbonate and polyethylene containers.



Contenitore, policarbonato
PC box
Behälter, PC
Panier en PC
Contenedor en PC

Contenitore, polietilene
PE box
Behälter, PE
Panier en PE
Contenedor en PE

Coperchio, polietilene
PE lid
Deckel, PE
Couvercle en PE
Tapa en PE

art.	dim. cm.	h.	lt.
44621-02	18,1x18,1	9,7	1,9
44621-04	18,1x18,1	18,5	3,8
44621-06	22,2x22,2	18,5	5,9
44621-07	22,2x22,2	23,0	7,6
44621-11	28,3x28,3	21,0	11,4
44621-17	28,3x28,3	32,0	17,0
44621-21	28,3x28,3	40,0	20,8

art.	dim. cm.	h.	lt.
44622-02	18,1x18,1	9,7	1,9
44622-04	18,1x18,1	18,5	3,8
44622-06	22,2x22,2	18,5	5,9
44622-07	22,2x22,2	23,0	7,6
44622-11	28,3x28,3	21,0	11,4
44622-17	28,3x28,3	32,0	17,0
44622-21	28,3x28,3	40,0	20,8

art.	dim. cm.	col.
44623-04	18,1x18,1	●
44623-07	22,2x22,2	●
44623-21	28,3x28,3	●



Contenitore per alimenti, PP
Food container, PP
Nahrungsmittel-Behälter, PP
Conteneur pour aliments, PP
Contenedor para alimentos, PP

Carrello per derrate alimentari, PP
Storage container, PP
Vorratsbehälter, PP
Chariot mobile de stockage, PP
Contenedor para hortalizas, PP

Contenitore per alimenti, PP
Food container, PP
Nahrungsmittel-Behälter, PP
Conteneur pour aliments, PP
Contenedor para alimentos, PP

art.	dim. cm.	h.	lt.
49382-23	60x29	43	23,5
49382-47	60x49	43	47,0

art.	dim. cm.	h.	lt.
49381-01	74x33,5	71	79,0
49381-02	75x39,5	71	97,5
49381-03	75,5x45,5	71	116,0

art.	ø cm.	h.	lt.
49380-01	57,2	84,5	75,7
49380-02	63,5	97,8	121,1

Lavare, scolare, trasportare e conservare in un unico contenitore. Il serbatoio permette l'uscita dell'acqua dall'apposito fondo di drenaggio. Supporto mobile con chiusura a baionetta su 5 ruote pivotanti. Robusto coperchio con chiusura sovrapposta a scatto. Struttura unipezzo, superficie interna liscia facile da pulire. Wash, drain, crisp and store in a single container. Produce storage and crisper container. Built-in reservoir lets water drain continuously. Containers roll easily from receiving dock to sink to cooler. Tight-fitting lids are included to keep contents fresh and clean. Seamless construction and smooth interiors are easy to clean.

STOCCAGGIO E TRASPORTO STORAGE & TRANSPORT



Contenitore tondo, PE
Container, round, PE
Behälter, Rund, PE
Conteneur, rond, PE
Contenedor redondo, PE

Coperchio tondo, PE
Lid, round, PE
Deckel, Rund, PE
Couvercle, rond, PE
Tapa redonda, PE

Contenitore quadro, PE
Container, square, PE
Behälter, viereckig, PE
Conteneur carré, PE
Contenedor cuadrado, PE

art.	ø cm.	h.	lt.
49373-01	39,7	43,5	37,9
49373-02	49,5	58,1	75,7
49373-03	55,9	69,2	121,1
49373-04	67,3	83,8	208,2

art.	ø cm.	h.
49373-11	40,6	2,5
49373-12	50,5	3,2
49373-13	56,5	3,5
49373-14	67,9	5,1

art.	dim. cm.	h.	lt.
49374-01	54,6x54,6	57,2	106
49374-02	59,7x59,7	73,0	151,4



Coperchio quadro, PE
Lid, square, PE
Deckel, viereckig, PE
Couvercle carré, PE
Tapa cuadrada, PE

Supporto mobile tondo, PE
Dolly, round, PE
Wagen, Rund, PE
Chariot, rond, PE
Soporte móvil redondo, PE

Supporto mobile quadro, PE
Dolly, square, PE
Wagen, viereckig, PE
Chariot carré, PE
Soporte móvil cuadrado, PE

art.	dim. cm.	h.
49374-11	56x56	5,1
49374-12	61x61	5,1

art.	ø cm.	h.	carico/load
49373-90	46,4	16,8	kg. 90

art.	dim. cm.	h.	carico/load
49374-90	44x44	16	kg. 90



Carrello vasca, inox
Sink trolley, s/s
Gemüsewaschwagen, Edelstahl rostfrei
Chariot à évier, inox
Carretilla para verduras, inox

Contenitore con coperchio
Space saving box with cover
Behälter mit Deckel
Récipient avec couvercle
Contenedor con tapa

Cesto gastronorm, PP
Gastronorm basket, PP
Gastronorm-Korb, PP
Panier gastronorme, PP
Cesta gastronorm, PP

art.	dim. cm.	h.
44028-00	86x66	100

Con 4 ruote pivotanti di cui 2 con freno.
4 Swivel casters, 2 with brakes.

art.	dim. cm.	h.
44033-23	66x45	23
44033-38	67x46	38

Sovrapponibile e impilabile.
Stackable and nestable.

art.	dim. cm.	h.
44034-11	59x39	19,5

Impilabile. - Stackable.



Cesta pane impilabile, polietilene
Bread basket, stackable, LLDPE
Brot-Korb, stapelbar, LLDPE
Corbeille à pain, empilable, LLDPE
Cesta pan, apilable, LLDPE

Cesta impilabile, polipropilene
Basket, stackable, PP
Korb, stapelbar, PP
Panier, empilable, PP
Contenedor apilable, PP

Coperchio, polipropilene
PP lid
Deckel, PP
Couvercle en PP
Tapa en PP

art.	dim. cm.	h.	lt.
44982-04	57x36	34	40
44982-06	66x45	35	60
44982-10	78x52	40	100

art.	dim. cm.	h.	lt.
41761-06	65x43	6,5	13
41761-07	65x43	8,0	20
41761-10	65x43	12,0	26

art.	dim. cm.	h.
41761-00	67x45	2



Contenitore sovrapponibile, HPDE
 Stackable container, HPDE
 Behälter, stapelbar, HPDE
 Conteneur empilable, HPDE
 Contenedor apilable, HPDE

art.	dim. cm.	h.	lt.
44511E21	60x40	10	21
44511E63	60x40	32	63
44511E90	60x40	45	90



Contenitore sovrapponibile, HPDE
 Stackable container, HPDE
 Behälter, stapelbar, HPDE
 Conteneur empilable, HPDE
 Contenedor apilable, HPDE

art.	dim. cm.	h.	lt.
44512E12	60x40	7	12
44512E21	60x40	10	21



Contenitore sovrapponibile, HPDE
 Stackable container, HPDE
 Behälter, stapelbar, HPDE
 Conteneur empilable, HPDE
 Contenedor apilable, HPDE

art.	dim. cm.	h.	lt.
44513E12	60x40	7	12
44513E21	60x40	10	21



Contenitore sovrapponibile, HPDE
 Stackable container, HPDE
 Behälter, stapelbar, HPDE
 Conteneur empilable, HPDE
 Contenedor apilable, HPDE

art.	dim. cm.	h.	lt.
44511-27	60x40	15	27
44511-34	60x40	17	34
44511-38	60x40	20	38
44511-42	60x40	22	42
44511-63	60x40	32	63
44511-90	60x40	45	90



Contenitore sovrapponibile, HPDE
 Stackable container, HPDE
 Behälter, stapelbar, HPDE
 Conteneur empilable, HPDE
 Contenedor apilable, HPDE

art.	dim. cm.	h.	lt.
44512-34	60x40	17	34
44512-42	60x40	22	42
44512-63	60x40	32	63
44512-90	60x40	45	90



Contenitore sovrapponibile, HPDE
 Stackable container, HPDE
 Behälter, stapelbar, HPDE
 Conteneur empilable, HPDE
 Contenedor apilable, HPDE

art.	dim. cm.	h.	lt.
44513-34	60x40	17	34
44513-38	60x40	20	38
44513-54	60x40	29	54
44513-63	60x40	32	63
44513-90	60x40	45	90



Coperchio, polipropilene
 Lid, PP
 Deckel, PP
 Couvercle, PP
 Tapa, PP

art.	dim. cm.	h.
41763-00	60x40	2



Coperchio, polipropilene
 Lid, PP
 Deckel, PP
 Couvercle, PP
 Tapa, PP

art.	dim. cm.	h.
41763-30	40x30	2



Contenitore sovrapponibile, HPDE
 Stackable container, HPDE
 Behälter, stapelbar, HPDE
 Conteneur empilable, HPDE
 Contenedor apilable, HPDE

art.	dim. cm.	h.	lt.
44521E10	40x30	12	10



Contenitore sovrapponibile, HPDE
 Stackable container, HPDE
 Behälter, stapelbar, HPDE
 Conteneur empilable, HPDE
 Contenedor apilable, HPDE

art.	dim. cm.	h.	lt.
44521-16	40x30	17	16
44521-21	40x30	22	21
44521-31	40x30	32	31



Contenitore sovrapponibile, HPDE
 Stackable container, HPDE
 Behälter, stapelbar, HPDE
 Conteneur empilable, HPDE
 Contenedor apilable, HPDE

art.	dim. cm.	h.	lt.
44522E10	40x30	12	10



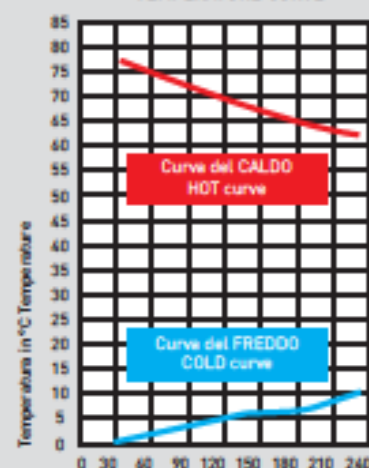
Contenitore sovrapponibile, HPDE
 Stackable container, HPDE
 Behälter, stapelbar, HPDE
 Conteneur empilable, HPDE
 Contenedor apilable, HPDE

art.	dim. cm.	h.	lt.
44522-16	40x30	17	16
44522-21	40x30	22	21
44522-31	40x30	32	31

Il polipropilene è un materiale idoneo per il contatto con sostanze alimentari. Non cede odori e sapori anomali agli alimenti ed è facilmente lavabile e sanificabile dopo il suo utilizzo. I contenitori isotermitici sono ideali per proteggere gli alimenti da sollecitazioni di tipo meccanico grazie allo spessore ed alla struttura a cellula chiusa; sono leggeri e privi di sporgenze e spigoli vivi per tutelare la sicurezza degli operatori durante le operazioni di movimentazione e trasporto. Resistenti, igienici, ecologici e riciclabili al 100%, sono compatibili al lavaggio e alla disinfezione industriale con detergenti e disinfettanti, acqua calda e vapore umido fino alla temperatura di 110°C (HACCP System). Sono idonei a proteggere gli alimenti da sollecitazioni termiche grazie alle proprietà coiberanti del polimero espanso il quale possiede un coefficiente di resistività (Lambda) di 0,039 W/mk e garantisce una caduta termica di 1,5-2,5°C/H/contenitore.

The polypropylene is certified as material suitable for contact with food. It does not hand over odours or flavours to foods and it is easy to wash and disinfect after use. The isothermal containers, entirely made of closed-cell expanded polypropylene, are ideal to protect food from mechanical stresses; they are light and free of protrusions and sharp edges in order to guarantee the operators' safety during handling and transport operations. They are resistant, hygienic, economic, 100% recyclable, suitable for industrial washing and disinfection with detergents and disinfectants, hot water, and wet vapour up to a temperature of 110°C (HACCP System). These containers are suitable to protect food thermal stresses thanks to the insulating properties of the expanded polymer which has a resistivity coefficient (Lambda) of 0.039 W/mk and guarantees a thermal loss of 1.5-2.5°C/H/container.

CURVA DELLA TEMPERATURA
TEMPERATURE CURVE



Contenitore isotermitico PLUS
Insulated box, PLUS
Thermobehälter, PLUS
Conteneur isotherme, PLUS
Contenedor isotérmico

art.	dim. cm.	h.
44978-10	68x44,5	20
44978-20	68x44,5	30

Trasporta GN 1/1 o sottomultipli, h.max. 215 mm. Piatti termosaldati da 180x180 oppure 160x176 mm. - It carries GN 1/1 or submultiples h. 215 mm. max. Heat-sealed dishes 180x180 mm. or 160x176 mm.

Contenitore isotermitico GN 1/1
Insulated box 1/1 GN
GN 1/1-Thermobehälter
Conteneur isotherme GN 1/1
Contenedor isotérmico GN 1/1

art.	dim. cm.	h.
44970-10	60x40	17,0
44970-15	60x40	23,0
44970-20	60x40	27,0
44970-34	60x40	34,5

Trasporta GN 1/1 o sottomultipli, h.max. 215 mm. - It carries GN 1/1 or submultiples max height 215 mm.

Imbragatura elastica
Resilient sling
Gummi-Schleppgurt
Elingue élastique
Cinta elástica

art.	per articolo/for item
44973-10	44970-10/44970-15
44973-20	44970-20/44970-34
44973-12	44972-20
	44972-25
	44972-33



Inserto IceSystem
IceSystem insert
IceSystem-Einsatz
Élément IceSystem
Elemento IceSystem

art.	dim. cm.	h.	GN
44971-11	60x40	7	1/1
44971-61	61x43	7	UNIVERSAL

Piastra refrigerante
Eutectic pad
Kühlakku
Cartouche eutétique
Plancha refrigerante

art.	dim. cm.	h.	cc
44979-22	38x21,5	3	2.200

Contenitore isotermitico GN 1/2
Insulated box 1/2 GN
GN 1/2-Thermobehälter
Conteneur isotherme GN 1/2
Contenedor isotérmico GN 1/2

art.	dim. cm.	h.
44972-20	41,5x32	28,5
44972-25	41,5x32	32,0
44972-33	41,5x32	40,0

Trasporta GN 1/2. - It carries GN 1/2.



Contenitore isotermico per pasticceria
Insulated pastry box
Konditorei-Thermobehälter
Conteneur isotherme à pâtisserie
Contenedor isotérmico

art.	dim. cm.	h.
44974-21	68,5x48,5	27
44974-27	68,5x48,5	33
44974-31	68,5x48,5	37

Per teglie o contenitori 60x40 cm.
For sheets or containers 60x40 cm.



Contenitore isotermico GN 1/1
Insulated box GN 1/1
GN 1/1 Thermobehälter
Conteneur isotherme GN 1/1
Contenedor isotérmico GN 1/1

art.	dim. cm.	h.
44987-11	65x50	61

Per GN 1/1 o sottomultipli.
For GN 1/1 or submultiples.



Contenitore isotermico Maxi
Insulated box
Thermobehälter
Conteneur isotherme
Contenedor isotérmico

art.	dim. cm.	h.
44987-60	72x60	63

Per teglie da 60x40 cm. Può essere chiuso o aperto anche quando è impilato.
- For trays 60x40 cm. Easy to open and close also when stacked.



Carrello inox
Dolly, stainless steel
Transportwagen Edelstahl Rostfrei
Chariot inox
Carro inox

art.	per articolo/for item
44987C11	44987-11
44987C60	44987-60



Contenitore isotermico UNIVERSAL
Insulated container
Thermobehälter
Conteneur isotherme
Contenedor isotérmico

art.	dim. cm.	h.
44986-12	61x43	20,0
44986-17	61x43	25,0
44986-21	61x43	29,5
44986-28	61x43	36,5

Per GN 1/1 o sottomultipli.
For GN 1/1 or submultiples.



Imbragatura elastica
Resilient sling
Gummi-Schleppgurt
Elingue élastique
Cinta elástica

art.	per articolo/for item
44986-AA	44986-12/44986-17
44986-AB	44986-21/44986-28



Box trasporto pizza, isotermico
Insulated pizza box
Pizza Thermobehälter
Conteneur isotherme à pizza
Contenedor isotérmico para pizza

art.	dim. cm.	h.	pz.
44975-05	41x41	24	5
44975-08	41x41	34	8
44975-10	41x41	41	10

Trasporta scatole pizza max. 35x35 cm.
It carries pizza boxes of max 35x35 cm.



Insero croce polipropilene
Cross PP
Scheider, PP
Séparateur, PP
Separador en cruz, PP

art.	dim. cm.	h.
44975-AA	35x35	2

Ideale per proteggere le scatole pizza dall'umidità. - Specific to protect pizza boxes from humidity.



Cargo-Box, isotermico
Cargo-Box, insulated
Cargo-Box Thermobehälter
Conteneur isotherme
Cargo-Box isotérmico

art.	dim. cm.	h.
44985-00	80x60	52

Extra resistente, sovrapponibile, conforme alle dimensioni Europallet ed Euroroll.
Extra resistant, stackable, conform to Europallet and Euroroll dimensions.

STOCCAGGIO E TRASPORTO STORAGE & TRANSPORT



Box isothermico 2 vani
Insulated box, 2 compartments
2-Abteilung-Thermobehälter
Conteneur isotherme, 2 compartiments
Contenedor individual isotérmico

art.	dim. cm.	h.
44976-02	42,5x26,5	16,5

Monopasto, con due vani separati e indipendenti, per piattini in PP 18x18 cm. - Mono-meal box, with two separate sections for polypropylene dishes size 18x18 cm.



Box isothermico Monoking
Insulated Monoking box
Monoking-Thermobehälter
Conteneur isotherme Monoking
Contenedor individual isotérmico

art.	dim. cm.	h.
44976-01	48,5x35	16

Monopasto, con due vani coibentati per piattini in PP 18x18 cm. - Mono-meal box, with two insulated sections for polypropylene dishes size 18x18 cm.



Box isothermico Thermoking
Insulated Thermoking box
Thermoking-Thermobehälter
Conteneur isotherme Thermoking
Contenedor individual isotérmico

art.	dim. cm.	h.
44976-03	47x37	18,5

Monopasto, con coperchio a incastro. L'altezza utile interna (11,5 cm.) degli scomparti permette di alloggiare 3 piatti per vano. - Mono-meal box, with release latch lid. Each section (h11,5cm.) enables to storage 3 dishes.



Box isothermico Domus
Insulated Domus box
Domus-Thermobehälter
Conteneur isotherme Domus
Contenedor individual isotérmico

art.	dim. cm.	h.
44976-04	44x38	12

Monopasto, tre vani separati e indipendenti. Ogni vano può alloggiare piattini di ø 12 cm., h. 6, o da 16x16 cm. - Mono-meal box, with three separate sections for dishes ø 12 cm. h. 6 or size 16x16 cm.



Imbragatura elastica
Resilient sling
Gummi-Schleppgurt
Elingue élastique
Cinta elástica

art.	per articolo/for item
44973-04	44976-04



Pietanziera, inox
Food container, s/s
Speisenbehälter, 18-10 Edelstahl
Porte-manger, inox
Contenedor comida, inox

art.	ø cm.	h.
44977-12	12	6



Contenitore isothermico, inox AISI 304
Insulated container, stainless steel
Thermobehälter, Edelstahl Rostfrei
Conteneur isotherme, inox
Contenedor isotérmico, inox

art.	ø cm.	h.	lt.	kg.
44505-05	30	17,0	5	3
44505-10	30	22,5	10	4
44505-15	36	21,5	15	5
44505-20	36	28,5	20	6
44505-25	36	35,0	25	7



Contenitore isothermico con rubinetto, inox AISI 304
Insulated container with tap, stainless steel
Thermobehälter mit Hahn, Edelstahl Rostfrei
Conteneur isotherme avec robinet, inox
Contenedor isotérmico con grifo, inox

art.	ø cm.	h.	lt.	kg.
44506-05	30	28	5	5
44506-09	30	34	9	6

Spazzolino per la pulizia e serie di etichette Latte, Caffè e Tè in 5 lingue incluse nella confezione. - Included into the package cleaning brush and labels set Milk, Coffee and Tea in 5 languages.

STOCCAGGIO E TRASPORTO STORAGE & TRANSPORT



Distributore di bevande isothermico
Insulated beverage dispenser
Isolierte Getränkebehälter
Conteneur isotherme avec robinet
Contenedor isotérmico con grifo

art.	dim. cm.	lt	kg
44930-10	24x43x43	10	4,6
44930-20	30x46x46	20	6,0



Contenitore isothermico GN 1/1
Insulated container GN 1/1
Thermobehälter GN 1/1
Conteneur isotherme GN 1/1
Contenedor isotérmico GN 1/1

art.	dim. cm.	lt	kg
44932-15	61x41x25	24,6	5,9
44932-20	61x41x30	31,1	5,9



Contenitore isothermico GN 1/1
Insulated container GN 1/1
Thermobehälter GN 1/1
Conteneur isotherme GN 1/1
Contenedor isotérmico GN 1/1

art.	dim. cm.	lt	kg
44934-30	44x64x48	63	11,5

Conforme alle norme NSF Standard 2 e NF Hygiène Alimentaire classi A, B, e rispetta la norma UNI EN 12571.
Conform to NSF Standard 2 and NF Hygiène Alimentaire classes A, B, and in compliance with rule UNI EN 12571.



44935-01

44935-02



OPTIONAL GN



OPTIONAL GN

OPTIONAL PC

Contenitore isothermico, PE
Insulated carrier, PE
Isolierte-Thermobehälter, PE
Conteneur isotherme, PE
Contenedor isotérmico, PE

art.	dim. cm.	h.	lt.
44935-01	47,6x67,9	70,5	89
44935-02	47,6x67,9	85,4	89

Per 6 GN 1/1 o sottomultipli, h. 65 mm.
For 6 GN 1/1 or submultiples, h. 65 mm.

Carrello termico GN 1/1
Thermic wagon GN 1/1
Wärmewagen GN 1/1
Chariot thermique GN 1/1
Carro térmico GN 1/1

art.	dim. cm.	V	W
44802-11	72x48x86	230	1500

Per GN 1/1 h. 20 cm. 15-25 pasti.
For pan GN 1/1 h. 20 cm. 15-25 meals.

Carrello termico GN 2/1
Thermic wagon GN 2/1
Wärmewagen GN 2/1
Chariot thermique GN 2/1
Carro térmico GN 2/1

art.	dim. cm.	V	W
44802-21	84x67x86	230	2000

Per 2 GN 1/1 h. 20 cm. 35-50 pasti.
For 2 pans GN 1/1 h. 20 cm. 35-50 meals.



OPTIONAL GN

OPTIONAL PC

Per 3 GN 1/1 h. 20 cm. 50-70 pasti.
For 3 pans GN 1/1 h. 20 cm. 50-70 meals.



Carrello termico GN 3/1
Thermic wagon GN 3/1
Wärmewagen GN 3/1
Chariot thermique GN 3/1
Carro térmico GN 3/1

art.	dim. cm.	V	W
44802-31	116x67x86	230	2000

Portacoltelli, inox
Knife-holder, s/s
Messerhalter, Edelstahl Rostfrei
Porte couteaux, inox
Porta cuchillos, inox

art.
44802-PC

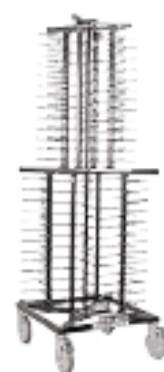
Optional GastroNorm vedi pag. 32
Optional food pans see page 32
Gastronorm-Behälter auf Seite 32
Bacs gastro à la page 32
Contenedores GN mirar pagina 32

In acciaio inox, con riscaldamento a bagno maria. Vasca coibentata, dotata di rubinetto di scarico. Termostato analogico 0-90°C, spia di accensione, termostato di sicurezza. 4 ruote pivotanti di cui 2 con freno. Forniti senza vasche GN, da ordinarsi separatamente. - Stainless steel construction. Insulated tank with drain cock. Analogical thermostat 0-90°C, pilot light, safety thermostat. 4 swivel casters, 2 with brakes. Supplied without GN pans, to be ordered separately.

STOCCAGGIO E TRASPORTO STORAGE & TRANSPORT

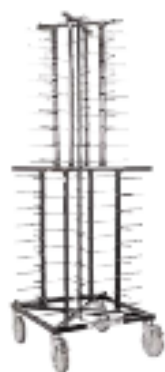


JACKSTACK. Struttura in acciaio saldato. Rivestimento nero elettrostatico. Assemblaggio veloce. Adattabile ad ogni misura di piatto (ø max. cm. 30, kg. 3 cad.). Lunghezza bracci 17cm, distanza 5 cm. - Welded steel construction. Black electrostatic powder coating. Quick set assembly in minutes. Quick-change to any plate size (max dia. cm. 30, kg. 3 each). Length of plate support 17cm, spacing 5cm.



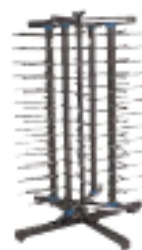
Carrello porta piatti, 104 pz.
Mobile plate rack, 104 pcs
Fahrbares Tellergestell, 104 Stk.
Chariot porte-assiettes mobile, 104 pcs
Carrito para almacenaje de platos, 104 pz

art.	dim. cm.	h.	kg.
44830-99	60x60	179	30



Carrello porta piatti
Mobile plate rack
Fahrbares Tellergestell
Chariot porte-assiettes mobile
Carrito para almacenaje de platos

art.	dim. cm.	h.	kg.
44830-72	60x60	179	28



Porta piatti rotante
Swivelling table top rack
Drehbares Tischgestell
Porte-assiettes de table pivotant
Soporte para almacenaje de platos

art.	dim. cm.	h.	kg.
44831-52	48x48	89	13



Copertura in plastica
Zippered plastic cover
Plastik Schutzhülle
Housse en plastique
Cubrecarrito, plástico

art.	per/for item #
44832-52	44830-52 & 44831-52
44832-99	44830-72 & 44830-99



Copertura termica
Thermo cover
Thermo-Hülle
Thermo-housse
Cubrecarrito, térmico

art.	per/for item #
44833-52	44830-52 & 44831-52
44833-99	44830-72 & 44830-99



Carrello porta piatti
Mobile plate rack
Fahrbares Tellergestell
Chariot porte-assiettes mobile
Carrito para almacenaje de platos

art.	dim. cm.	h.	kg.
44830-52	60x60	103	22



Box termico, inox
Thermic box, stainless steel
Spelsen-Kaste, Edelstahl Rostfrei
Caisson thermique, inox
Cajón isotérmico, inox

art.	dim. cm.	h.	Volt/Watt
44094-00	38x45	52	230/500

Termostato analogico 0-90°C, spia di accensione, termostato di sicurezza, cavo asportabile da 2 mt. - Analogical thermostat 0-90°C, pilot light, safety thermostat, removable cable length 2 mt.



Carrello room-service
Room-service trolley
Room-Service-Wagen
Chariot room-service
Carro room-service

art.	dim. cm.	h.
44094-01	90x55	77

Struttura tubolare cromata, piano laminato noce, 2 ruote con freno. - Tube chromed structure, laminated top in walnut colour, 2 casters with brakes.



Carrello con box termico
Trolley with thermic box
Wagen mit Spelsen-Kaste
Chariot avec caisson thermique
Carro con cajón isotérmico

art.	ø cm.	h.	Volt/Watt
44094-02	90	77	230/500

[44094-00 + 44094-01]



Carrello room-service
Room-service trolley
Room-Service-Wagen
Chariot room-service
Carro room-service

art.	dim. cm.	h.
44094-03	ø90	77
Chiuso-Closed	55x63	118



Carrello con box termico
Trolley with thermic box
Wagen mit Speisen-Kaste
Chariot avec caisson thermique
Carro con cajón isotérmico

art.	ø cm.	h.	Volt/Watt
44094-04	90	77	230/500
[44094-00 + 44094-03]			



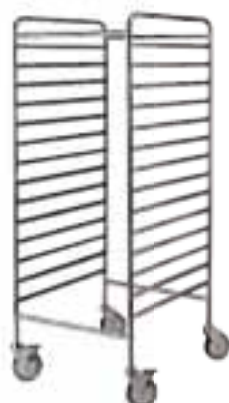
Carrello room-service
Room-service trolley
Room-Service-Wagen
Chariot room-service
Carro room-service

art.	dim. cm.	h.
44094-05	ø90	78
Chiuso-Closed	90x26	98



Carrello con box termico
Trolley with thermic box
Wagen mit Speisen-Kaste
Chariot avec caisson thermique
Carro con cajón isotérmico

art.	ø cm.	h.	Volt/Watt
44094-06	90	78	230/500
[44094-00 + 44094-05]			



Carrello GN 2/1, inox
Utility rack GN 2/1, stainless steel
2/1 GN-Behälterwagen, E. R.
Chariot GN 2/1, inox
Carro GN 2/1, inox

art.	dim. cm.	h.
44805-14	60x70	151,5
Struttura saldata, 14 guide, 4 ruote girevoli di cui 2 con freno, distanza guide 7,5 cm. - Welded structure, 14 rails, 4 wheels 2 with brakes, height clearance 7,5 cm.		



Carrello GN 2/1, inox
Utility rack GN 2/1, stainless steel
2/1 GN-Behälterwagen, E. R.
Chariot GN 2/1, inox
Carro GN 2/1, inox

art.	dim. cm.	h.
44807-28	60x70	153,5
Struttura saldata, 28 guide, 4 ruote girevoli di cui 2 con freno. - Welded structure, 28 rails, 4 wheels 2 with brakes.		



Carrello GN 2/1, inox
Utility rack GN 2/1, stainless steel
2/1 GN-Behälterwagen, E. R.
Chariot GN 2/1, inox
Carro GN 2/1, inox

art.	dim. cm.	h.
44807-36	73x62	171
Fornito smontato, 18 guide, accoglie GN di h. 65 mm. Carico max 300 kg. - To be assembled, 18 rails, accommodates GN pans height 65 mm. Load max 300 kg.		



Carrello GN 1/1, inox
Utility rack GN 1/1, stainless steel
1/1 GN-Behälterwagen, E. R.
Chariot GN 1/1, inox
Carro GN 1/1, inox

art.	dim. cm.	h.
44807-18	38x62	164
Fornito smontato, 18 guide, accoglie GN di h. 65 mm. Carico max 150 kg. - To be assembled, 18 rails, accommodates GN pans height 65 mm. Load max 150 kg.		



Carrello GN 1/1, inox
Utility rack GN 1/1, stainless steel
1/1 GN-Behälterwagen, E. R.
Chariot GN 1/1, inox
Carro GN 1/1, inox

art.	dim. cm.	h.
44801-09	38x62	94,5
Fornito smontato, 9 guide, accoglie GN di h. 65 mm. Carico max 75 kg. - To be assembled, 9 rails, accommodates GN pans height 65 mm. Load max 75 kg.		



Carrello GN 2/1, inox
Utility rack GN 2/1, stainless steel
2/1 GN-Behälterwagen, E. R.
Chariot GN 2/1, inox
Carro GN 2/1, inox

art.	dim. cm.	h.
44801-18	73x62	94,5

Fornito smontato, 9 guide, accoglie GN di h. 65 mm. Carico max 150 kg. - To be assembled, 9 rails, accommodates GN pans height 65 mm. Load max 150 kg.



Carrello porta teglie, inox
Baking sheet trolley, s/s
Backbleche-Wagen, Edelstahl Rostfrei
Chariot pour plaques, inox
Carro porta placas, inox

art.	dim. cm.	h. cm.
44826-08	53x67	89

Struttura saldata, 8 guide per teglie 60x40 cm., distanza guide 7,5 cm, 2 ruote con freno. - Welded structure, 8 rails for baking sheets 60x40, height clearance 7,5 cm., 2 wheels with brakes.



Carrello porta teglie, inox
Baking sheet trolley, s/s
Backbleche-Wagen, Edelstahl Rostfrei
Chariot pour plaques, inox
Carro porta placas, inox

art.	dim. cm.	h.	carico/load
44826-20	69x49	187	kg.80

20 guide per teglie cm 60x40, distanza guide 8cm. - 20 rails for baking sheets cm 60x40, height clearance 8cm.



Carrello porta teglie, zincato
Baking sheet trolley, galvanized steel
Backbleche-Wagen, verzinkt
Chariot pour plaques, galvanisé
Carro porta placas, galvanizado

art.	dim. cm.	h.	carico/load
44825-20	51x50	170	kg. 80

20 guide, distanza guide 8 cm.
20 rails, height clearance 8 cm.



Carrello porta teglie, zincato
Baking sheet trolley, galvanized steel
Backbleche-Wagen, verzinkt
Chariot pour plaques, galvanisé
Carro porta placas, galvanizado

art.	dim. cm.	h.	carico/load
44825-40	51x75	170	kg. 160

40 guide, distanza guide 8 cm.
40 rails, height clearance 8 cm.

Fornito smontato. Carrello in 2 dimensioni per preparare, allestire e spaccare i tavoli. 5 piani di cui 3 regolabili. Fornito con sacco PVC ribaltabile dotato di coperchio. Bordo paracolpi in gomma antiruggine. Struttura in metallo verniciata grigia, pannelli laterali in laminato disponibile nei colori noce e faggio. 2 ruote con freno. Portata max. 250 kg. equamente distribuiti. - To be assembled. 2 sizes trolley for the preparation, setting and clearing of the tables. 5 shelves, 3 of them adjustable. Supplied with tip-up holder for PVC bag with lid. Non marking shock-proof rubber bumper. Metal structure, grey enamelled. Laminated side walls available in walnut or beech wood color. 2 wheels with brake. Max. load kg. 250 evenly distributed.



Carrello servizio
Service trolley
Servierwagen
Chariot de service
Carro de servicio

art.	dim. cm.	h.
44095-06	85x57	131
44095-07	105x57	131



Carrello servizio, inox
Service trolley, stainless steel
Servierwagen, Edelstahl Rostfrei
Chariot de service, inox
Carro de servicio, inox

art.	dim. cm.	h.
44095-05	83x53	135

Fornito smontato. Con sacco in PVC, 2 ruote con freno. - To be assembled. Equipped with PVC bag and 2 wheels with brake.



Carrello di servizio, inox
 Serving trolley, stainless steel
 Mehrzweckwagen, Edelstahl Rostfrei
 Chariot de service, inox
 Carrito para desocupar, inox

art.	dim. cm.	h.
44820-80	80x50	93,5
44820-99	100x50	93,5

Fornito smontato, 4 ruote girevoli di cui 2 con freno. Portata max. per ripiano kg 30. *To be assembled, 4 swivel castors, 2 with brakes. Max load per shelf kg 30.*



Carrello di servizio, inox
 Serving trolley, stainless steel
 Mehrzweckwagen, Edelstahl Rostfrei
 Chariot de service, inox
 Carrito para desocupar, inox

art.	dim. cm.	h.	carico/load
44819-02	91x59	93	kg. 80

Fornito smontato, 4 ruote girevoli di cui 2 con freno. *To be assembled, 4 swivel castors, 2 with brakes.*



Carrello di servizio, inox
 Serving trolley, stainless steel
 Mehrzweckwagen, Edelstahl Rostfrei
 Chariot de service, inox
 Carrito para desocupar, inox

art.	dim. cm.	h.
44822-80	80x50	93,5
44822-99	100x50	93,5

Fornito smontato, 4 ruote girevoli di cui 2 con freno. Portata max. per ripiano kg 30. *To be assembled, 4 swivel castors, 2 with brakes. Max load per shelf kg 30.*



Carrello di servizio, inox
 Serving trolley, stainless steel
 Mehrzweckwagen, Edelstahl Rostfrei
 Chariot de service, inox
 Carrito para desocupar, inox

art.	dim. cm.	h.	carico/load
44819-03	91x59	93	kg. 120

Fornito smontato, 4 ruote girevoli di cui 2 con freno. *To be assembled, 4 swivel castors, 2 with brakes.*



Carrello 3 ripiani, PP
 3-shelf cart, PP
 Mehrzweckwagen mit 3 Etagen, PP
 Chariot de service, 3 plateaux, PP
 Carrito para desocupar, 3 niveles, PP

art.	dim. cm.	h.	kg.
44030-03	42x71	90	11,5

Supporti in alluminio tubolare, facile da montare. Flessibilità nel posizionamento dei maniglioni. *Tubular aluminium supports, quick to assemble. Flexibility of positioning the handles.*



Contentitore, PE-HD
 Container, PE-HD
 Kaste, PE-HD
 Réceptient, PE-HD
 Cubo, PE-HD

art.	dim. cm.	h.	kg.
44031-01	33,7x23	56,0	2,10



Contentitore, PE-HD
 Container, PE-HD
 Kaste, PE-HD
 Réceptient, PE-HD
 Cubo, PE-HD

art.	dim. cm.	h.	kg.
44031-02	33,7x23	18,7	0,85



Cesti e contenitori, PP
 Bins and containers, PP
 Kasten und Körbe, PP
 Réceptients et containers, PP
 Cubos y contenedores, PP

art.	dim. cm.	h.	kg.
44031-03	66x45	23,0	2,10
44031-04	52x39	12,7	0,75
44031-05	52x39	17,7	0,92



Carrello, ABS
 Dolly, ABS
 Transportwagen, ABS
 Chariot, ABS
 Carretila, ABS

art.	dim. cm.	h.	carico/load
44980-60	60x40	12	kg. 180/200

per/for art.: 44970 pag.: 194



N



Carrello
Trolley
Plattformwagen
Chariot
Carretilla de transporte

art.	dim. cm.	carico/load
49376-20	80x50	kg. 227

Carrello
Trolley
Plattformwagen
Chariot
Carretilla de transporte

art.	dim. cm.	carico/load
49377-45	120x60	kg. 454

Carrello porta cassetta, inox
Dolly for cases, s/s
Plattformwagen, Edelstahl Rostfrei
Chariot à caisses, inox
Carretilla de transporte, inox

art.	dim. cm.	h.	carico/load
44026-60	65x45	12	kg. 50

Per il trasporto di carichi pesanti. L'impugnatura si regola su molteplici posizioni per ottimizzare la mobilità. Si ripiega orizzontalmente per riporlo comodamente. - Durable platform truck for easy transport of large load. Multi-position handle adjust to optimiz mobility. Folds flat for easy storage.



Carrello per rifornimento frigobar
Trolley for restocking refrigerators
Wagen für Versorgung der Kühlschränken
Chariot pour approvisionner les frigo-bar
Carro de servicio frigobar

art.	dim. cm.	h.	carico/load
44095-01	82x53	112	kg.150

Struttura tubolare cromata, ripiani laminato noce, 4 ruote pivotanti.
Tube chromed structure, laminated shelves walnut colour, 4 swivel castors.



Carrello per rifornimento frigobar
Trolley for restocking refrigerators
Wagen für Versorgung der Kühlschränken
Chariot pour approvisionner les frigo-bar
Carro de servicio frigobar

art.	dim. cm.	h.	carico/load
44095-02	65x54	119	kg.200

Metallo verniciato grigio, 3 cassetti estraibili, cassetta porta oggetti, kit portasacco PVC con coperchio, 4 ruote pivotanti di cui 2 con freno. - Structure grey enamelled metal, 3 drawers, upper shelf with ware box, kit PVC bag holder with lid, 4 swivel castors, 2 with brakes.



Carrello per rifornimento frigobar
Trolley for restocking refrigerators
Wagen für Versorgung der Kühlschränken
Chariot pour approvisionner les frigo-bar
Carro de servicio frigobar

art.	dim. cm.	h.	carico/load
44095-03	105x54	119	kg.250

Metallo verniciato grigio, 3 cassetti estraibili, chiusura con serratura, 4 ruote pivotanti di cui 2 con freno. - Structure in grey enamelled metal, 3 drawers, doors with lock, 4 swivel castors, 2 with brakes.



Carrello per rifornimento frigobar
Trolley for restocking refrigerators
Wagen für Versorgung der Kühlschränken
Chariot pour approvisionner les frigo-bar
Carro de servicio frigobar

art.	dim. cm.	h.	carico/load
44095-04	85x54	132	kg.250

Legno laminato, disponibile in 10 varianti colore. 3 cassetti estraibili, ripiano superiore con sponda, chiusura con serratura, 4 ruote pivotanti di cui 2 con freno. - Laminated wood structure available in 10 different colours. With 3 drawers, upper shelf with frame, doors with lock, 4 swivel castors, 2 with brakes.

PULIZIA E SICUREZZA

CLEANING & SAFETY





Carrello di servizio
Service trolley
Servicewagen
Chariot de service
Carro de habitaciones

Carrello raccogli biancheria
Service trolley
Servicewagen
Chariot de service
Carro de habitaciones

Carrello di servizio
Service trolley
Servicewagen
Chariot de service
Carro de habitaciones

art.	dim. cm.	h.	lt.
44071-02	161x60	115	110x2

art.	dim. cm.	lt.
44070-24	70x57	240

art.	dim. cm.	lt.
44070-12	128x57	120



Carrello multiuso
Multi-purpose trolley
Allzweckwagen
Chariot multi-usage
Carro de limpieza

Carrello lavapavimento
Floor cleaning trolley
Bodenreinigungswagen
Chariot pour le lavage du sol
Carro de limpieza

Carrello lavapavimento
Floor cleaning trolley
Bodenreinigungswagen
Chariot pour le lavage du sol
Carro de limpieza

art.	dim. cm.
44069-00	83x57

art.	lt.
44069-03	25+25

art.	lt.
44069-02	18+18

Carrello in plastica con 2 secchi 18 lt., strizzatore e reggisacco. - Plastic trolley with 2 buckets 18 lt., wringer and holderbag bag.

Carrello cromato. - Chrome-plated trolley.



Carrello lavapavimento
Floor cleaning trolley
Bodenreinigungswagen
Chariot pour le lavage du sol
Carro de limpieza

Carrello lavapavimento
Floor cleaning trolley
Bodenreinigungswagen
Chariot pour le lavage du sol
Carro de limpieza

Carrello lavapavimento
Floor cleaning trolley
Bodenreinigungswagen
Chariot pour le lavage du sol
Carro de limpieza

art.	lt.
44069-01	25

art.	lt.
44074-25	25

art.	lt.
44074-30	15+15

Carrello cromato. - Chrome-plated trolley.



Carrello lavapavimento
Floor cleaning trolley
Bodenreinigungswagen
Chariot pour le lavage du sol
Carro de limpeza

art.	lt.
44075-25	25



Carrello lavapavimento
Floor cleaning trolley
Bodenreinigungswagen
Chariot pour le lavage du sol
Carro de limpeza

art.	lt.
44075-50	25+25



Carrello multiluso
Multi-purpose trolley
Allzweckwagen
Chariot multi-usage
Carro de limpeza

art.
44076-36
Carrello in plastica con 2 secchi 18 lt., strizzatore e coperchio per sacco.
Plastic trolley with 2 buckets 18 lt., wringer and cover for disposal bag.



Secchio
Bucket
Eimer
Seau
Cubo

art.	colore/colour	lt.
44077-01	blu/blue	6
44077-02	rosso/red	6
44079-18	blu/blue	18
44079-25	rosso/red	25



Kit per pulizia vetri
Set for window washing
Satz für Fensterreinigung
Set pour le nettoyage des vitres
Juego de limpieza para cristales

art. 44078-24 lt. 22
Con supporti per attrezzi, 2 aste alluminio da 1,5 m., tergivetro 35 cm., lavavetri 35 cm. - With supports for implements, 2 pcs aluminium rod mt.1,5 each, window wiper 35 cm., window-washing 35 cm.



Secchio con strizzatore
Bucket with wringer
Eimer mit Presse
Seau avec essoreur
Cubo con prensa

art.	lt.
44081-12	12



Manico telescopico, alluminio
Telescopic rod, aluminium
Teleskopstange, Aluminium
Manche telescopique, aluminium
Mango telescópico, aluminio

art.	Ø cm.	L.
44090-15	2,5+2,2	150

Regolabile fino a 1,5 m., per attrezzi con attacco a vite e a ghiera. - Extension up to 1,5 m., it suits both tools with screw and ring fitting.



Telaio in plastica
Plastic mop holder
Kunststoffwischhalter
Support en plastique
Soporte plástico

art.	dim. cm.
44082-40	40x13
44082-50	50x13

Con clip blocca frangia.
With clips for mop sticking.



Frangia
Flat mop
Wischmop
Frangia
Fregadora

art.	dim. cm.
44083-40	40x17
44083-50	50x17

Cotone e poliestere con doppia tasca.
Cotton and polyester mop with double pocket.



Pinza per mop
Mop holder
Wischmophalter
Pince faubert
Pinza

art.
44086-00



Mop in cotone con banda
Cotton mop with band
Baumwollmop mit Bande
Mop en coton avec bande
Fregadora de algodón

art.	gr.
44087-35	350
44087-40	400
44087-50	500



Mop in cotone, attacco filettato
Cotton mop, screw fitting
Baumwollmop mit Schraubanschluss
Mop en coton avec attache à vis
Fregadora de algodón

art.	gr.
44088-28	280



Cartello ammonitore, PP
Warning sign, PP
Warnschilder, PP
Panneau d'avertissement, PP
Señal de peligro, PP

art.	dim. cm.	h.
44077-CB	30,5x40,6	96,5

Cartello ammonitore
Warning sign
Warnschilder
Panneau d'avertissement
Señal de peligro

art.	dim. cm.	h.
44077-CA	37x40	54

Cartello ammonitore, PP
Warning sign, PP
Warnschilder, PP
Panneau d'avertissement, PP
Señal de peligro, PP

art.	dim. cm.	h.
44091-03	32x32	65



Paletta e scopino
Plastic dustpan and broom
Schaukel mit Besen
Pelle et balai
Pala y escoba

art.
44088-02



Scopa a forbice completa
Dust beaters "V" sweeper complete
Doppel-Wischmop
Balai double mop
Escoba doble

art.
44068-00



Ricambio per scopa a forbice
Replacement heads for "V" sweeper
Wischmop-Ersatz
Mop de rechange pour balai double
Fregadora para escoba doble

art.
44068-AA



Spazzola, poliestere
Brush, polyester
Bürste, Polyester
Brosse, polyester
Cepillo, poliéster

art.	l. cm.	col.
44062-02	20	○
44062-04	20	●
44062-05	20	●
44062-09	20	●
44062-14	20	●

Spazzola, poliestere
Brush, polyester
Bürste, Polyester
Brosse, polyester
Cepillo, poliéster

art.	l. cm.	col.
44063-02	50	○
44063-04	50	●
44063-05	50	●
44063-09	50	●
44063-14	50	●

Spazzola, poliestere
Brush, polyester
Bürste, Polyester
Brosse, polyester
Cepillo, poliéster

art.	l. cm.	col.
44064-02	15	○
44064-04	15	●
44064-05	15	●
44064-09	15	●
44064-14	15	●

Manico in polipropilene - Polypropylene handle



Tergiacqua in gomma
Rubber floor squeegee
Gummi-Bodenabzieher
Raclette en caoutchouc
Haraganes para suelo, goma

art.	l. cm.	col.
44065-02	50	○
44065-04	50	●
44065-05	50	●
44065-09	50	●
44065-14	50	●

Tergiacqua in gomma
Rubber floor squeegee
Gummi-Bodenabzieher
Raclette en caoutchouc
Haraganes para suelo, goma

art.	l. cm.	col.
44066-02	46	○
44066-04	46	●
44066-05	46	●
44066-09	46	●
44066-14	46	●

Manico, fibra di vetro
Handle, fiberglass
Fiberglasstiel
Manche en fibre de verre
Mango, fibra de vidrio

art.	col.
44067-02	○
44067-04	●
44067-05	●
44067-09	●
44067-14	●

Per superfici lisce - For smooth surfaces

Per superfici ruvide - For rough surfaces



Manico telescopico, alluminio
Telescopic rod, aluminium
Teleskopstiel, Aluminium
Manche telescopique, aluminium
Mango telescópico, aluminio

Testa in alluminio
Flat mop head, aluminium
Mopphalter, Aluminium
Support en aluminium
Soporte de aluminio

Panno asciutto in microfibra
Microfiber dry mop pad
Mikrofaser-Trockenwischmopp
Frange en microfibre
Mopa seca de microfibra

art.	L. cm.
44136-18	180

art.	L. cm.
44136-46	46

art.	L. cm.
44137-46	46



Panno umido, microfibra
Microfiber wet mop pad
Mikrofaser-Nasswischmopp
Frange en microfibre
Mopa húmeda de microfibra

Manico per mop, fibra di vetro
Mop handle, fiberglass
Nassmopp-Stiele, Fiberglass
Supports pour granges, fibre de verre
Mango para gregona húmedas, fibra de vidrio

Mop in filato cotone
Cotton mop
Baumwoll-Nassmopp
Frange en coton
Fregona de algodón

art.	L. cm.	col.
44137-04	46	●
44137-05	46	●
44137-09	46	●
44137-14	46	●

art.	L. cm.	col.
44139-02	152,5	○
44139-04	152,5	●
44139-05	152,5	●
44139-09	152,5	●
44139-14	152,5	●

7art.
44140-00



Pallet, PE-HD
Pallet
Pallet
Palette
Racks para suelos

Carrello vuoto, PP
Bottle trolley, PP
Leerflaschen-Wagen, PP
Chariot à verre, PP
Carro colector de botellas, PP

Carrello portasacco con coperchio
Refuse bag holder trolley with lid
Sackhalterwagen mit Deckel
Chariot porte-sac avec couvercle
Colector móvil con tapa

art.	dim. cm.	kg.	*kg.
49373-05	80x120	4,6	1000
49373-08	80x120	8,0	4000
49373-10	100x120	10,0	4000

art.	dim. cm.	h.	lt.
44096-12	66x46	68	122

art.	dim. cm.	h.
44089-00	63x48	110

* Carico statico. Per uso alimentare.
* Static load. Appropriate for food.



Pattumiera a pedale, PP
Mobile pedal bin
Pedaleimer
Poubelle à pédale
Colector con tapa, abertura pedal

art.	dim. cm.	h.	lt.
44095-18	40x65	81	80



Pattumiera a pedale, PP
Mobile pedal bin
Pedaleimer
Poubelle à pédale
Colector con tapa, abertura pedal

art.	dim. cm.	h.	lt.
44095-28	40x65	81	80



Pattumiera a pedale, PE-HD
Step-on bin
Pedaleimer
Poubelle à pédale
Colector a pedal

art.	dim. cm.	h.	lt.
44095-12	48x55	93	120

Certificata UNI EN 840. Resistente agli agenti chimici, lavabile e sterilizzabile.
Certified UNI EN 840. Withstanding chemical, can be washed and sterilized.



Pattumiera a pedale, PE
Step-on bin, PE
Pedaleimer, PE
Poubelle à pédale, PE
Colector a pedal, PE

art.	dim. cm.	h.	lt.
49895-87	50x41	82,5	87

Coperchio a chiusura sovrapposta per evitare lo sprigionarsi di odori - Tight-fitting, overlapping lid to help contain odors.



Contenitore portarifiuti, PE
Container with tray top, PE
Abfallbehälter mit Tablettablage, PE
Collecteur avec support à plateaux, PE
Colector con soporte para bandejas, PE

art.	dim. cm.	h.	lt.
49894-58	63x64	109	189

Contenitore interno estraibile. Con deposito per vassoi, fino a 24 pezzi cm. 38x50,5. - Inner container, removable. Tray holder holds up to 24 trays size 38 x 50,5 cm.



Sacchi polyliner
Can liners
Abfallsäcke
Sachets pour collecteurs
Bolsas para colectores

art.	per/for art.
49894-AB	49894-58

Confezione 200 pz. sacchi in polietilene.
Packing 200 pcs. polyethylene can liners.



Pattumiera a pedale, PE
Step on bin, PE
Pedaleimer, PE
Poubelle à pédale, PE
Colector a pedal, PE

art.	dim. cm.	h.	lt.
49896-00	49x45,6	89	106
49896-03	49x45,6	89	106
49896-04	49x45,6	89	106
49896-01	49x45,6	89	106
49896-05	49x45,6	89	106



Contenitore rifiuti, PE
Waste container, PE
Abfallbehälter, PE
Collecteur, PE
Colector, PE

art.	dim. cm.	h.	lt.
49931-60	59x28	63	60



Coperchio, PE
Lid, PE
Deckel, PE
Couvercle, PE
Tapa, PE



Coperchio, PE
Lid, PE
Deckel, PE
Couvercle, PE
Tapa, PE



Carrello, PE
Dolly, PE
Transportwagen, PE
Chariot, PE
Carretilla, PE



art.	dim. cm.	h.
49931A02 ●	51,8x28,7	7
49931A01 ●	51,8x28,7	7
49931A00 ●	51,8x28,7	7
49931C04 ●	51,8x28,7	7

art.	dim. cm.	h.
49931B05 ●	51,8x28,7	7
49931B02 ●	51,8x28,7	7
49931B03 ●	51,8x28,7	7
49931B01 ●	51,8x28,7	7

art.	dim. cm.	h.
49931-64	59,5x38	27,5

E' possibile agganciare lateralmente i carrelli. Ruote piroettanti, antitraccia. Linking trolley moves multiple units in one trip. Swivelling, non marking wheels.



-01
Carta
Paper



-02
Vetro
Glass



-03
Materiali plastici
Plastic materials



-04
Alimentari vari
Food



-05
Metalli vari
Metals



-06
Vari
Various



Etichette autoadesive
Symbol labels
Klebeetiketten
Etiquettes adhésives
Etiquetas engomadas



Etichette autoadesive
Symbol labels
Klebeetiketten
Etiquettes adhésives
Etiquetas engomadas



Benna ribaltabile, PE
Tilt truck, PE
Falten Eimerwagen, PE
Benne, PE
Carrito plegable, PE

art.	dim. cm.	u.pack
49932-01	29x8,5	10
49932-02	29x8,5	10
49932-03	29x8,5	10

art.	dim. cm.	u.pack
49932-04	29x8,5	10
49932-05	29x8,5	10
49932-06	29x8,5	10

art.	dim. cm.	h.	lt./kg
49934-04	145x68	86	400/205
49934-06	164x77	97	600/272
49934-08	180x85	107	800/570



Coperchio a doppia apertura, PE
Domed linged lid, PE
Doppel-Deckel, PE
Couvercle double, PE
Tapa doble, PE

Posacenere
Ash-tray
Aschenbecher
Cendrier
Cenicero

Posacenere
Ash-tray
Aschenbecher
Cendrier
Cenicero

art.	dim. cm.	h.
49934-14	132x71	23
49934-16	155x81	23
49934-18	169x88	23

art.	ø cm.	h.	lt.
49890-04	39,5	101	101

art.	ø cm.	h.	lt.
49890-03	30	45,7	2,3

Struttura in metallo. Imbuto interno studiato per ridurre le ostruzioni causate dall'accumulo di mozziconi. Base zavorrata con possibilità di ancoraggio con bulloni. - Metal construction. Includes unobstructed funnels to reduce jamming during cigarette disposal. Weighted bases and bolt-down options.



Contenitore a colonna con posacenere, PE
 Ash/trash container with doors, PE
 Aschen/Abfallbehälter, PE
 Collecteur avec cendrier, PE
 Contenedor con cenicero, PE

art.	ø cm.	h.	lit.
49891-57	39,4	96,5	56,8
49891-95	45,7	107,3	94,6



Posacenere
 Ash-tray
 Aschenbecher
 Cendrier
 Cenicero

art.	ø cm.	h.	lit.
49890-02	39,5	99	5



Getta-spegni sigaretta, PE/acciaio
 Column Ash-tray, PE/steel
 Aschenbehälter, PE/Edelstahl
 Cendrier, PE/acier
 Cenicero, PE/acero

art.	dim. cm.	h.
49890-01	35,5x5,5	106,7

In polipropilene, ignifugo a norma di legge. Parti meccaniche in acciaio inox. Angoli arrotondati e superfici lisce, per una facile e veloce pulizia. Coperchio staccabile. Si possono impiegare sacchi standard con capacità 70 lt. Ideale per l'utilizzo in gruppo, nei casi di raccolta differenziata. Apertura del coperchio azionata da pedale. La speciale dinamica di apertura e chiusura del coperchio è in grado di soffocare le fiamme e non consente l'ingresso di aria nuova all'interno del raccoglitore. - Polypropylene construction, fire-proof. All mechanical parts are made in stainless steel. Its rounded off corners and smooth surfaces make it easy and quick to clean. The lid can be removed. You can use standard disposable 70 lts. bags. Ideal to be used in group, when a separate fuse collect is requested. Lid opening isoperated by pedal. The special opening and closing lid system is able to put out fire and does not allow oxygen to enter into the bin.



Pattumiera a pedale, ignifuga
 Pedal bin, fire-proof
 Pedaleimer, feuersicher
 Poubelle à pédale, ignifuge
 Colector a pedal, ignifugo

art.	dim. cm.	lit.	col.
49899-01	46x32x80	70	grigio/gray
49899-02	46x32x80	70	giallo/yellow
49899-03	46x32x80	70	verde/green
49899-04	46x32x80	70	rosso/red
49899-05	46x32x80	70	blu/blue



Seggiolone, PP
 Sturdy chair, PP
 Kinderstuhl, PP
 Chaise d'enfant, PP
 Silla niños, PP

art.	dim. cm.	h.
49337-00	60x60	75,5

Impilabile. Prodotto adatto a bambini fino a 3 anni di età o 18kg. di peso. Stackable. Suitable for children up to 3 years old or 18 kg. weight.



Assicella, PP
 Tray, PP
 Tablett, PP
 Plateau, PP
 Bandeja, PP

art.	dim. cm.	h.
49337-01	29x47	8,3



Fasciatoio da parete, PP
 Changing table, PP
 Windeln-Tisch, PP
 Table à langer, PP
 Mesa cambia-pañales, PP

art.	dim. cm.	h.
49336-00	91x71	49,5

Applicabile a parete. Portata max in uso 23 kg. - Wall mounting. Rated for continuous use up to 23kg.



Tavola
Table-top
Gedeckter Tisch
Compléments de table
Articulos de mesa

P VASELLAME INOX 18-10
HOLLOWWARE 18-10 STAINLESS STEEL

Arthur Krupp®





Coffettiera
Coffee pot
Kaffeekanne
Cafetière
Cafetera

art.	lt.
66201-03	0,3
66201-06	0,6
66201-09	0,9
66201-16	1,6



Telera
Tea pot
Teekanne
Théière
Tetera

art.	lt.
66208-03	0,3
66208-06	0,6
66208-09	0,9



Lattiera
Milk pot
Milchgießer
Pot à lait
Jarra leche

art.	lt.
66206-03	0,3
66206-06	0,6
66206-09	0,9



Cremlera
Creamer
Gießer
Crémier
Jarrita

art.	lt.
66204-01	0,15



Brocca acqua
Water jug
Eiswasserkrug
Carafe à eau
Jarra agua

art.	lt.
66216-16	1,6

Con ferma ghiaccio. - With ice guard.



Caraffa termica
Insulated beverage server
Thermokanne
Pot isotherme
Jarra térmica

art.	lt.
66214-05	0,5
66214-08	0,8
66214-12	1,2
66214-15	1,5



Zuccheriera c/coperchio
Sugar bowl with cover
Zuckerdose mit Deckel
Sucrier avec couvercle
Azucarero con tapa

art.	dim. cm.	h.
66210-25	9,5x7	5



Zuccheriera
Sugar bowl
Zuckerdose
Sucrier
Azucarero

art.	dim. cm.	h.
66210-05	9,5x7	5



Ciotolina
Small bowl
Schale
Petite coupelle
Bol

art.	dim. cm.	h.
66290-25	11,5x9,5	3,5



Lattiera/teiera
Milk pot/tea pot
Milchgießer/Teekanne
Pot à lait/théière
Jarra leche/tetera

Lattiera cappuccino
Cappuccino milk pot
Capuccino-Milchkanne
Pot à cappuccino
Jarra cappuccino

Porta cucchiaini
Spoon holder
Kaffeelöffelbehälter
Porte cuillères
Porta cucharas

art.	lt.
66303-01	0,15
66303-03	0,30
66303-06	0,60

art.	lt.
66307-06	0,60
66307-09	0,90
66307-12	1,20

art.	Ø cm.	h.
66313-03	6	9



Porta cannucce
Straw holder
Röhrchenbehälter
Porte chalumeaux
Porta canutillos

Portatovaglioli
Napkin holder
Serviettenhalter
Porte serviettes
Servilletero

Portabustine tè
Tea bag caddy
Teebeutel-Halter
Porte sachet de thé
Contenedor sobres té

art.	Ø cm.	h.
66313-06	8	12

art.	dim. cm.	h.
66391-00	10x3	8

art.	dim. cm.	h.
66375-00	12,5x7	4



Portabustine zucchero
Sugar bags holder
Zuckertütenschale
Conteneur à sucre
Contenedor sobres azúcar

Coppetta
Small bowl
Schale, klein
Petit bol
Copa

Cesto pane, ovale
Oval bread basket
Brotschale, oval
Panier à pain, ovale
Cesta pan, oval

art.	dim. cm.	h.
66374-00	12,5x6	4

art.	Ø cm.	h.
66388-10	10	3,5

art.	Ø cm.	h.
66392-18	18x12	5
66392-22	22x16	5



Portamarmellata
 Jam/honey stand
 Ständer für Konfiturgläser
 Porte confitures
 Soporte confituras

art.	h. cm.
66367-03	17,5



Portamarmellata
 Jam/honey stand
 Ständer für Konfiturgläser
 Porte confitures
 Soporte confituras

art.	h. cm.
66367-06	15,5



Alzata dolci, 2 piani
 Pastry stand, 2 tiers
 Gebäckständer, 2-stöckig
 Serviteur muet, 2 étages
 Soporte dulces, 2 niveles

art.	ø cm.	h.
66339-02	12-16	20



Porta olio/aceto
 Oil and vinegar stand
 Essig u. Öl-Stand
 Porte huile et vinaigre
 Soporte para aceite y vinagre

art.	dim. cm.	h.
66362-02	12,5x6	27



Sottobicchiere
 Glass saucer
 Gläser-teller
 Sous-verre
 Platito bajo vasos

art.	ø cm.
66359-10	10



Sottobottiglia
 Bottle saucer
 Flaschenteller
 Sous bouteille
 Platito bajo botellas

art.	h. cm.
66359-12	12



Piattino pane
 Bread dish
 Brotteller
 Petite plat à pain
 Plato para pan

art.	ø cm.
66392-16	16



Platto presentazione
 Show plate
 Platzteller
 Plat de présentation
 Plato de presentación

art.	ø cm.
66332-32	32

TAVOLA TABLE TOP



Completo vassoio conto/cartella, inox 18 Cr
Cash tray with folder, 18 Cr s/s
Ensemble Rechnungstablett und Mappe
Ensemble porte note/plateau, inox 18 Cr
Bandeja cuentas con carpeta, acero 18 Cr

art. dim. cm.
66318-39 20x16

Vassoio conto con molla, inox 18 Cr
Cash tray with spring, 18 Cr s/s
Rechnungstablett mit Feder, Edelstahl 18 Cr
Porte note avec pince, inox 18 Cr
Bandeja cuentas con resorte, acero 18 Cr

art. dim. cm.
66318-29 19x14



Vassoio conto, inox 18 Cr
Cash tray, 18 Cr s/s
Rechnungstablett, Edelstahl 18 Cr
Plateau porte-monnaie, inox 18 Cr
Bandeja cuentas, acero 18 Cr

art. dim. cm.
66318-19 19x14
66318-22 22x15

Vassoio tondo, inox
Tray, round, stainless steel
Tablett, rund, 18-10 Edelstahl
Plateau rond, inox
Bandeja redonda, inox

art. ø cm.
66326-30 30
66326-35 35
66326-40 40
66326-60 60
66326-80 80

Piatto ovale, inox
Oval meat dish, stainless steel
Bratenplatte, oval, 18-10 Edelstahl
Plat ovale, inox
Bandeja oval llana, inox

art. dim. cm.
66325-30 30x19
66325-35 35x22
66325-41 41x26
66325-46 46x29
66325-54 54x37
66325-85 85x58
66325-99 100x68



Piatto pesce, inox
Fish dish, stainless steel
Fischplatte, 18-10 Edelstahl
Plat à poisson, inox
Bandeja pescado, inox

art. dim. cm.
66345-55 55x23
66345-65 65x27
66345-74 74x29

Vassoio, inox
Tray, stainless steel
Tablett, 18-10 Edelstahl
Plateau, inox
Bandeja, inox

art. dim. cm.
66324-40 40x26
66324-50 50x38
66324-65 65x50
56024-85 85x50
56024-99 100x50

Vassoio, inox
Tray, stainless steel
Tablett, 18-10 Edelstahl
Plateau, inox
Bandeja, inox

art. dim. cm.
66320-28 28x20
66320-35 35x30
66320-40 40x26
66320-50 50x38
66320-65 65x50
56020-85 85x50
56020-99 100x50



POSATERIA - FLATWARE

Arthur Krupp®

LEGENDA - KEY

Le sagome delle posate sono puramente indicative.
The flatware shapes are only representatives.

Tutti i coltelli hanno la lama seghettata.
All knives with serrated blade.

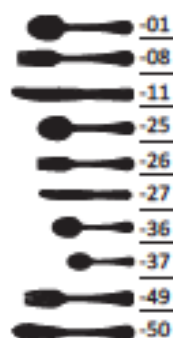
Art.		
-01	Table spoon	Cucchiaino tavola
-08	Table fork	Forchetta tavola
-11	Table knife, s.h.	Coltello tavola, monoblocco
-15	Table knife, h.h.	Coltello tavola, manico cavo
-25	Dessert spoon	Cucchiaino frutta
-26	Dessert fork	Forchetta frutta
-27	Dessert knife, s.h.	Coltello frutta, monoblocco
-31	Dessert knife, h.h.	Coltello frutta, manico cavo
-36	Tea/coffee spoon	Cucchiaino thè
-37	Moka spoon	Cucchiaino moka
-40	Soup ladle	Mestolo
-44	Serving spoon	Cucchiaino legumi
-45	Serving fork	Forchetta legumi
-49	Fish fork	Forchetta pesce
-50	Fish knife	Coltello pesce
-55	Cake cutting fork	Forchetta dolce
-57	Ice cream spoon	Paletta gelato
-58	Cake server	Pala torta
-67	Iced tea spoon	Cucchiaino bibita
-69	French sauce spoon	Cucchiaino salsa
-02	Bouillon spoon	Cucchiaino brodo
-70	Butter spreader	Spatola burro
-73	Butter knife, s.h.	Coltello burro, monoblocco
-72	Butter knife, h.h.	Coltello burro, m. cavo
-18	Butter knife, small, s.h.	Coltello burro bimbo, monoblocco
-16	Butter knife, small, h.h.	Coltello burro bimbo, m. cavo
-19	Steak knife, s.h.	Coltello bistecca, monoblocco
-21	Steak knife, h.h.	Coltello bistecca, m. cavo



TIDE

18-10 Stainless steel
Acciaio inossidabile 18-10
62532

Electrosilverplated 18-10 stainless steel
Acciaio inossidabile 18-10 argentato
62732

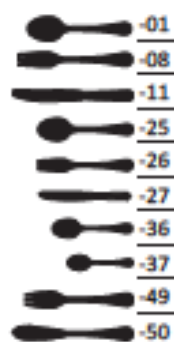




DOT

18-10 Stainless steel
Acciaio inossidabile 18-10
62533

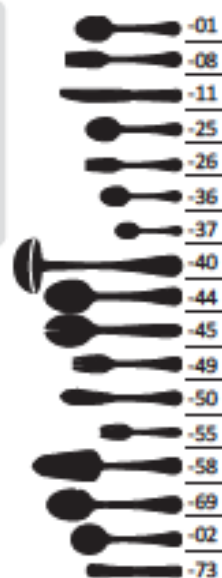
Electrosilverplated 18-10 stainless steel
Acciaio inossidabile 18-10 argentato
62733



CREAM

18-10 Stainless steel
Acciaio inossidabile 18-10
62511

Electrosilverplated 18-10 stainless steel
Acciaio inossidabile 18-10 argentato
62711

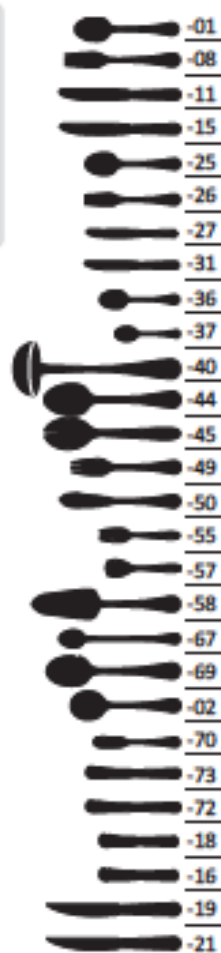




BAGUETTE

18-10 Stainless steel
 Acciaio inossidabile 18-10
 62612

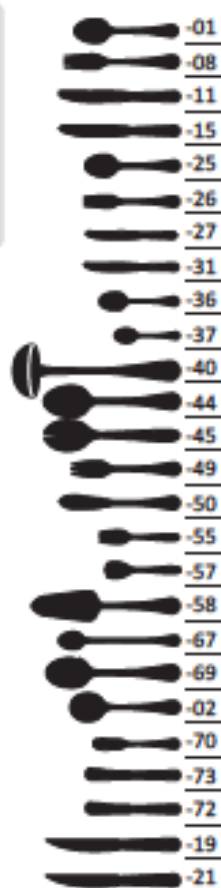
Electrosilverplated 18-10 stainless steel
 Acciaio inossidabile 18-10 argentato
 62812



ARCADIA

18-10 Stainless steel
 Acciaio inossidabile 18-10
 62614

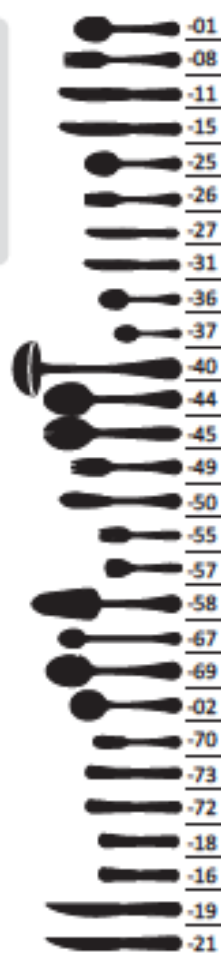
Electrosilverplated 18-10 stainless steel
 Acciaio inossidabile 18-10 argentato
 62814



**CONTOUR**

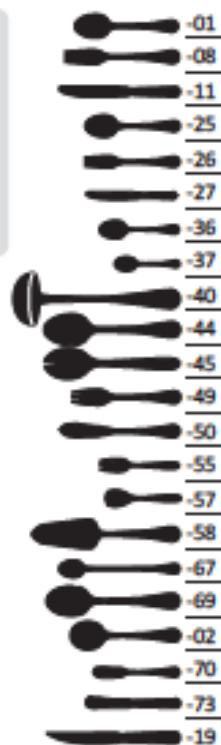
18-10 Stainless steel
Acciaio inossidabile 18-10
62611

Electrosilverplated 18-10 stainless steel
Acciaio inossidabile 18-10 argentato
62811

**MONIKA**

18-10 Stainless steel
Acciaio inossidabile 18-10
62613

Electrosilverplated 18-10 stainless steel
Acciaio inossidabile 18-10 argentato
62813

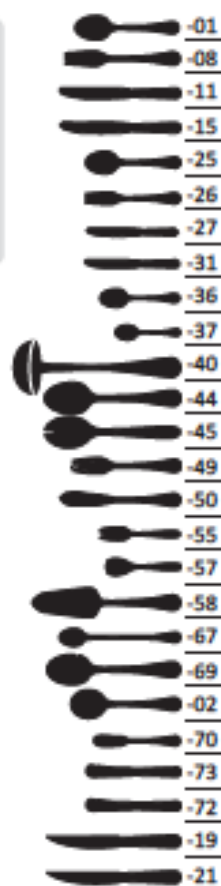




LONDON

18-10 Stainless steel
 Acciaio inossidabile 18-10
 62615

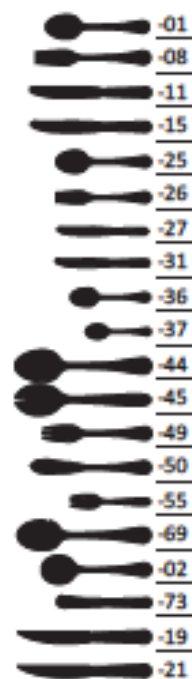
Electrosilverplated 18-10 stainless steel
 Acciaio inossidabile 18-10 argentato
 62815



VERSAILLES

18-10 Stainless steel
 Acciaio inossidabile 18-10
 62618

Electrosilverplated 18-10 stainless steel
 Acciaio inossidabile 18-10 argentato
 62818



P SERIE LIVING

Una linea completa capace di coniugare assortimento, bellezza, robustezza e funzionalità, realizzata in acciaio inox. Oggetti di qualità per apparecchiare le tavole ed i buffet più raffinati, ma anche per disporre quotidianamente di una cucina super-attrezzata. Il modo più pratico per servire con eleganza e facilità ogni tipo di pietanza dagli spaghetti alla carne, pesce, pane, verdure, formaggi e frutta ma anche piccoli alimenti come dolci, olive e sottaceti. Niente potrà sfuggire inavvertitamente!

A complete stainless steel line, that is able to join assortment, beauty, strength and functionality. Quality items that can be used in order to set the most charming tables and buffets, but also in order to have a well-equipped kitchen. The easiest way to serve with charm any kind of dishes: from spaghetti to meat, fish, bread, vegetables, cheese and fruit. It is also indicated for tiny preparations such as sweets, olives and pickles. Nothing will unintentionally escape!



Forbice per verdure
Vegetables serving plier
Salad-/Gemüsezange
Pince à légumes
Pinza verduras

art. dim. cm.
52550-81 24



Forbice tutto servire
Serving plier
Servierzange
Pince à servir
Pinza servir

art. dim. cm.
52550-83 21,0
52550-84 26,5
52550-85 24,0



Forbice per torta
Pie plier
Kuchenzange
Pince à tarte
Pinza pasteles

art. dim. cm.
52550-80 28



Forbice per antipasti e dolci
Hors-d'oeuvres and pastry plier
Vorspeisen-/Pâtisserieszange
Pince à hors-d'oeuvres et pâtisserie
Pinza entremeses y pasteles

art. dim. cm.
52550-87 15
52550-89 20



Forbice per dolci
Pastry plier
Gebäckzange
Pince à pâtisserie
Pinza pasteles

art. dim. cm.
52550-88 18



Forbice uva
Grape scissor
Traubenschere
Ciseaux à rasin
Tijeras uva

art. dim. cm.
52550-91 14,5



Molla per frutta
Fruit tong
Fruchtentzange
Pince à fruits
Pinza frutas

art. dim. cm.
52550-60 23,5



Molla per spaghetti
Spaghetti-tong
Spaghettizange
Pince à spaghetti
Pinza espagueti

art. dim. cm.
52550-73 21
52550-74 30



Molla per toast e dolci
Toast and pastry tong
Toast-/Gebäckzange
Pince à toast et tarte
Pinza pasteles y tostadas

art. dim. cm.
52550-77 21
52550-78 24
52550-79 30



Molla universale
Multipurpose tong
Universalzange
Pince universelle
Pinza universal

art. dim. cm.
52550-58 30



Molla tutto servire
Serving tong
Servierzange
Pince à servir
Pinza asados y verduras

art. dim. cm.
52550-68 21
52550-69 26
52550-70 30



Molla per pane e pasticceria
Bread and pastry tong
Brot-/Gebäckzange
Pince à pain et pâtisserie
Pinza pan y pasteles

art. dim. cm.
52550-62 18
52550-63 23
52550-64 26

TAVOLA TABLE TOP



Molla per lumache
Snail tong
Schneckenzange
Pince à escargots
Pinza caracoles

art. dim. cm.
52550-60 17



Molla per asparagi
Asparagus tong
Spargelzange
Pince à asperges
Pinza espárragos

art. dim. cm.
52550-66 23



Molla per ghiaccio
Ice tong
Eiszange
Pince à glace
Pinza hielo

art. dim. cm.
52550-56 17,5



Molla per zucchero
Sugar tong
Zuckerzange
Pince à sucre
Pinza azúcar

art. dim. cm.
52550-53 12



Molla per zucchero
Sugar tong
Zuckerzange
Pince à sucre
Pinza azúcar

art. dim. cm.
52550-54 12,5



Molla per ghiaccio
Ice tong
Eiszange
Pince à glace
Pinza hielo

art. dim. cm.
52550-55 18,5



Pala Torta
Cake server
Tortenheber
Pelle à gâteau
Pala tarta

art. dim. cm.
52550-02 30



Coltello panettone
Panettone knife
Tortenmesser
Couteau à gâteau
Cuchillo tarta

art. dim. cm.
52550-34 32



Forchetta a servire
Serving fork
Serviergabel
Fourchette à servir
Tenedor servir

art. dim. cm.
52550-11 29,5
52550-12 26,0
52550-23 39,0





Cucchialo a servire
Serving spoon
Servierlöffel
Cuillar à servir
Cuchara servir

art.	dim. cm.
52550-13	30,0
52550-14	25,5
52550-22	39,0



Cucchialo a servire forato
Serving spoon perforated
Servierlöffel, perforiert
Cuillar à servir perforée
Cuchara servir, perforada

art.	dim. cm.
52550-24	39,0
52550-25	25,5
52550-26	30,0



Mestolo
Ladle
Schöpfler
Louche
Cazo

art.	dim. cm.
52550-01	25,5



Coppino salsa
Sauce ladle
Dressingschöpfer
Louche à sauce
Cazillo salsas

art.	dim. cm.
52550-20	16



Coppino forato
Perforated sauce ladle
Dressingschöpfer, gelocht
Louche à sauce percée
Cazillo, perforado

art.	dim. cm.
52550-21	16,5



Forchettone spaghetti
Spaghetti serving fork
Spaghettivorlegagabel
Fourchette à servir spaghetti
Tenedor servir espagueti

art.	dim. cm.
52550-15	28,5



Cucchialo risotto
Rice ladle
Reislöffel
Cuillar à risotto
Cuchara arroz

art.	dim. cm.
52550-16	28



Forchettone
Meat fork
Tranchiergabel
Fourchette
Tenedor

art.	dim. cm.
52550-30	32



Coltello arrosto
Roast beef knife
Tranchiermesser
Couteau à rôtis
Cuchillo roastbeef

art.	dim. cm.
52550-33	32



Forchetta servire pesce
Fish serving fork
Fischvorlegagabel
Fourchette à servir poisson
Tenedor servir pescado

art.	dim. cm.
52550-41	25



Coltello servire pesce
Fish serving knife
Fischvorlegemesser
Couteau à servir poisson
Cuchillo servir pescado

art.	dim. cm.
52550-42	25



Forchettina ostriche, set 6 pz.
Oyster fork, 6 pcs set
Austerngabel, 6 Stk.
Fourchette à huîtres, 6 pcs
Tenedor ostras, 6 piezas

art.	dim. cm.
52550-43	14



Forchetta per lumache
Escargot fork
Schnecken-gabel
Fourchette à escargots
Tenedor caracoles

art.	dim. cm.
52550-19	14





Cucchiaio monoporzione
 Monoportion spoon
 Monoporzion-Löffel
 Cuillère monoportion
 Cuchara monoporción

art.	dim. cm.
52550-03	9,5
52550-07	12



Forchetta monoporzione
 Monoportion fork
 Monoporzion-Gabel
 Fourchette monoportion
 Tenedor monoporción

art.	dim. cm.
52550-05	9,5



Forchetta monoporzione
 Monoportion fork
 Monoporzion-Gabel
 Fourchette monoportion
 Tenedor monoporción

art.	dim. cm.
52550-09	12



Spatolina burro, set 6 pz.
Butter spreader, 6 pcs set
Butterstreicher, 6 Stk
Tamineur, 6 pcs
Palita mantequilla, 6 piezas

art. dim. cm.
52550-37 16,5



Cucchialino sale
Salt spoon
Salzlöffel
Cullier à sel
Cucharita para sal

art. dim. cm.
52550-17 6,5



Cucchialo parmigiano
Parmesan spoon
Parmesanlöffel
Cullier à parmesan
Cucharita parmesano

art. dim. cm.
52550-18 12,5



Cucchialino moka, set 12 pz.
Moka spoon, 12 pcs set
Mokkalöffel
Cullier à moka
Cucharita moka

art. dim. cm.
62550B28 12,5



Cucchialino moka, set 12 pz.
Moka spoon, 12 pcs set
Mokkalöffel
Cullier à moka
Cucharita moka

art. dim. cm.
62550B30 12,5



Forchettina aperitivi, set 12 pz.
Party fork, 12 pcs set
Party-Gabel
Fourchette apéro
Tenedor party

art. dim. cm.
62550B27 12,5



Forchettina aperitivi, set 12 pz.
Party fork, 12 pcs set
Party-Gabel
Fourchette apéro
Tenedor party

art. dim. cm.
62550B29 12,5



Spatolina, set 12 pz.
Spreader, 12 pcs set
Butterstreicher, 12 Stk
Tamineur, 12 pcs
Palita, 12 piezas

art. dim. cm.
62550B31 12,5
62550B32 12,5



Cucchialo bibita, set 6 pz.
Ice tea spoon, 6 pcs set
Limonadenlöffel
Cullière à soda
Cuchara refresco

art. dim. cm.
52550-36 19,5



Cucchialo bibita, set 6 pz.
Ice tea spoon, 6 pcs set
Limonadenlöffel
Cullière à soda
Cuchara refresco

art. dim. cm.
41605-25 25



Cucchialo ghiaccio
Ice spoon
Eislöffel
Cullière à glace
Cuchara hielo

art. dim. cm.
52550-04 22



Cucchialo salsa
Dressing spoon
Saucenlöffel
Cullière à sauce
Cuchara salsa

art. dim. cm.
52550-06 22



COMPLEMENTI SERVING ITEMS





Caraffa termica, inox
Insulated beverage server, s/s
Thermokanne, Edelstahl Rostfrei
Pot isotherme, inox
Jarra térmica, inox

art.	lt.
41646-06	0,6
41646-10	1,0
41646-15	1,5
41646-20	2,0



Caraffa termica, inox
Insulated beverage server, s/s
Thermokanne, Edelstahl Rostfrei
Pot isotherme, inox
Jarra térmica, inox

art.	lt.
41650-03	0,3
41650-06	0,6
41650-10	1,0
41650-13	1,3



Caraffa termica, inox
Insulated beverage server, s/s
Thermokanne, Edelstahl Rostfrei
Pot isotherme, inox
Jarra térmica, inox

art.	lt.
41650B03	0,3
41650B06	0,6
41650B10	1,0
41650B13	1,3



Caraffa termica, inox
Insulated beverage server, s/s
Thermokanne, Edelstahl Rostfrei
Pot isotherme, inox
Jarra térmica, inox

art.	lt.
41650R03	0,3
41650R06	0,6
41650R10	1,0
41650R13	1,3



Caraffa termica, inox
Vacuum jug, stainless steel
Termokanne, 18-10 Edelstahl
Pot isothermique, inox
Jarra térmica, inox

art.	lt.
42401-10	1,0
42401-15	1,5
42401-20	2,0



Caraffa termica, inox
Vacuum jug, stainless steel
Termokanne, 18-10 Edelstahl
Pot isothermique, inox
Jarra térmica, inox

art.	lt.
42402-06	0,6
42402-10	1,0
42402-15	1,5
42402-20	2,0



Caraffa, policarbonato
Water jug, PC
Wasserkrug, PC
Crûche à eau, PC
Jarra, PC

art.	ø cm.	h.	lt.
44999-09	10	15	0,9
44999-16	12	20	1,6



Caraffa, MS
Juice pitcher, MS
Saftkanne, MS
Carafe à jus de fruits, MS
Jarra zumo, MS

art.	ø cm.	h.	lt.
44992-02	16,5	26	2



Caraffa, MS
Juice pitcher, MS
Saftkanne, MS
Carafe à jus de fruits, MS
Jarra zumo, MS

art.	ø cm.	h.	lt.
44992-03	26	29	3

Antiurto e antigraffio, non idoneo al lavaggio in lavastoviglie, resistente fino a +85°C. - Shockproof, scratchproof, no dishwasher safe, heat resistant up to +85°C.

TAVOLA TABLE TOP



Plattino bustine tè, inox, set 2 pz
Tea bag rests, s/s, 2-pcs set
Teebeutel-Ablagen, Edelstahl, 2-er Set
Plat pour sachets de thé, inox, 2 pcs
Platito para bolsitas de té, inox, 2 pcs

art.	dim. cm.	h.
42619-02	12,5x7	1



P

Passathé, inox
Tea strainer, stainless steel
Teesieb, Edelstahl Rostfrei
Passoire à thé, inox
Colador de té, inox

art.	ø cm.
42617-04	4,5
42617-05	5,0
42617-06	6,5
42617-07	7,5



Passathé, inox
Tea strainer, stainless steel
Teesieb, Edelstahl Rostfrei
Passoire à thé, inox
Colador de té, inox

art.	ø cm.
41530-07	7,5



Passathé, inox
Tea strainer, stainless steel
Teesieb, Edelstahl Rostfrei
Passoire à thé, inox
Colador de té, inox

art.	ø cm.
41529-05	5



Passathé, inox
Tea strainer, stainless steel
Teesieb, Edelstahl Rostfrei
Passoire à thé, inox
Colador de té, inox

art.	ø cm.
41530-05	5



Passathé, inox
Tea strainer, stainless steel
Teesieb, Edelstahl Rostfrei
Passoire à thé, inox
Colador de té, inox

art.	ø cm.
41530-11	5



Portatoast, inox
Toast rack, stainless steel
Toastständer, Edelstahl Rostfrei
Support pour toast, inox
Porta tostadas, inox

art.	dim. cm.	h.	pz./pcs.
41599-08	20x11	5,7	8



Portauovo, inox
Egg cup, stainless steel
Eierbecher, Edelstahl Rostfrei
Coquetier, inox
Soporte huevos, inox

art.	ø cm.
41598-00	8,5



N

Portauovo, melamina, set 4 pz
Egg cup, melamine, set 4 pcs
Eierbecher, Melamin, 4er set
Coquetier, melamine, set 4 pcs
Soporte huevos, melamine, set 4 pz

art.	ø cm.	h.
41597-04	8,5	2



Piano tondo
Tray, round
Platte, rund
Plaque, circulaire
Placa, redonda

art.	ø cm.	mm[*]
41586-33	33	4-7
41586-38	38	4-7



Set buffet 3 pz
Buffet set 3 pcs
Buffet-Set, 3-tig.
Buffet set 3 pcs
Buffet set 3 pz

art.	ø cm.	mm[*]
41587-38	38	4-7



Piano quadro, set 4 pz
Tray, square, set 4 pcs
Platte, quadratisch, 4er set
Plaque carré, set 4 pcs
Placa, cuadrada, set 4 pz

art.	dim. cm.	mm[*]
41585-10	10x10	4-7



Piani in ardesia naturale.

Eccellente immagazzinamento del freddo, la superficie è protetta da una speciale vernice alimentare idro/liporepellente. Non idonei al lavaggio in lavastoviglie. Gli angoli dei piani sono spezzati (anziché tagliati) per evidenziare la tipica struttura del materiale.

* Spessore ardesia. - Material thickness.

Natural slate trays.

Excellent coldness retention, sealed with clear varnish, food safe, waterproofed surface, oil and liquid repellent, not dishwasher proof. The edges of the trays are broken to show the typical structure of the natural material.



Piano, GN 1/1
 Tray, GN 1/1
 Platte, GN 1/1
 Plaque, GN 1/1
 Placa, GN 1/1

art.	dim. cm.	mm[*]
41585-11	53x32,2	5-8



Piano, GN1/2
 Tray, GN1/2
 Platte, GN1/2
 Plaque, GN1/2
 Placa, GN1/2

art.	dim. cm.	mm[*]
41585-12	32,5x24,5	4-7



Piano, GN1/3
 Tray, GN1/3
 Platte, GN1/3
 Plaque, GN1/3
 Placa, GN1/3

art.	dim. cm.	mm[*]
41585-13	32,5x17,5	4-7



Piano, GN1/4
 Tray, GN1/4
 Platte, GN1/4
 Plaque, GN1/4
 Placa, GN1/4

art.	dim. cm.	mm[*]
41585-24	53x16,5	4-7



Piano quadro
 Tray, square
 Platte, quadratisch
 Plaque carré
 Placa, cuadrada

art.	dim. cm.	mm[*]
41585-25	25x25	4-7
41585-30	30x30	4-7



Piano rettangolare
 Tray, rectangular
 Platte, rechteckig
 Plaque, rectangulaire
 Placa, rectangular

art.	dim. cm.	mm[*]
41585-45	45x30	4-7

P TOVAGLIETTE - TABLE MATS

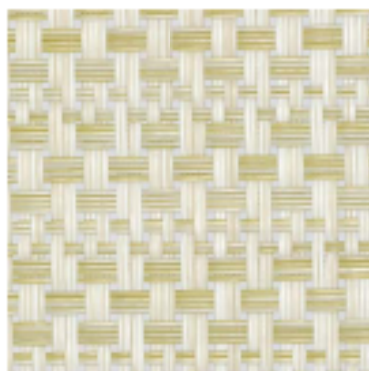
Tovaglietta americana, set 6 pezzi.
Materiale: 50% Poliestere - 50% Cloruro di polivinile

Table mat, set 6 pieces
Material: 50% polyester - 50% Polyvinyl chloride



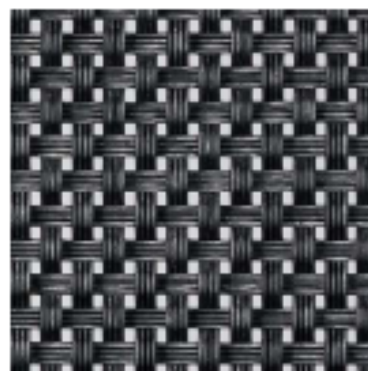
Melange chiaro
Light melange

art.
42950-01



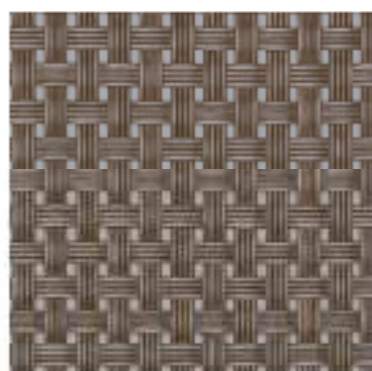
Beige

art.
42950-02



Nero
Black

art.
42950-03



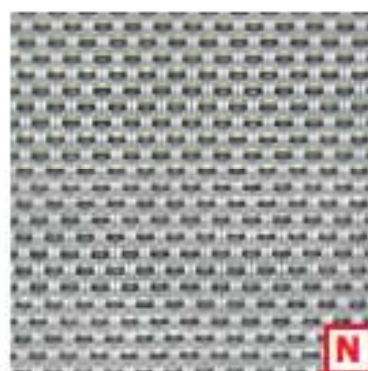
Marrone
Brown

art.
42950-04



Beige / Grigio
Beige / Grey

art.
42950-05



Grigio
Grey

art.
42950-06



Crispy

art.
42950-07



Corallo
Coral

art.
42950-08



Gessato bianco
White pin-striped

art.
42950-09



Fermatovaglia, set 4 pz
Table-cloth clips, 4 pcs set
Tischtuch Klammer, 4-Tlg
Pincas à nappe, 4 pièces
Pinzas para mantel, 4 piezas

art.
42953-04



Legatovagliolo, inox
Napkin holder, s/s
Serviettenring, Edelstahl Rostfrei
Porteserviette, inox
Servilletero, inox

art.
42955-00



Alzata dolci, 2 piani, cromata
Pastry stand, 2 tiers, chrome plated
Gebäckständer, 2-stöckig, verchromt
Serviteur muet, 2 étages, chromé
Soporte dulces, 2 niveles, cromado

art. Ø cm. h.
42975-02 11-14 16



Porta olio/aceto, inox
Oil and vinegar stand, stainless steel
Essig u. Öl-Stand, Edelstahl Rostfrei
Porte huile et vinaigre, inox
Soporte para aceite y vinagre, inox

art. dim. cm. h.
46362-02 12,5x6 27



Porta olio/aceto, inox
Oil and vinegar stand, stainless steel
Essig u. Öl-Stand, Edelstahl Rostfrei
Porte huile et vinaigre, inox
Soporte para aceite y vinagre, inox

art. dim. cm. h. ml.
41636-25 13x7 30 250
41636-50 14,5x8,5 35 500



Spruzza olio, inox
Oil sprayer, stainless steel
Öl-Spray, Edelstahl Rostfrei
Atomiseur à huile, inox
Aerosol para aceite, inox

art. h. cm. ml.
41635-00 19 150



Spruzza aceto, inox
Vinegar sprayer, stainless steel
Essig-Spray, Edelstahl Rostfrei
Atomiseur à vinaigre, inox
Aerosol para vinagre, inox

art. h. cm. ml.
41635-01 19 150



Servizio oliera, 2 pezzi, inox
Condiment set, 2 pcs, stainless steel
Menage, 2-teilig, Edelstahl Rostfrei
Ménagère, 2 pièces, inox
Servicio de mesa, 2 piezas, inox

art.
41631-02



Servizio oliera, 4 pezzi, inox
Condiment set, 4 pcs, stainless steel
Menage, 4-teilig, Edelstahl Rostfrei
Ménagère, 4 pièces, inox
Servicio de mesa, 4 piezas, inox

art.
41634-04



Formaggiara, inox
Cheese jar, stainless steel
Käsedose, Edelstahl Rostfrei
Fromagère, inox
Quesera, inox

art. Ø cm. h.
41633-01 9 6



Spargiformaggio, inox
Cheese shaker, stainless steel
Käsestreuer, Edelstahl Rostfrei
Poudreuse à fromage, inox
Quesera, inox

art. cl.
42921-00 36



Set sale e pepe, inox
Condiment set, stainless steel
Menage, 2-teilig, Edelstahl Rostfrei
Ménagère, inox
Servicio de mesa, 2 piezas, inox

art.
41632-02



Set sale, pepe, stecchi, inox
Condiment set, 3 pcs, stainless steel
Menage, 3-teilig, Edelstahl Rostfrei
Ménagère, 3 pièces, inox
Servicio de mesa, 3 piezas, inox

art.
41638-03



Set sale, pepe, stecchi, inox
Condiment set, 3 pcs, stainless steel
Menage, 3-teilig, Edelstahl Rostfrei
Ménagère, 3 pièces, inox
Servicio de mesa, 3 piezas, inox

art.
41637-92 sale - salt
41637-93 pepe - pepper
41637-94 portastecchi - toothpick h.



Set sale e pepe, inox
Condiment set, stainless steel
Menage, 2-teilig, Edelstahl Rostfrei
Ménagère, inox
Servicio de mesa, 2 piezas, inox

art. dim. cm. h.
42927-02 3x3 5



Spargisale/pepe cromato
Salt/pepper shaker, chrome top
Salz-/Pfefferstreuer, verchromt
Salière/poivrier, chromé
Salero/pimentero, cromado

art. ml.
42928-00 45



Macinasale, inox
Salt mill, stainless steel
Salzmühle, Edelstahl Rostfrei
Moulin à sel, inox
Molinillo sal, inox

art. h. cm.
42930500 15,5



Macinapepe, inox
Pepper mill, stainless steel
Pfeffermühle, Edelstahl Rostfrei
Moulin à poivre, inox
Molinillo pimienta, inox

art. h. cm.
42930P00 15,5



Servitartufi
Truffle server
Trüffel-Service
Service à truffes
Servidor de trufas

art. dim. cm. h.
48237-35 35x25 9



Tagliatartufi, inox
Truffle-slicer, s/s
Trüffelschneider, Edelstahl Rostfrei
Coupe-truffes, inox
Corta trufa, inox

art. dim. cm. lama/blade
48237-00 17x8,5 liscia/plain



Tagliatartufi, inox
Truffle-slicer, s/s
Trüffelschneider, Edelstahl Rostfrei
Coupe-truffes, inox
Corta trufa, inox

art. dim. cm. lama/blade
48237-01 17x8,5 ondulata/waved



Cesto pane, tondo
Bread basket, round
Brot-Korb, rund
Corbeille ronde
Cesta pan redonda

art. ø cm. h.
42944-23 23 7



Cesto pane, ovale
Bread basket, oval
Brot-Korb, oval
Corbeille ovale
Cesta pan, oval

art. dim. cm. h.
42945-27 27x20 10



Cesto pane, ovale
Bread basket, oval
Brot-Korb, oval
Corbeille ovale
Cesta pan, oval

art. dim. cm. h.
42945-18 18x13 6,5
42945-23 23x15 6,5

TAVOLA TABLE TOP



Cesto pane
Bread basket
Brot-Korb
Corbeille
Cesta pan

Cesto pane, oblungo
Bread basket, oblong
Brot-Korb, oval
Corbeille à baguettes
Cesta pan oblunga

Cesto pane, rettangolare
Bread basket, rectangular
Brot-Korb, rechteckig
Corbeille, rectangulaire
Cesta pan rectangular

art.	dim. cm.	h.	GN
42967-15	32,5x17,5	10	1/3
42967-16	26,4x16,2	10	1/4
42967-17	17,6x16,2	10	1/6

art.	dim. cm.	h.
42946-23	23x10	6
42946-37	37,5x15	7

art.	dim. cm.	h.
42947-23	23x15	7
42947-30	30x22	7
42947-40	41x29	7



Cesto pane, tondo
Bread basket round
Brot-Korb, rund
Corbeille ronde
Cesta pan redonda

Cesto pane con maniglie
Bread basket with handles
Brot-korb mit Griffen
Corbeille avec poignées
Cesta pan con asas

Cesto pane, tondo, HEAVY DUTY
Bread basket round
Brot-Korb, rund
Corbeille ronde
Cesta pan redonda

art.	ø cm.	h.
42948-18	18	7
42948-20	20	7
42948-25	25	7

art.	dim. cm.	h.
42948-23	23x15	6,5

art.	ø cm.	h.
42935-19	19	9
42935-26	26	9



Cesto pane, rettangolare, HEAVY DUTY
Bread basket, rectangular
Brot-Korb, rechteckig
Corbeille rectangulaire
Cesta pan rectangular

Cesto pane, ovale, HEAVY DUTY
Bread basket, oval
Brot-Korb, oval
Corbeille ovale
Cesta pan oval

Portaposate, GN 1/1
Cutlery dispenser, GN 1/1
Besteckkorb, GN 1/1
Panier à couverts, GN 1/1
Cesta portacubiertos GN 1/1

art.	dim. cm.	h.
42936-23	23x19	9

art.	dim. cm.	h.
42936-24	24x17	8,0
42936-28	28x16	8,5

art.	dim. cm.	h.
42584-04	53x32,5	10



Portaposate
Cutlery dispenser
Besteck-Ablage
Panier à couverts
Cesta portacubiertos

Portaposate/grissini, POLYRATTAN
Cutlery/breadstick basket
Besteck-/Salzstangenkorb
Panier à couverts/grissins
Cesta cubiertos/grissini

Portagrissini, inox
Breadstick basket, s/s
Salzstangenkorb, Edelstahl Rostfrei
Panier à gressins, inox
Porta grissini, inox

art.	dim. cm.	h.
42584-02	27x10	4,5

art.	ø cm.	h.
42584-01	12	15

art.	ø cm.	h.
41624-00	9,5	13,5



Cesto pane, ovale, inox 18-10
Oval bread basket, 18-10 s/s
Brottschale, oval, 18-10 Edelstahl
Panier à pain, ovale, inox 18-10
Cesta pan, oval, acero 18-10

art.	dim. cm.	h.
66392-18	18x12	5
66392-22	22x16	5



Cesto pane, inox
Bread basket, s/s
Brotkorb, Edelstahl Rostfrei
Panier, inox
Cesta pan, inox

art.	ø cm.
41629-17	17,0
41629-20	20,0
41629-25	25,5



Cesto pane ovale, inox
Oval bread basket, s/s
Brotkorb, oval, Edelstahl Rostfrei
Panier ovale, inox
Cesta pan oval, inox

art.	dim. cm.
42956-19	19x15
42956-24	24,5x18
42956-28	28x21



Ciotola ovale
Oval bowl
Schüssel, oval
Bassine ovale
Bol oval

art.	dim. cm.
42931-19	19,5
42931-23	23,0
42931-30	30,5

Non idoneo al lavaggio in lavastoviglie.
No dishwasher safe.



Ciotola tonda
Round bowl
Schüssel, rund
Bassine ronde
Bol redonda

art.	ø cm.
42932-15	15,0
42932-20	20,0
42932-25	25,5
42932-30	30,5

Non idoneo al lavaggio in lavastoviglie.
No dishwasher safe.



Insalatiera, policarbonato
Salad bowl, PC
Salatschüssel, PC
Saladier, PC
Bol para ensalada, PC

art.	ø cm.	h.	lt.
44950-15	15,2	5,0	0,6
44950-20	20,3	6,5	1,7
44950-25	25,4	8,0	3,0
44950-30	30,5	10,0	5,5
44950-38	38,1	12,5	10,6



N

Insalatiera quadra, policarbonato
Square salad bowl, PC
Salatschüssel, quadratisch, PC
Saladier carré, PC
Bol para ensalada cuadrada, PC

art.	dim. cm.	h.
44357-10	24x24	10
44357-15	24x24	15



N

Insalatiera quadra, policarbonato
Square salad bowl, PC
Salatschüssel, quadratisch, PC
Saladier carré, PC
Bol para ensalada cuadrada, PC

art.	dim. cm.	h.
44357B10	24x24	10
44357B15	24x24	15



Ciotola per insalata
Salad bowl
Salatschüssel
Saladier
Bol para ensalada

art.	ø cm.	h.
44369-19	19,0	7,5
44369-21	21,0	8,0
44369-31	31,5	7,5



Insalatiera esagonale
Hexagonal salad bowls
Salatschüssel, sechseckig
Saladier, hexagonal
Bol ensalada, hexagonal

art.	ø cm.	h.
44399-21	21	6,5
44399-23	23	9,5
44399-27	27	12,0



Insalatiera triangolare
Triangular salad bowl
Salatschüssel, dreieckig
Saladier, triangulaire
Bol ensalada, triangular

art.	ø cm.	h.
44370-20	20	10



Conchiglia tonda
Shell-shaped coup dish
Muschelschüssel
Coupe coquille
Fuente conchas

art.	ø cm.	h.
44381-27	27	5,5

TAVOLA TABLE TOP



Conchiglia
Shell dish
Muschelschale
Plat coquille
Plato conchas

art.	ø cm.	h.
44381-14	14	3,0
44381-15	15	5,0
44381-20	20	4,0
44381-24	24	4,5
44381-35	35	6,0
44381-46	46	9,0



Piatto ovale a barchetta
Oval dish
Platte, oval
Plat oval
Plato oval

art.	dim. cm.
44368-24	24x15,5
44368-28	28x19
44368-30	30x22
44368-35	35x26
44368-40	40x28,5
44368-45	45x32



Piatto tondo tris
Round dish, 3 sections
Runde Schale, 3-tig.
Plat rond, 3 compartiments
Plato redondo, 3 compartimentos

art.	ø cm.
44377-25	25,5



Ciotola ovale, melamina
Oval bowl, melamine
Schüssel, oval, Melamin
Bassine ovale, melamine
Bol oval, melamina

art.	dim. cm.	h.
44848-22	22,5x15,5	7,5



Ciotola ovale, melamina
Oval bowl, melamine
Schüssel, oval, Melamin
Bassine ovale, melamine
Bol oval, melamina

art.	dim. cm.	h.
44848-38	38,5x15,5	7,5



Ciotola ovale, melamina
Oval bowl, melamine
Schüssel, oval, Melamin
Bassine ovale, melamine
Bol oval, melamina

art.	dim. cm.	h.
44848-51	51x15,5	7,5

-50°C + 100°C Lavabile in lavastoviglie- Dishwasherproof

P

N



Coppa soufflé
Ramekin
Ramekin
Ramequin
Fuente soufflé

Arthur Krupp®

art.	ø cm.	u. pack
61380-01	7	6
61380-02	9	6
61380-03	12	6



Coppa soufflé
Ramekin
Ramekin
Ramequin
Fuente soufflé

Arthur Krupp®

art.	ø cm.	u. pack
61380-04	15	1
61380-05	18	1
61380-06	23	1

P

N



Coppa creme broulé
Creme broulé bowl
Creme Broulé Schale
Coupelle broulé
Bol creme broulé

Arthur Krupp®

art.	ø cm.	u. pack
61380-07	12	6



Zuppiera testa di leone
Soup bowl
Suppentasse Löwenkopf
Soupière tête de lion
Sopera cabeza de león

art.	ø cm.	cl.
44379-05	11	50



Zuppiera con coperchio, inox
Soup-tureen with cover, s/s
Suppenterrine mit Deckel, Edelstahl
Soupière avec couvercle, inox
Sopera con tapa, inox

art.	ø cm.	h	lit.
41616-10	15,5	9,5	1,0
41616-14	19,0	11,5	1,5
41616-30	23,0	13,5	3,0



Salsiera, inox
Gravy boat with foot, s/s
Saucière mit Fuss, Edelstahl Rostfrei
Saucière sur pied, inox
Salsera con pie, inox

art.	lit.
41615-01	0,15
41615-03	0,25
41615-05	0,45



N

Salsiera termica, acciaio inox
Insulated sauce boat, stainless steel
Thermo-Sauciere, doppelwandig, Edelstahl
Saucière isotherme, inox
Salsera termica, inox

art.	dim. cm.	h.	lt.
41620-04	19x12,5	13	0,4



Coppa burro, inox
Butter cup, s/s
Butterservierer, Edelstahl Rostfrei
Coupe à beurre, inox
Copa mantequilla, inox

art.	ø cm.
41561-09	9



Coppa burro, inox
Butter cup, s/s
Butterservierer, Edelstahl Rostfrei
Coupe à beurre, inox
Copa mantequilla, inox

art.	ø cm.
41563-07	7



Senapiera, inox
Mustard cup, s/s
Senfschale, Edelstahl Rostfrei
Moutardier, inox
Mostacero, inox

art.	ø cm.
41564-07	7



Portapaté, inox
Paté cup, s/s
Terrine-Schale, Edelstahl Rostfrei
Terrine à foie gras, inox
Copa paté, inox

art.	ø cm.
41566-09	9



Vassoio con ciotole melamina
Tray with melamine bowls
Tablett mit Melamin-Schalen
Plateau avec coupes melamine
Bandeja con copas melamina

art.	dim. cm.
44838-03	20x11



Vassoio con ciotole melamina
Tray with melamine bowls
Tablett mit Melamin-Schalen
Plateau avec coupes melamine
Bandeja con copas melamina

art.	dim. cm.
44838-05	20x20



Vassoio con ciotole melamina
Tray with melamine bowls
Tablett mit Melamin-Schalen
Plateau avec coupes melamine
Bandeja con copas melamina

art.	dim. cm.
44838-07	29x20



N

Padella, 3-Ply
Frypan
Bratpfanne
Poêle à frire
Sartén

art.	ø cm.	h.
12514-20	20	3,0

Finitura lucida. - Mirror finishing.



N

Casseruola alta con coperchio, 3-Ply
Saucepot with lid
Fleischtopf mit Deckel
Brasière avec couvercle
Cacerola alta con tapa

art.	ø cm.	h.	lt.
12509-12	12	6	0,7



N

Casseruola bassa, 3-Ply
Sauté pan
Stielkasserolle, niedrig
Plat à sauter
Cazo recto bajo

art.	ø cm.	h.	lt.
12511-12	12	6	0,7
12511-14	14	7	1,0



N

Casseruola bassa a doppio becco, 3-Ply
Sauté pan with double spouts
Stielkasserolle, niedrig, 2 Schnabel
Plat à sauter, 2 becs
Cazo recto bajo, 2 picos

art.	ø cm.	h.	lt.
12511-10	10	5,0	0,4

Finitura lucida. - Mirror finishing.

N P MINI DUTCH OVENS



L'uso primario di queste casseruole è stufare e brasare, cuocendo a fuoco lento. Queste versioni in miniatura sono più comunemente usate per contorni e singole porzioni come stufato di carne e patate gratinate. Sono facili da pulire, durevoli e compatibili con tutti i piani di cottura standard, induzione e forni tradizionali. Ogni pezzo è dotato di un coperchio che serve per calore e umidità durante la cottura. La linea nera non è smaltata e deve essere asciugata subito dopo il lavaggio. La finitura è ruvida/opaca. La linea bianca ha un doppio strato di smalto con finitura lucida. I pomoli dei coperchi sono resistenti al calore fino a 400°C.

The primary use of the Dutch oven is to slowly braise or simmer. These miniature versions are most commonly used for side dishes and individual servings of stew meats and au gratin potatoes. These ovens are easy to clean, durable and compatible with standard stovetops, induction ranges, and conventional ovens. Each oven comes with a matching lid to keep in heat and moisture. The black line has not been enameled and should be dried after usage. The pre-seasoning treatment results in a soft, grainy matte finish. The white pieces have been enameled twice and have a mirror finish. All lid knobs are heat resistant up to 400°C.



Mini cocotte con coperchio, quadra
Dutch oven with lid, square
Mini-Cocotte mit Deckel, quadratisch
Mini-Cocotte avec couvercle, carré
Cacerola con tapa, cuadrado

art.	dim. cm	h.	lt.	col.
12601B09	9,5x9,5	4,5	0,25	●
12601W09	9,5x9,5	4,5	0,25	○



Mini cocotte con coperchio, rotonda
Dutch oven with lid, round
Mini-Cocotte mit Deckel, rund
Mini-Cocotte avec couvercle, ronde
Cacerola con tapa, redonda

art.	ø cm	h.	lt.	col.
12602B10	10	5	0,25	●
12602W10	10	5	0,25	○



Mini cocotte con coperchio, ovale
Dutch oven with lid, oval
Mini-Cocotte mit Deckel, oval
Mini-Cocotte avec couvercle, oval
Cacerola con tapa, oval

art.	dim. cm	h.	lt.	col.
12603B13	13,5x10	5	0,4	●
12603W13	13,5x10	5	0,4	○



Mini cocotte con coperchio, rettangolare
Dutch oven with lid, rectangular
Mini-Cocotte mit Deckel, rechteckig
Mini-Cocotte avec couvercle, rectangulaire
Cacerola con tapa, rectangular

art.	dim. cm	h.	lt.	col.
12604B12	12,5x9	4,5	0,35	●
12604W12	12,5x9	4,5	0,35	○



Rechaud, inox
Plate warmer, stainless steel
Rechaud, 18-10 Edelstahl
Réchaud, inox
Réchaud, inox

art.	dim. cm.	h.
41569-33	33x18	6,5
41569-45	45x18	6,5

Plastra in alluminio. - Aluminium plate.



Fornello crêpes suzettes, inox
Flambé burner, stainless steel
Flambier-Rechaud, Edelstahl Rostfrei
Réchaud à flamber, inox
Calentador para flambear, inox

art.	ø cm.	h.
56162-00	18,5	28



Padella crêpes, inox
Flambé pan, stainless steel
Flambierpfanne, Edelstahl Rostfrei
Poêle à crêpes, inox
Sartén para crêpes, inox

art.	ø cm.
56163-27	27
56163-30	30



Set fonduta cioccolato
Chocolate fondue set
Schokoladefondue-Service
Service à fondue chocolat
Servicio para fondues chocolate

art.	ø cm.	h.
42415-09	11	15



Set fonduta formaggio
Cheese fondue set
Käsefondue-Service
Service à fondue fromage
Servicio para fondues queso

art.	ø cm.	h.
41311-00	22	17,5



Set fonduta bourguignonne
Bourguignonne fondue set
Bourguignonnetfondue-Service
Service à fondue bourguignonne
Servicio para fondues bourguignonne

art.	ø cm.	h.
41312-00	20	18



Supporto con 4 spiedini, inox
Stand with 4 spits, stainless steel
Träger mit 4 Fleischspiesen, Edelstahl
Support avec 4 brochettes, inox
Soporte con 4 pinchos, inox

art.	ø cm.	h.
42417-22	22	46



Supporto con pietra ollare
Stand with grill stone
Träger mit Kochstein
Pierre à cuire avec support
Soporte con piedra

art.	dim. cm.	h.
41315-02	17x20	12



Supporto con pietra ollare
Stand with grill stone
Träger mit Kochstein
Pierre à cuire avec support
Soporte con piedra

art.	dim. cm.	h.
41315-04	44x20	12



Servizio raclette, per 1-2 persone
Raclette cheese service, for 1-2 persons
Raclette-Service
Fondeuse à fromage
Fundidora de queso

art.	dim. cm.	h.	kg.
42420-01	15x16	27	1,2



Servizio raclette, per 1-4 persone
Raclette cheese service, for 1-4 persons
Raclette-Service
Fondeuse à fromage
Fundidora de queso

art.	dim. cm.	h.	kg.	V	W
42420-04	28x24	34	3	230	600



Servizio raclette, per 1-2 persone
Raclette cheese service, for 1-2 persons
Raclette-Service
Fondeuse à fromage
Fundidora de queso

art.	dim. cm.	h.	kg.	V	W
42420-08	26,5x53	40	3,7	230	900



N **P**

Cocotte per molluschi, ferro smaltato
Mussel pot, enamel cast-iron
Muscheltopf, emailiertes Stahlblech
Casserole coquillage, émaillée
Cacerola para mejillones, esmaltada

art.	ø cm.	cap. kg
42414-05	13,5	0,5
42414-10	18,0	1,0
42414-15	20,0	1,5
42414-20	24,0	2,0



Cloche, inox
Dome cover, stainless steel
Speiseglocke, Edelstahl Rostfrei
Cloche, inox
Cubreplatos, inox

art.	dim. cm.	h.
41560-28	28	18



Raccoglibriciole
Crumb scraper
Krümelsammler
Ramasse miettes
Recogemigas

art.
42593-00



Raccoglibriciole a tubo, inox
Table crumbler, stainless steel
Krümelsammler, Edelstahl Rostfrei
Ramasse miettes, inox
Recogemigas, inox

art.	L cm.
41679-23	23,5



Portarifiuti da tavola, plastica
Table garbage bin, plastic
Tischeimer, Kunststoff
Poubelle de table, plastique
Colector sobremesa, plástico

art.	ø cm.	h.
42959-13	12	18



Portarifiuti da tavola, inox
Table garbage bin, stainless steel
Tischeimer, 18-10 Edelstahl
Poubelle de table, inox
Colector sobremesa, inox

art.	ø cm.	h.
42959-12	12	17



P

Rompinoci
Nut-cracker
Nussknacker
Casse-noix
Cascanueces

art.
48211-00



P

Schiaccianoci, inox
Nut-cracker, stainless steel
Nussknacker, Edelstahl Rostfrei
Casse-noix, inox
Cascanueces, inox

art.	L cm.
48210-00	16



Pinza aragosta, inox
Hummerzange, stainless steel
Hummerzange, Edelstahl Rostfrei
Pince à homard, inox
Pinza bogavante, inox

art.	L cm.
48239-00	20



Pinza aragosta, alluminio
Lobster cracker, aluminium
Hummerzange, Aluminium
Pince à homard, alu
Pinza bogavante, aluminio

art.
48240-00



Taglia ricci di mare, inox
Sea urchin cutter, stainless steel
Seeigel-Messer, Edelstahl Rostfrei
Coupe oursin, inox
Cortador de erizo de mar, inox

art. L. cm. gr. ø cm
48286-68 23 184 6



Stiletto aragosta, inox
Lobster pick, stainless steel
Hummergabel, Edelstahl Rostfrei
Curette à homard, inox
Tenedor bogavante, inox

art. L. cm.
48238-00 20



Forchettine per aragosta, inox
Lobster forks, stainless steel
Hummergäbelchen, Edelstahl Rostfrei
Curettes à homard, inox
Tenedores bogavante, inox

art. L. cm. u. pack
41594-18 18 5



Forchettine lumache, cromate
Escargot picks, chromed
Schnecken-gabel, verchromt
Pic-escargots, chromés
Pico-caracoles, cromado

art. u. pack
41686-12 12



Spilli, inox
Picks, stainless steel
Stocher, Edelstahl Rostfrei
Pic-bigorneaux, inox
Pico-caracoles, inox

art. u. pack
41594-12 12



Tagamino lumache
Snail dish
Schneckenplatte
Plat à escargots
Plato caracoles

art. ø cm. n.
44396-06 18x21 6
44396-12 21x24,5 12



Piatto lumache, inox
Escargot dish, stainless steel
Schneckenplatte, Edelstahl Rostfrei
Plat à escargots, inox
Plato caracoles, inox

art. pz./pcs
41687-06 6
41687-12 12



Piatto frutti di mare, inox
Oyster plate, stainless steel
Austernplatte, Edelstahl Rostfrei
Plat à huîtres, inox
Fuente de mariscos, inox

art. ø cm. h.
41592-36 36 4
41592-45 45 6



Supporto acciaio cromato
Chrome plated wire holder
Unterteil für Austernplatte, verchromt
Support en fil chromé
Soporte cromado para fuente mariscos

art. ø cm. h.
41593-20 19-25 20



Vassoio frutti di mare, alluminio
Oyster tray, aluminium
Austernplatte, Aluminium
Plat à huîtres, alu
Fuente de mariscos, aluminio

art. ø cm. h.
41591-32 32 6
41591-36 36 6
41591-40 40 6
41591-45 45 6



Piatto frutti di mare, inox
Oyster plate, stainless steel
Austernplatte, Edelstahl Rostfrei
Plat à huîtres, inox
Fuente de mariscos, doble, inox

art. ø cm.
41591-90 45-36



Coppa caviare, inox
Caviar cooler, stainless steel
Kaviarkühler, Edelstahl Rostfrei
Rafraichisseur à caviar, inox
Copa caviar, inox

art.	ø cm.	h.
41562-18	18	5



Gancio da tavola, argentato
Table clip, silverplated
Tischbefestigung, All-Zweck, versilbert
Accroche-tout, argenté
Colgador de mesa multiuso, plateado

art.
31559-04



Supporto secchiello da tavola, inox
Table clip for wine bucket, s/s
Tischbefestigung für Flaschenkühler
Porte-seau à champagne, inox
Soporte de mesa para champaña, inox

art.
41558-00

Per art.- for items: 41501-20 / 41502-20



Secchiello vino, inox
Wine bucket, stainless steel
Sektühler, Edelstahl Rostfrei
Seau à champagne, inox
Cubitera de champaña, inox

art.	ø cm.	h.
41502-20	20	20



Secchiello champagne, alluminio
Champagne bucket, aluminium
Sektühler, Aluminium
Seau à champagne, alu
Cubitera de champaña, aluminio

art.	ø cm.	h.
41501-20	20	21



Secchiello champagne ovale, rame
Oval champagne bucket, copper
Champagnerkühler, oval, Kupfer
Seau à champagne ovale, cuivre
Cubitera de champaña, oval, cobre

art.	dim. cm.	h.
45472-26	26x17,5	20



Secchiello vino, inox
Wine cooler, stainless steel
Weinkühler, Edelstahl Rostfrei
Seau à vin, inox
Cubo vino, inox

art.	ø cm.	h.	bottiglia-bottle
56120-18	18,5	16	1/2
56120-22	20,0	21	1
56120-24	24,0	22	2



Secchio vino bianco, inox
White wine cooler, stainless steel
Weißweinkühler, Edelstahl Rostfrei
Seau à vin blanc, inox
Cubo vino blanco, inox

art.	ø cm.	h.
56118-20	20	25



Portasecchiello, inox
Wine cooler stand, stainless steel
Ständer für Weinkühler, Edelstahl
Support pour seau à champagne, inox
Soporte para cubitera, inox

art.	ø cm.	h.
41505-17	17,0	64,5
41505-19*	19,5	64,0

*Per secchio - For bucket: 56120-24



Glacette termica, inox
Bottle cooler, stainless steel
Flaschenkühler, Edelstahl Rostfrei
Rafraichisseur à bouteille, inox
Cubo térmico, inox

art.	ø cm.	h.
41504-09	9,5	22,5



Glacette termica, inox
Bottle cooler, stainless steel
Flaschenkühler, Edelstahl Rostfrei
Rafraichisseur à bouteille, inox
Cubo térmico, inox

art.	ø cm.	h.
41504-10	10	22



Glacette termica, inox
Bottle cooler, stainless steel
Flaschenkühler, Edelstahl Rostfrei
Rafraichisseur à bouteille, inox
Cubo térmico, inox

art.	ø cm.	h.
41508-10	10	30



Glacette termica
Bottle cooler
Flaschenkühler
Rafraichisseur à bouteille
Cubo térmico

art.	ø cm.	h.
41504-12	12,5	22

Camicia in materiale plastico, finitura effetto metallo satinato. - Noble plastic jacket in satin metal look.



Termobottiglia, polistirolo
Bottle cooler, PS
Flaschenkühler, PS
Rafraichisseur à bouteille, PS
Cubo térmico, PS

art.	ø cm.	h.
41504-11	10	22



Glacette termica, acrilico
Double wall bottle cooler, acryl
Flaschenkühler, doppelwand, Acryl
Rafraichisseur à double paroi, acrylique
Cubo térmico, acrilico

art.	ø cm.	h.
41507-01	9,5	23



Glacette termica, acrilico
Double wall bottle cooler, acryl
Flaschenkühler, doppelwand, Acryl
Rafraichisseur à double paroi, acrylique
Cubo térmico doble, acrilico

art.	ø cm.	h.
41507-02	17,5	25



Secchiello vino, acrilico
Wine bucket, acryl
Weinkühler, Acryl
Seau à vin, acrylique
Cubitera para botella, acrilico

art.	ø cm.	h.
44946-01	20	25
44946B01	20	25

TAVOLA TABLE TOP



Secchiello vino, acrilico
Wine bucket, acryl
Weinkühler, Acryl
Seau à vin, acrylique
Cubitera para botella, acrilico

art.	dim. cm.	h.
44946-02	30,5x21,5	26,5



Secchiello vino, acrilico
Wine bucket, acryl
Weinkühler, Acryl
Seau à vin, acrylique
Cubitera para botellas, acrilico

art.	ø cm.	h.
44946-03	18,5	23,5



Secchiello vino, acrilico
Wine bucket, acryl
Weinkühler, Acryl
Seau à vin, acrylique
Cubitera para botella, acrilico

art.	dim. cm.	h.
44946-06	26x20	28,5



Secchiello vino, acrilico
Wine bucket, acryl
Weinkühler, Acryl
Seau à vin, acrylique
Cubitera para botella, acrilico

art.	dim. cm.	h.
44946B06	26x20	28,5



Cestino vino, argentato
Wine basket, silverplated
Weinkorb, versilbert
Panier à vin, argenté
Cesta para botella, plateado

art.
31509-01



Versavino a molla, inox
Wine holder, stainless steel
Weingestell, Edelstahl Rostfrei
Porte-Bouteille, inox
Soporte para botella, inox

art.	ø cm.
41510-08	8



Versavino reversibile, inox
Wine holder, stainless steel
Weingestell, Edelstahl Rostfrei
Porte-bouteille, inox
Soporte para botella, inox

art.	h. cm.
56123-00	17



Fermagocce, cromato
Wine drop catcher, chrome
Tropfenfänger, verchromt
Anti-gouttes, chromé
Tapón de la gota del vino, cromado

art.
41511-00

P



Tastevin, inox
Wine taster, stainless steel
Weinprobenschale, Edelstahl Rostfrei
Tastevin, inox
Catador del vino, inox

art.	ø cm.
41499-08	8,5



P

Collana portasughero
Cork holder
Korken-Kette
Chalnette porte bouchon
Tenedor para corcho

art.
41496-00



P

Imbuto per vino, inox
Decanting funnel, stainless steel
Dekantiertrichter, Edelstahl Rostfrei
Entonnoir à vin, inox
Embudo para vino, inox

art. ø cm.
41497-00 7



Scaldacognac, palladio
Cognac warmer, palladium
Cognacwärmer, Palladium
Réchaud à cognac, palladium
Calentador brandy, paladio

art. h. cm.
41678-14 14,5



Set vino, 2 pezzi
Wine kit, 2 pieces
Wein-Satz, 2 Stk.
Set à vin, 2 pièces
Juego vino, 2 piezas

art. dim. cm. h.
41498-01 17x10 2,5



Set vino, 3 pezzi
Wine kit, 3 pieces
Wein-Satz, 3 Stk.
Set à vin, 3 pièces
Juego vino, 3 piezas

art. dim. cm. h.
41498-02 17x13 2,5



Set vino, 3 pezzi
Wine kit, 3 pieces
Wein-Satz, 3 Stk.
Set à vin, 3 pièces
Juego vino, 3 piezas

art. dim. cm. h.
41498-03 19x10 2,5



Termometro vino
Wine thermometer
Wein-Thermometer
Thermomètre à vin
Termometro vino

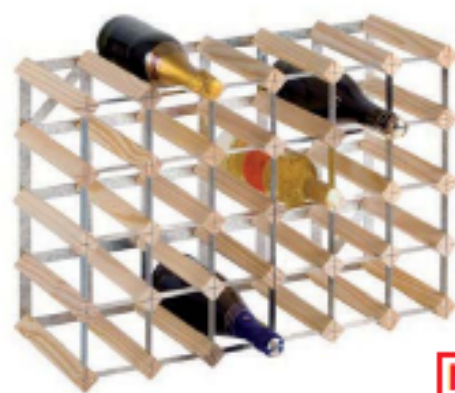
art. dim. cm. h.
41498-04 17x6,5 2,5



N

Cantinette per vino, 15 bottiglie
Wine rack, 15 bottles
Weinregal fuer, 15 Flaschen
Casier à 15 bouteille
Botellero de 15 botelas

art. dim. cm.
41500-15 52x23x23



N

Cantinette per vino, 30 bottiglie
Wine rack, 30 bottles
Weinregal fuer, 30 Flaschen
Casier à 30 bouteille
Botellero de 30 botelas

art. dim. cm.
41500-30 52x52x23

Metallo galvanizzato e legno naturale. - Galvanized alloy and natural wood.



N



N



N

CantINETTE per vino, 72 bottiglie
Wine rack, 72 bottles
Weinregal fuer, 72 Flaschen
Casier à 72 bouteilles
Botellero de 72 botelas

art. 41500-72 dim. cm. 81x81x23

CantINETTE per vino, 90 bottiglie
Wine rack, 90 bottles
Weinregal fuer, 90 Flaschen
Casier à 90 bouteilles
Botellero de 90 botelas

art. 41500-90 dim. cm. 100x81x23

Clip raccordo
Junction
Kreuzung
Junction
Juntura

art. 41500-99

Metallo galvanizzato e legno naturale. - Galvanized alloy and natural wood.

Metallo galvanizzato. Per unire più moduli di cantinetta. - Galvanized alloy. To combine more wine racks.



N



N



N

Espositore vino, 4 sedi
Wine rack, 4 bottles
Weinregal fuer, 4 Flaschen
Casier à 4 bouteilles
Botellero de 4 botelas

art. 41506-04 dim. cm. 42x22,5x10,5 bot. ø 8,2

Portabottiglie da parete, 5 sedi
Wine wallrack, 5 bottles
Weinregal fuer, 5 Flaschen
Casier à 5 bouteilles
Botellero de 5 botelas

art. 41506-05 dim. cm. 29x14x60 bot. ø 8,2

Portabottiglie da parete, 15 sedi
Wine wallrack, 15 bottles
Weinregal fuer, 15 Flaschen
Casier à 15 bouteilles
Botellero de 15 botelas

art. 41506-15 dim. cm. 80x65 bot. ø 8,2

Plexiglas



Candela conica
 Taper candle
 Leuchterkerzen
 Bougie
 Vela

art.	ø mm.	h. cm.	u. pack	art.	ø mm.	h. cm.	u. pack	art.	ø mm.	h. cm.	u. pack
42937-50	25	25	50	42937-55	25	25	50	42937-59	25	25	50
42937-51	25	25	50	42937-57	25	25	50	42937-60	25	25	12
42937-52	25	25	50	42937-58	25	25	50	42937-61	25	25	12
42937-53	25	25	50					42937-62	25	25	12
42937-54	25	25	50								

TAVOLA TABLE TOP



Candelieri, argentato, set 2 pz
Candle stick, silverplated, 2-pcs set
Kerzenständer, versilbert, 2-er Set
Bougeoir, argenté, 2 pcs
Candelabro 1 vela, plateado, 2 pcs

art.	dim. cm.	h.
32932-02	7x7	17,5



Candelieri, argentato
Candle stick, silverplated
Kerzenleuchter, versilbert
Bougeoir, argenté
Candelabro, plateado

art.	ø cm.	h.
32931-02	10	20,5



Candelabro 3 luci, argentato
Candelabra 3-lights, silverplated
Kerzenleuchter, 3-flammig, versilbert
Chandelier 3 bougies, argenté
Candelabro 3 velas, plateado

art.	ø cm.	h.
32931-03	10	22,5



Candelabro 5 luci, argentato
Candelabra 5-lights, silverplated
Kerzenleuchter, 5-flammig, versilbert
Chandelier 5 bougies, argenté
Candelabro 5 velas, plateado

art.	ø cm.	h.
32931-05	10	24



Candelieri, argentato
Candle stick, silverplated
Kerzenständer, versilbert
Bougeoir, argenté
Candelabro 1 vela, plateado

art.	ø cm.	h.
32935-10	10	10
32935-22	10	22



Candelabro 5 luci, nichelato
Candelabra 5-lights, nickel-plated
Kerzenleuchter, 5-flammig, vernickelt
Chandelier 5 bougies, nickelé
Candelabro 5 velas, niquelado

art.	ø cm.	h.
42443-06	17	56
42443-08	24	78
42443-10	24	98



Candelabro 3 luci, argentato
Candelabra 3-lights, silverplated
Kerzenleuchter, 3-flammig, versilbert
Chandelier 3 bougies, argenté
Candelabro 3 velas, plateado

art.	ø cm.	h.
32935-03	11	25



Candelabro 5 luci, argentato
Candelabra 5-lights, silverplated
Kerzenleuchter, 5-flammig, versilbert
Chandelier 5 bougies, argenté
Candelabro 5 velas, plateado

art.	ø cm.	h.
32935-05	11	25



Candelabro 3 luci, argentato
Candelabra 3-lights, silverplated
Kerzenleuchter, 3-flammig, versilbert
Chandelier 3 bougies, argenté
Candelabro 3 velas, plateado

art.	ø cm.	h.
32936-03	13	37,5



Candelabro 5 luci, argentato
Candelabra 5-lights, silverplated
Kerzenleuchter, 5-flammig, versilbert
Chandelier 5 bougies, argenté
Candelabro 5 velas, plateado

art.	ø cm.	h.
32936-05	13	37,5



Candeliera, cromato
Candle stick, chrome-plated
Kerzenleuchter, Metall verchromt
Bougeoir, acier chromé
Candelabro 1 vela, acero cromado

art.	h. cm.
42937-11	11
42937-16	16
42937-22	22



Portacandela, inox satinato, set 2 pz
Wind light, s/s, satin finish, 2-pcs set
Windlicht, Edelstahl mattiert, 2-er Set
Lampe à bougie, inox satin mat, 2 pcs
Porta-vela antiviento, acero satinado, 2 pcs

art.	ø cm.	h.
42440-22	8	22

N



Candelabro 3 luci, inox satinato
Candelabra 3-lights, stainless steel satin finish
Kerzenleuchter, 3-flammig, E. mattiert
Chandelier 3 bougies, inox satin mat
Candelabro 3 velas, acero satinado

art.	dim. cm.	h.
42938-03	18x10	20,5



Candelabro 5 luci, inox satinato
Candelabra 5-lights, stainless steel satin finish
Kerzenleuchter, 5-flammig, E. mattiert
Chandelier 5 bougies, inox satin mat
Candelabro 5 velas, acero satinado

art.	dim. cm.	h.
42938-05	18x18	20,5



Lampada da tavolo, cromata
Table candle lamp, chrome-plated
Windlicht, Metall verchromt
Lampe à bougie, acier chromé
Lampara de mesa, acero cromado

art.	ø cm.	h.
42941-22	11	22
42941-32	11	32



Portacandela, inox satinato
Wind light, stainless steel satin finish
Windlicht, Edelstahl mattiert
Lampe à bougie, inox satin mat
Porta-vela antiviento, acero satinado

art.	ø cm.	h.
42441-01	9,5	15



Portacandela, inox satinato, set 2 pz
Wind light, s/s, satin finish, 2-pcs set
Windlicht, Edelstahl mattiert, 2-er Set
Lampe à bougie, inox satin mat, 2 pcs
Porta-vela antiviento, acero satinado, 2 pcs

art.	ø cm.	h.
42441-02	7,5	12,5



Portacandela, inox satinato, set 2 pz
Wind light, s/s, satin finish, 2-pcs set
Windlicht, Edelstahl mattiert, 2-er Set
Lampe à bougie, inox satin mat, 2 pcs
Porta-vela antiviento, acero satinado, 2 pcs

art.	ø cm.	h.
42939-15	5	15

TAVOLA TABLE TOP



Portacandela, inox satinato, set 3 pz
Wind light, s/s, satin finish, 3-pcs set
Windlicht, Edelstahl mattiert, 3-er Set
Lampe à bougie, inox satin mat, 3 pcs
Porta-vela antiviento, acero satinado, 3 pcs

art.	ø cm.	h.
42939-87	12	67-77-87



Tealights
Tealights
Teelichte
Bougies
Velas

art.	ø cm.	h.	u.pack
42939-99	2,5	2,5	50



Vaso fiori, inox
Flower vase, stainless steel
Blumenvase, Edelstahl Rostfrei
Vase à fleurs, inox
Florero, inox

art.	h. cm.
41628-15	15



Vaso fiori, nichelato
Flower vase, nickel plated
Blumenvase, vernickelt
Vase à fleurs, nickelé
Florero, zinc-níquel

art.	ø cm.	h.
42942-16	4	16,5



Supporto numero tavola, inox
Table number stand, stainless steel
Tischnummerständer, Edelstahl Rostfrei
Support numéro de table, inox
Soporte número de mesa, inox

art.	ø cm.	h.
42954-04	4	10



Porta menù, inox
Menu stand, stainless steel
Speisekartenhalter, Edelstahl Rostfrei
Porte-menu, inox
Soporte para menù, inox

art.	dim. cm.	h.
42951-08	8x7	2



Supporto numero tavola, inox
Table number stand, stainless steel
Tischnummerständer, Edelstahl Rostfrei
Support numéro de table, inox
Soporte número de mesa, inox

art.	dim. cm.	h.
42952-05	6x5	3



Targhetta da tavola, inox
Table stand, stainless steel
Tischaufsteller, Edelstahl Rostfrei
Plaque de table, inox
Cartel de mesa, acero

art.	dim. cm.	h.	u.pack
42951-59	5,5x5	3,5	2



Targhette numeri, inox satinato
Table numbers, s/s satin finish
Tischnummernschild, Edelstahl mattiert
Plaquettes nombres, inox satin mat
Números de mesa, acero satinado

art.	dim. cm.	nr.	pz./pcs.
42958-00	5,3x4,5	1-12	12
42958-01	5,3x4,5	13-24	12
42958-02	5,3x4,5	25-36	12
42958-03	5,3x4,5	37-48	12
42958-04	5,3x4,5	49-60	12
42958-05	5,3x4,5	61-72	12

**TAVOLA TABLE TOP
COMPLEMENTI SERVING ITEMS**



Targhetta da tavola, inox
Table stand, stainless steel
Tischaufsteller, Edelstahl Rostfrei
Plaqueette de table, inox
Cartel de mesa, inox

art.	dim. cm.	h.	u.pack
42951-58	5,5x5	3,5	2



Targhetta da tavola, inox
Table stand, stainless steel
Tischaufsteller, Edelstahl Rostfrei
Plaqueette de table, inox
Cartel de mesa, inox

art.	dim. cm.	h.	u.pack
42951-57	5,5x5	3,5	2



Simbolo per porta
Sign plate
Türsymbol
Plaqueette de porte
Placa para puerta

art.	ø cm.	
42958-11	7,5	LADIES

N



Simbolo per porta
Sign plate
Türsymbol
Plaqueette de porte
Placa para puerta

art.	ø cm.	
42958-12	7,5	GENTS

N



Simbolo per porta
Sign plate
Türsymbol
Plaqueette de porte
Placa para puerta

art.	ø cm.	
42958-13	7,5	LADIES/GENTS

N



Simbolo per porta
Sign plate
Türsymbol
Plaqueette de porte
Placa para puerta

art.	ø cm.	
42958-14	7,5	DISABLED

N



Simbolo per porta
Sign plate
Türsymbol
Plaqueette de porte
Placa para puerta

art.	ø cm.	
42958-15	7,5	WC

N



Simbolo per porta
Sign plate
Türsymbol
Plaqueette de porte
Placa para puerta

art.	ø cm.	
42958-18	7,5	PLEASE SIT

N



Simbolo per porta
Sign plate
Türsymbol
Plaqueette de porte
Placa para puerta

art.	ø cm.	
42958-16	7,5	SMOKING

N



Simbolo per porta
Sign plate
Türsymbol
Plaqueette de porte
Placa para puerta

art.	ø cm.	
42958-17	7,5	NO SMOKING

N



Simbolo per porta
Sign plate
Türsymbol
Plaqueette de porte
Placa para puerta

art.	ø cm.	
42958-19	7,5	COATS

N



Simbolo per porta
Sign plate
Türsymbol
Plaqueette de porte
Placa para puerta

art.	ø cm.	
42958-20	7,5	NO MOBILES

N

PULL

N

PUSH

N

NO ENTRY

N

Simbolo per porta
Sign plate
Türsymbol
Plaque de porte
Placa para puerta

art. ø cm.
42958-23 7,5 PULL

Simbolo per porta
Sign plate
Türsymbol
Plaque de porte
Placa para puerta

art. ø cm.
42958-24 7,5 PUSH

Simbolo per porta
Sign plate
Türsymbol
Plaque de porte
Placa para puerta

art. ø cm.
42958-26 7,5 NO ENTRY



N



N



N

Simbolo per porta
Sign plate
Türsymbol
Plaque de porte
Placa para puerta

art. ø cm.
42958-28 16 SMOKING

Simbolo per porta
Sign plate
Türsymbol
Plaque de porte
Placa para puerta

art. ø cm.
42958-29 16 NO SMOKING

Simbolo per porta
Sign plate
Türsymbol
Plaque de porte
Placa para puerta

art. ø cm.
42958-27 13 OPEN - CLOSED

Fronte retro. - fumabile.

Per tutti i simboli per porta: inox finitura lucida, 1mm di spessore, stampa serigrafica nera e retro autoadesivo - For all sign plates: stainless steel polished finish, 1mm material thickness, black screenprint and self-adhesive back.



Campanella reception, inox
Reception bell, stainless steel
Receptionsschell, Edelstahl
Sonette de réception, inox
Timbre recepción, inox

art. ø cm. h.
41390-00 8,5 6



Posacenere, porcellana
Ashtray, porcelain
Aschenbecher, Porzellan
Cendrier en porcelaine
Cenicero de porcelana

art. ø cm.
44366-10 10
44366-13 13



Posacenere impilabile, inox
Ashtray, stackable, stainless steel
Aschenbecher, stapelbar, Edelstahl
Cendrier empilable, inox
Cenicero, apilable, inox

art. ø cm.
48247-10 10



Posacenere impilabile, inox
Ashtray, stackable, stainless steel
Aschenbecher, stapelbar, Edelstahl
Cendrier empilable, inox
Cenicero, apilable, inox

art. ø cm.
48248-16 16



Portasigaro con piattino, inox
Cigar ash-tray, stainless steel
Aschenbecher mit Zigarrenhalter
Cendrier à cigares, inox
Cenicero para puros, inox

art. ø cm.
48241-14 14,5



Posacenere, cromato
Ashtray, chrome plated
Aschenbecher, Metall hartverchromt
Cendrier, chromé
Cenicero, cromado

art. ø cm. h.
48249-13 13 10,5

N



N

Posacenere impilabile, inox
 Ashtray, stackable, stainless steel
 Aschenbecher, stapelbar, Edelstahl
 Cendrier empilable, inox
 Cenicero, apilable, inox

art.	ø cm.	h.
48250-10	10	4,5



N

Posacenere impilabile, inox
 Ashtray, stackable, stainless steel
 Aschenbecher, stapelbar, Edelstahl
 Cendrier empilable, inox
 Cenicero, apilable, inox

art.	ø cm.	h.
48250-12	12	4,5



Tagliasigari da tavola, inox
 Table cigar cutter, stainless steel
 Zigarrenschnneider, Edelstahl Rostfrei
 Coupe-cigares, inox
 Guillotina para puros, inox

art.
48244-00



Tagliasigari da tavola, inox
 Table cigar cutter, stainless steel
 Zigarrenschnneider, Edelstahl Rostfrei
 Coupe-cigares, inox
 Guillotina para puros, inox

art.
48242-00



Forbice sigari, inox
 Cigar scissors, stainless steel
 Zigarrenscherer, Edelstahl Rostfrei
 Ciseaux à cigares, inox
 Cortador para puros, inox

art.	L. cm.
48245-01	9



Forbice sigari, inox
 Cigar scissors, stainless steel
 Zigarrenscherer, Edelstahl Rostfrei
 Ciseaux à cigares, inox
 Cortador para puros, inox

art.	L. cm.
48245-02	14,5



P PEUGEOT 

ARTICOLI VINO
WINE ACCESSORIES



Cavatappi elettrico ricaricabile, inox
Electric-rechargeable corkscrew, s/s
Korkenzieher, elektrisch, wiederaufladbar
Tire-bouchon, électrique, rechargeable
Sacacorchos, eléctrico, recargable

art.
48276-12



BALTAZ - Cavatappi
Corkscrew
Korkenzieher
Tire-bouchon
Sacacorchos

art.
48276-13



Cavatappi a molla
Double corkscrew
Korkenzieher, doppelgewinde
Tire-bouchon, double pas de vis
Sacacorchos

art.
48276-04



CLEF DU VIN
Professional
Pocket
art.
48276-42



CLEF DU VIN
Professional
Service
art.
48276-43

La Clef du Vin è uno strumento di misura che vi permette di conoscere istantaneamente il potenziale di invecchiamento del vostro vino. E' efficace con tutti i tipi di vino: bianchi, frizzanti, rosé, rossi e vini dolci naturali. La chiave si utilizza immergendola nel vino. Ogni secondo di contatto corrisponde ad un anno di invecchiamento. - The Clef du Vin is a measuring instrument that reveals your wines' ageing potential in the blink of an eye. It works effectively on all types of wines: whites, sparkling, rosés, reds and naturally sweet wines. Dip the dot on Clef du Vin into the wine. Every second the dot is in contact with the equivalent of one year's ageing.



Display 24 cont. salvagocchia 2 pz.
Display box 24 set of 2 antidrops
Display mit 24 Packungen je 2 Tropfenfänger
Présentoir 24 pochettes de 2 antigouttes
Expositor 24 confecciones de 2 para gotas

art.
48276-05



Display 24 pz. versatori antigoccia
Display of 24 no drip wine pourers
Display 24 Stk. Antitropfen-Glässer
Présentoir 24 becs verseurs
Expositor 24 vertedores

art.
48276-41



Set 6 rivestimenti bottiglie
Set 6 jackets for cooling wine
6 Kühlmanschetten für Weinflaschen
6 gaines rafraichissantes
6 fundas térmicas

art.
48276-07



Display 10 pz. kit sfere pulitrici
Display of 10 pcs. cleaning bead flasks
Display mit 10 Reinigungskugeln-Flaschen
Présentoir 10 bouteilles billes nettoyantes
Expositor 10 frascos con bolas pulidoras

art.
48276-40

Le sfere in acciaio inox Bilbo permettono di pulire facilmente i decanter rimuovendo i sedimenti di tannino, tracce di calcare, ecc...
The stainless-steel Bilbo cleaning beads allow to easily clean decanters, removing tanning sediment, limestone traces, etc...



LE TASTER - Bicchiere degustazione
Tasting glass
Weinverkostungsglass
Verre dégustation
Copa catar

art. h. cm. cl.
48276-47 11 38



Decantazione

Vini rossi giovani: versare in un decanter accelera il processo di maturazione e consente al vino di maturare considerevolmente in poche ore. Tempo di decantazione: da 1 a 4 ore prima di servire a seconda della personalità del vino (se il vino è giovane e tannico si consiglia un tempo di decantazione maggiore).

Vini rossi maturi: un vino rosso maturo in bottiglia da diversi anni ha raggiunto una complessità ed una pienezza che deve rimanere intatta. Sedimenti naturali costituiti da tannini e antociani devono essere rimossi prima di servire. Tempo di decantazione: per rispettare la fragilità dei vini maturi, il vino dovrebbe essere trasferito al decanter appena prima di servire, facendo attenzione ad evitare forti sbalzi di temperatura (la bottiglia e decanter dovrebbero essere alla stessa temperatura).

Vini bianchi: a causa della loro natura abbastanza fragile, i vini bianchi devono essere maneggiati con grande cura. Ossigenare delicatamente affinerà la loro purezza aromatica, mentre allo stesso tempo preserverà la loro freschezza. Tempo: da 15 minuti ad 1 prima di servire. Vini pregiati e dolci sono al loro meglio dopo 1-2 ore. Vini soggetti ad ossidazione come il prestigioso Vin Jaune dovrebbero decantare per 1/2 giornata.

Decanting a wine

Young red wines: pouring them into a decanter accelerates the maturing process and enables the wine to age considerably within a few hours. Time: 1 to 4 hours before serving depending on the personality of the wine (the longer the better if the wine is young and tannic).

Mature red wines: a mature red wine that has been allowed to age several years in a bottle has reached a complexity and fullness that must remain intact for the taster. Natural sediments made up of tannins and anthocyanins must be removed before serving. Time: in order to respect the fragility of mature wines, the wine should be transferred to the decanter just before serving, with care taken to avoid extreme differences in temperature (bottle and decanter should be at the same temperature).

White wines: due to their fairly fragile nature, white wines should be handled with great care. Gently swirling them will refine their aromatic purity whilst at the same time preserving their freshness. Time: from 15 minutes to 1 hour before serving. Prestigious vintage wines and sweet wines are at their best after one or two hours in a decanter. Wines prone to oxidation such as the prestigious Vin Jaune may be left half a day in a decanter.



SET GRAND BOUQUET
Decanter & Aeratore
Decanter & Aerator
Vetro soffiato
Hand blown glass

art.	h. cm.	cl.
48276-36	23	75



CAPITAINE
Decanter

Vetro soffiato
Hand blown glass

art.	h. cm.	cl.
48276-20	26	75



CORDOBA
Decanter

Vetro soffiato
Hand blown glass

art.	h. cm.	cl.
48276-24	17	75



PREMIUM
Decanter

Vetro soffiato
Hand blown glass

art.	h. cm.	cl.
48276-22	20	75



PRESTIGE
Decanter

Vetro soffiato
Hand blown glass

art.	h. cm.	cl.
48276-23	17	75



IBIS
Decanter

Vetro soffiato
Hand blown glass

art.	h. cm.	cl.
48276-14	27	75



IBIS MAGNUM
Decanter

Vetro soffiato
Hand blown glass

art.	h. cm.	cl.
48276-15	33	150



SAVEUR
Decanter

Vetro soffiato
Hand blown glass

art.	h. cm.	cl.
48276-16	22,5	75



VARIATION
Decanter

Vetro soffiato
Hand blown glass

art.	h. cm.	cl.
48276-25	24	75



Asciuga decanter, acciaio nichelato
Decanter drainer, nickel plated steel
Dekanter-Trockenständer
Egouttoir à carafe
Soporte para decantador

art.
48276-35



Supporto per imbuto, peltro
Funnel holder, pewter
Trichterständer, Zinn
Support à entonnoir, étain
Soporte para embudo, peltre

art.
48276-33



Imbuto, peltro
Decanting funnel, pewter
Dekantiertrichter, Zinn
Entonnoir à vin, étain
Embudo para vino, peltre

art.
48276-30



Aeratore, vetro
Aerator, glass
Weinbelüfter, Zinn
Aérateur
Aireador

art.
48276-28



Aeratore, vetro
Aerator, glass
Weinbelüfter
Aérateur
Aireador

art.
48276-26

Distribuisce il vino sulle pareti del decanter aerandolo e facendo sì che rilasci il suo aroma. Utilizzato per vini rossi giovani (2-3 anni).

For aerating young red wines and releasing their aromas. It distributes the wine around the decanter walls to reveal its full personality.

PEUGEOTMACINE
MILLS

I prodotti Peugeot sono curati nei minimi particolari per offrire macine adatte a più usi e per diverse spezie. La maggior parte degli articoli sono macinasale e macinapepe, ma non si devono dimenticare anche altre macine tra le quali quella per la noce moscata e per il caffè. Le macine sono fornite con spezie.

Peugeot products are made with care for details, they offer mills suitable for multiple uses and for different spices. The most part of these items are salt mills and pepper mills but it is worth adding other mills such as for nutmeg and coffee. Mills are supplied with spices.



spezie

il meccanismo Peugeot per le spezie è molto performante per macinare le spezie e le erbe aromatiche secche come il basilico, il timo, il prezzemolo, il cumino, il coriandolo ecc...

macina noce moscata

la macina per la noce moscata Peugeot è dotata di una doppia lama/grattugia e di un dischetto uncinato a pressione che permette di grattugiare la noce moscata molto finemente.

macinapeperoncino

il macinapeperoncino possiede un sistema di pre-taglio e un meccanismo che permettono di macinare il peperoncino secco.

macinasale

il meccanismo per il sale Peugeot è disegnato per macinare sale marino grosso. Realizzato in acciaio inossidabile, è protetto dalla corrosione salina.

macinapepe

il meccanismo per il pepe è dotato di una doppia fila di denti elicoidali che catturano il grano, lo spingono verso il basso e lo bloccano per macinarlo perfettamente.

spices

the Peugeot spice mechanism provides high performances for grinding spices and dried aromatic herbs such as basil, thyme, parsley, cumin, coriander seeds, etc.

nutmeg mill

the Peugeot nutmeg mill is equipped with a double stainless steel blade/grater and a strong claw, which enables the nutmeg to be very finely ground.

chili pepper mill

the chili pepper mill has a pre-cutting system and a mechanism that enables dry chili peppers to be ground.

salt mill

the Peugeot salt mechanism is designed to grind dry large crystals of salt. Made from stainless steel it is protected against salt corrosion.

pepper mill

the pepper mechanism is equipped with a helix-shaped double row of teeth that guide and hold the peppercorns for a perfect grind.

U Select

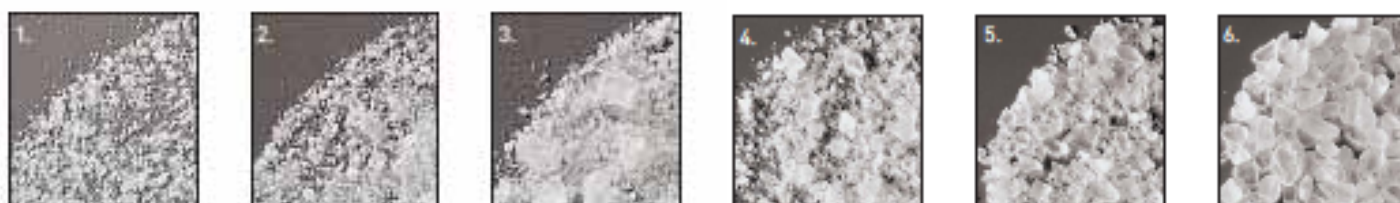
Sistema brevettato che permette una regolazione predefinita della macinatura.
 Patented system that enables precise grind adjustment settings.



6 Livelli di macinatura del pepe.
 6 levels of grind for pepper.



6 Livelli di macinatura del sale.
 6 levels of grind for salt.





ELIS SENSE - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42785S20	42786S20	20

Funzionamento tattile: Un led blu illumina durante le operazioni di macina. Riempimento facile con la fiala dosatrice e l'imbuto. Include vassoio quadro e 6 batterie AAA - Tactile operation. A blue led light's up the milling operation. Easy refilling with pre-measured spice vial with funnel. Include fashionable square mill tray and 6 AAA batteries.



ELIS RICARICABILE - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42785R20	42786R20	20

Acciaio inox - Stainless steel



ZEPHIR - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42692B14	42693B14	14

ABS imitazione inox - Soft touch
ABS stainless steel look - Soft touch



ZEPHIR - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42692B14	42693B14	14

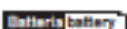
ABS imitazione inox - Soft touch
ABS stainless steel look - Soft touch



ONYX - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42800P20	42800S20	20

Soft touch



ZELI - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42801P14	42801S14	14

ABS imitazione inox
ABS stainless steel look



U Select

PARIS - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42665P12	42665S12	12
42665P18	42665S18	18
42665P22	42665S22	22
42665P27	42665S27	27
42665P30	42665S30	30
42665P40	42665S40	40

Faggio - naturale
Beech wood - natural



U Select

PARIS - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42666P12	42666S12	12
42666P18	42666S18	18
42666P22	42666S22	22
42666P27	42666S27	27
42666P30	42666S30	30
42666P40	42666S40	40

Faggio - cioccolato
Beech wood - chocolate



U Select

PARIS - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42667P12	42667S12	12
42667P18	42667S18	18
42667P22	42667S22	22
42667P27	42667S27	27
42667P30	42667S30	30

Faggio - laccato nero
Beech wood - black lacquered



U Select

PARIS - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42668P12	42668S12	12
42668P18	42668S18	18
42668P22	42668S22	22
42668P30	42668S30	30
42668P40		40

Faggio - laccato rosso
Beech wood - red lacquered



PARIS - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42746P10	42746S10	10
42746P12		12
42746P18	42746S18	18
42746P22	42746S22	22
42746P30	42746S30	30
42746P40	42746S40	40
42746P50		50
42746P80		80
42746P99		110

Faggio - cioccolato
Beech wood - chocolate



PARIS - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42747P12	42747S12	12
42747P18	42747S18	18

Faggio - laccato nero
Beech wood - black lacquered



PARIS - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42748P12	42748S12	12
42748P18	42748S18	18

Faggio - laccato rosso
Beech wood - red lacquered



HOSTELLERIE - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42741-22	42743-22	22

Faggio - naturale
Beech wood - natural



HOSTELLERIE - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42742-22	42744-22	22

Faggio - cioccolato
Beech wood - chocolate



ROTISSERIE - Macina pepe
Pepper mill
Pfeffermühle
Moulin à poivre
Molinillo pimienta

art.	h. cm.
42711-18	18

Faggio - naturale
Beech wood - natural



ROTISSERIE - Macina pepe
Pepper mill
Pfeffermühle
Moulin à poivre
Molinillo pimienta

art.	h. cm.
42712-18	18

Faggio - cioccolato
Beech wood - chocolate



BISTRO - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42701-10	42703-10	10

Faggio - naturale
Beech wood - natural



BISTRO - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42702-10	42704-10	10

Faggio - cioccolato
Beech wood - chocolate

**BISTRO** - Macina pepe/sale

Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42701R10	42702R10	10

Faggio - laccato rosso
Beech wood - red lacquered

**SAINT-EMILION** - Macina pepe/sale

Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42734-29	42736-29	29

Faggio - nero opaco
Beech wood - black matt

**EVIAN** - Macina pepe/sale

Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42758P16	42758S16	16
42758P23	42758S23	23

Faggio - naturale
Beech wood - natural

**EVIAN** - Macina pepe/sale

Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42759P16	42759S16	16
42759P23	42759S23	23

Faggio - nero opaco
Beech wood - black matt

**TAHITI** - Macina pepe/sale

Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42792P15	42792S15	15
42792P20	42792S20	20

Faggio - nero opaco
Beech wood - black matt


CHATEAUNEUF - Macina pepe/sale

Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42781-23	42783-23	23
42781-30	42783-30	30

Inox/faggio - nero opaco
Stainless steel/beech wood - black matt


CHATEAUNEUF - Macina pepe/sale

Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42782-23	42784-23	23
42782-30	42784-30	30

Inox/faggio - ciliegio
Stainless steel/beech wood - cherry

**FIDJI** - Macina pepe/sale

Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42765P12	42765S12	12
42765P15	42765S15	15
42765P20	42765S20	20

Inox/faggio - naturale
Stainless steel/beech wood - natural

**FIDJI** - Macina pepe/sale

Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42766P12	42766S12	12
42766P15	42766S15	15
42766P20	42766S20	20

Inox/faggio - ciliegio
Stainless steel/beech wood - cherry



FIDJI - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42767P12	42767S12	12
42767P15	42767S15	15
42767P20	42767S20	20

Inox/taggio - nero opaco
Stainless steel/beech wood - black matt



FIDJI - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42768P12	42768S12	12
42768P15	42768S15	15
42768P20	42768S20	20

Inox/taggio - laccato rosso
Stainless steel/beech wood - red lacquered



MADRAS - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42705P16	42705S16	16
42705P21	42705S21	21

Inox/taggio - cioccolato
Stainless steel/beech wood - chocolate

U Select



U Select

DAMAN - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42764P16	42764S16	16
42764P21	42764S21	21

Inox/acrilico
Stainless steel/acrylic



VERSAILLES - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42699P14	42699S14	14

Inox/acrilico
Stainless steel/acrylic



VERSAILLES - Macina erbe/peperoncino
Herbs/chili mill
Kräuter-/Paprikamühle
Moulin à herbes/piment
Molinillo hierbas/chile

art.-E	art.-C	h. cm.
42699E14	42699C14	14

Inox/acrilico
Stainless steel/acrylic



COMMERCY - Macina pepe/spargisale
Combi, pepper mill/salt shaker
Combi, Pfeffermühle/Salzstreuer
Combi, moulin à poivre/salière
Combi, molinillo pimienta/salero

art.	h. cm.
42780-15	15

Inox/acrilico
Stainless steel/acrylic



U Select

COMMERCY - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42780P15	42780S15	15

Inox/acrilico
Stainless steel/acrylic




BANDOL - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42657P15	42657S15	15

ABS cromato/acrilico
ABS chromed/acrylic



BRASSERIE - Duo, macina pepe/sale
Duo, pepper/salt mill
Duo, Pfeffer-/Salzmühle
Duo, moulin à poivre/sel
Duo, molinillo pimienta/sal

art.	h. cm.
42710-11	11

ABS cromato/acrilico
ABS chromed/acrylic




SENLIS - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42794P14	42794S14	14
42794P18	42794S18	18

Inox/acrilico
Stainless steel/acrylic




MANE - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42706P16	42706S16	16
42706P21	42706S21	21

Acciaio inox - Stainless steel




REIMS - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42658P20	42658S20	20

Acciaio inox - Stainless steel



VITTEL - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42796P16	42796S16	16
42796P23	42796S23	23
42796P30	42796S30	30

Acrilico - Acrylic



NETZ - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42799P10	42799S10	10

Acrilico - Acrylic



CHAUMONT - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42798P11	42798S11	11
42798P16	42798S16	16
42798P19	42798S19	19

Acrilico - Acrylic



NANCY - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42727-09	42728-09	9
42727-12	42728-12	12
42727-18	42728-18	18
42727-22	42728-22	22
42727-30	42728-30	30
42727-38	42728-38	38

Acrilico - Acrylic



SET DUO BALI - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.	h. cm.
42656-03	8

Acrilico - Acrylic

N



VENDOME - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42698P14	42698S14	14

Acrilico/faggio - naturale
Acrylic/beech wood - natural



VENDOME - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42697P14	42697S14	14

Acrilico/faggio - cioccolato
Acrylic/beech wood - chocolate



VENDOME - Macina erbe/peperoncino
Herbs/chili mill
Kräuter-/Paprikamühle
Moulin à herbes/piment
Molinillo hierbas/chile

art.-E	art.-C	h. cm.
42697E14	42697C14	14

Acrilico/faggio - cioccolato
Acrylic/beech wood - chocolate



VENDOME - Macina erbe/peperoncino
Herbs/chili mill
Kräuter-/Paprikamühle
Moulin à herbes/piment
Molinillo hierbas/chile

art.-E	art.-C	h. cm.
42698E14	42698C14	14

Acrilico/faggio - naturale
Acrylic/beech wood - natural



VENDOME - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42697P14	42697S14	14

Acrilico/faggio - cioccolato
Acrylic/beech wood - chocolate



VENDOME - Macina erbe/peperoncino
Herbs/chili mill
Kräuter-/Paprikamühle
Moulin à herbes/piment
Molinillo hierbas/chile

art.-E	art.-C	h. cm.
42697E14	42697C14	14

Acrilico/faggio - cioccolato
Acrylic/beech wood - chocolate



MIGNONNETTE - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42723P10	42723S10	10

Metallo argentato - Silverplated



PALACE - Macina pepe/sale
Pepper/salt mill
Pfeffer-/Salzmühle
Moulin à poivre/sel
Molinillo pimienta/sal

art.-P	art.-S	h. cm.
42725P10	42725S10	10

Metallo argentato/legno
Silverplated/wood



TERNATE - Macina noce moscata
Nutmeg mill
Muskatmühle
Moulin à mouscade
Molinillo nuez moscada

art.	h. cm.
42720-00	11

Acrilico/ABS cromato
Acrylic/ABS chromed



TIDORE - Macina noce moscata
Nutmeg mill
Muskatmühle
Moulin à mouscade
Molinillo nuez moscada

art.	h. cm.
42720-01	11

Acrilico - Acrylic



AMBOINE - Macina noce moscata
Nutmeg mill
Muskatmühle
Moulin à mouscade
Molinillo nuez moscada

art.	h. cm.
42720-03	11

Acrilico/faggio - naturale
Acrylic/beech wood - natural



AMBOINE - Macina noce moscata
Nutmeg mill
Muskatmühle
Moulin à mouscade
Molinillo nuez moscada

art.	h. cm.
42720-02	11

Acrilico/faggio - cioccolato
Acrylic/beech wood - chocolate



Espositore da banco
Counter display
Verkaufdisplay
Présentoir de comptoir
Expositor de banco

art.	h. cm.
42700-BB	50



Espositore freestanding
Freestanding display
Verkaufsstand
Meuble de sol
Expositor

art.	h. cm.
42700-BA	180



CARRELLI SALA DINING ROOM TROLLEYS



Struttura portante, piani di servizio in legno multistrato con bordi massicci. Gambe in massello di faggio. Finitura standard tinta palissandro. Su richiesta colori: noce, mogano e rovere. Ruote standard in gomma antistatica, optional ruote in poliuretano. Tutti i carrelli possono essere dotati di profilo paraurti.

Main structure and tops in plywood with reinforced edges. Legs in beechwood. Standard finishing rosewood colour. Other colours: walnut, mahogany and oak. Standard swivel casters in antistatic rubber, on request polyurethane casters. All trolleys are available equipped with rubber bumper.

CARRELLI TROLLEY



58874-22 CE

Carrello arrosti/bolliti
Roast beef/stew trolley
Rinderbrust-/Fleischgerichtewagen
Chariot à rôtis
Carro roast beef

art.	dim.cm.	h.	Kg.	Volt	Watt
58874-11	126x62	109	54	120	600
58874-22	126x62	109	54	230	700

Cloche in acciaio inossidabile 18-10 lucido a specchio con apertura a scomparsa a 180° - 4 ruote pivotanti di cui 2 con freno - vasca bagnomaria con 3 portavivande GN 1/2 in acciaio inox da lit. 10 cad., h. cm. 15 - 1 tagliere mobile in wilsonart, mm. 354x265 - portapiatti ribaltabile e portacoltelli estraibile in acciaio inox 18-10 - 2 rubinetti di scarico a sfera - 2 piastre elettriche da 700 W cad. - 1 spina ad incasso (posteriore carrello) - 3 prese ad incasso (sotto piano carrello) - 2 spine a pipa - cavo di alimentazione - 3 interruttori di cui 1 magnetotermico. Su richiesta è possibile fornire il carrello dotato di piano intermedio.

18-10 stainless steel revolving top adjustable up to 180°, mirror polish finishing - 4 swivel casters, 2 with brakes, bain-marie tank equipped with 3 GN 1/2 stainless steel containers, 10 litres each, height 15 cms - 1 removable wilsonart cutting board mm. 354x265 revolving plate rack and removable knife holder in 18-10 stainless steel - 2 taps for water discharge - 2 heating units 700 W each - 1 built in plug, backside - 3 built-in plugs, deck downside - 2 pipe plugs - cable - 3 switches, (1 magneto-thermic). Upon request, the trolley can be supplied equipped with intermediate shelf.



CE

Carrello flambé
Flambé trolley
Flambierwagen
Chariot à flamber
Carro flambé

art.	dim. cm.	h.	Kg.
58876-00	122x58,5	89,5	44,5

4 ruote pivotanti di cui 2 con freno - pianale inox mm. 540x1042 completo di barriera portabottiglie - 2 piani d'appoggio inferiori in legno - vano porta bombole con sportello di chiusura - gruppo gas/bruciatore/accenditore - dispositivo di accensione piezoelettrico - funzionamento a gas liquido butano in bombola ricaricabile da Kg. 2,75 (autonomia 20 ore circa) oppure da Kg. 1,8 - bombola NON fornita.

4 swivel casters, 2 with brakes - upper deck in 18-10 stainless steel mm. 540x1042 with bottle holder protection ring - 2 lower wooden decks - cabinet for gas cylinder - gas/burning/lighting unit - piezoelectric lighting device - operating with liquid butan gas, 2,75 kg. rechargeable cylinder (lasting for 20 hours about) or 1,8 kg. cylinder - trolley supplied without cylinder



CE

Carrello flambé, elettrico
Flambé trolley, electric
Flambierwagen, elektrisch
Chariot à flamber, électrique
Carro flambé, eléctrico

art.	dim. cm.	h.	Kg.
58876-01	122x58,5	89,5	44,5

4 ruote pivotanti di cui 2 con freno - pianale inox mm. 540x1042 completo di barriera perimetrale - 2 piani d'appoggio inferiori in legno - piastra elettrica high-light da incasso Ø 32 cm., piano riscaldante in vetroceramica Ø 26 cm., alimentazione 230V-2300W - 1 spina ad incasso (posteriore carrello) - cavo di alimentazione - regolatore di energia ed interruttore magnetotermico.

4 swivel casters, 2 with brakes - upper deck in 18-10 stainless steel mm. 540x1042 with protection ring - 2 lower wooden decks - built-in electric heating unit, high-light, Ø 32 cm., ceramic heating surface Ø 26 cm., power 230V-2300W - 1 built-in plug, backside - cable - adjustable heat control unit and 1 magneto-thermic switch.



CE

Carrello flambé, 2 fuochi
Flambé trolley, 2 burners
Flambierwagen, 2 Brenner
Chariot à flamber, 2 feux
Carro flambé, 2 fuegos

art.	dim. cm.	h.	Kg.
58877-00	122x58,5	89,5	44,5

4 ruote pivotanti di cui 2 con freno - pianale inox mm. 540x1042 completo di barriera perimetrale - 2 piani d'appoggio inferiori in legno - vano porta bombole con sportello di chiusura - 2 gruppi gas/bruciatore/accenditore - dispositivo di accensione piezoelettrico - funzionamento a gas liquido butano in bombola ricaricabile da Kg. 2,75 (autonomia 20 ore circa) oppure da Kg. 1,8 - bombola NON fornita.

4 swivel casters, 2 with brakes - upper deck in 18-10 stainless steel mm. 540x1042 with protection ring - 2 lower wooden decks - cabinet for gas cylinder - 2 gas/burning/lighting units - piezoelectric lighting device - operating with liquid butan gas, 2,75 kg. rechargeable cylinder (lasting for 20 hours about) or 1,8 kg. cylinder - trolley supplied without cylinder.



CE

Carrello mini-fiambé
Mini fiambé trolley
Flambierwagen, Mini-Ausführung
Chariot à flamber, mini
Mini carro fiambé

art.	dim. cm.	h.	Kg.
58875-00	77,5x51	74,5	22

4 ruote pivotanti, senza freno - piano superiore in acciaio inox 18-10, satinato - vano inferiore con portabottiglie.
4 swivel casters without brakes - upper deck in 18-10 stainless steel, satin finishing - lower deck with bottle holder.



Carrello antipasti
Hors d'oeuvre trolley
Vorspeisewagen
Chariot à hors d'oeuvres
Carro entremeses

art.	dim. cm.	h.	Kg.
58878-00	122x62	106	38

4 ruote pivotanti di cui 2 con freno - cupola in metacrilato, con apertura a scomparsa - piano porta-vaschette antipasti in acciaio inox 18-10 con barriera perimetrale - 9 vaschette antipasti in vetro, dim. mm. 123 x 203. Su richiesta è possibile fornire il carrello dotato di piano intermedio.
4 swivel casters, 2 with brakes - metacrilat revolving cloche - hors d'oeuvre inserts carrying deck in 18-10 stainless steel with protection ring - 9 hors d'oeuvre glass inserts, mm. 123x203. Upon request, the trolley can be supplied equipped with intermediate shelf.



Carrello antipasti, refrigerato
Cooled hors d'oeuvre trolley
Vorspeisewagen, gekühlt
Chariot à hors d'oeuvres, réfrigéré
Carro entremeses, refrigerado

art.	dim. cm.	h.	Kg.
58879-00	122x62	106	38

4 ruote pivotanti di cui 2 con freno - cupola in metacrilato, con apertura a scomparsa - copertura vasca per contenitori eutettici in acciaio inox 18-10 - 8 contenitori eutettici da Kg. 1 ciascuno, dim. mm. 170 x 200 - 9 vaschette antipasti in vetro, dim. mm. 123 x 203. Su richiesta è possibile fornire il carrello dotato di piano intermedio.

4 swivel casters, 2 with brakes - metacrilat revolving cloche - eutectic pads container with 18-10 stainless steel cover - 8 eutectic pads 2,2 lbs. Each, mm. 170x200 - 9 hors d'oeuvre glass inserts, mm. 123x203. Upon request, the trolley can be supplied equipped with intermediate shelf.



Carrello pasticceria Omicron
Pâtisserie trolley
Kuchen-/Nachspeisewagen
Chariot à pâtisserie
Carro postres

art.	dim. cm.	h.	Kg.
58880-00	113x56,5	104	57

Cupola tonda in metacrilato, montata su guide laterali, che ne permettono la rotazione nei due sensi - 4 ruote pivotanti di cui 2 con freno - 1 piano fisso in metacrilato mm. 200x750 - 1 piano mobile in metacrilato mm. 400x750 - 2 portapiatti ribaltabili in acciaio inox 18-10 - 2 piani d'appoggio inferiori in legno.

Metacrilat revolving cloche, bifrontal rotation - 4 swivel casters, 2 with brakes - 1 upper fixed deck in metacrilat mm. 200x750 - 1 upper removable deck in metacrilat mm. 400x750 - 2 revolving plate racks in 18-10 stainless steel - 2 lower wooden decks.



Carrello dolci-formaggi
 Cake and cheese trolley
 Dessert-/Käsewagen
 Chariot à fromages et desserts
 Carro postres/quesos

art.	dim. cm.	h.	Kg.
58882-00	122x62	106	38

4 ruote pivotanti di cui 2 con freno - cupola in metacrilato, con apertura a scomparsa - tagliere in teaxwood faggio naturale mm. 728 x 424 - portapiatti ribaltabile in acciaio inox 18-10. Su richiesta è possibile fornire il carrello dotato di piano intermedio.

4 swivel casters, 2 with brakes - metacrilat revolving cloche - beech teaxwood cutting board mm. 728x424 - revolving plate rack in 18-10 stainless steel. Upon request, the trolley can be supplied equipped with intermediate shelf.



Carrello dolci, refrigerato
 Cooled cake trolley
 Dessertwagen, gekühlt
 Chariot à desserts, réfrigéré
 Carro postres, refrigerado

art.	dim. cm.	h.	Kg.
58884-00	122x62	106	47,5

4 ruote pivotanti di cui 2 con freno - cupola in metacrilato, con apertura a scomparsa - vaschetta porta contenitori eutettici con copertura in acciaio inox 18-10 - 8 contenitori eutettici da Kg. 1 cadauno, mm. 170x200 - portapiatti ribaltabile in acciaio inox 18-10. Su richiesta è possibile fornire il carrello dotato di piano intermedio.

4 swivel casters, 2 with brakes - metacrilat revolving cloche - eutectic pads container with 18-10 stainless steel cover - 8 eutectic pads 2,2 lbs. each, mm. 170x200 - revolving plate rack in 18-10 stainless steel. Upon request, the trolley can be supplied equipped with intermediate shelf.



Carrello mini-formaggi, refrigerato
 Cooled mini cheese trolley
 Käsewagen, gekühlt, Mini-Ausführung
 Chariot à fromages, réfrigéré, mini
 Mini carro quesos, refrigerado

art.	dim. cm.	h.	Kg.
58895-00	77,5x51	94	16,5

4 ruote pivotanti senza freno - cupola in metacrilato, con apertura a 90° - vaschetta porta contenitori eutettici [eutettici inclusi] con copertura in acciaio inox - 1 tagliere mobile, GN 1/1 - portapiatti ribaltabile in acciaio inox.

4 swivel casters without brakes - metacrilat roll-top cover, opening at 90° - eutectic pads container with stainless steel cover [eutectic pads incl.] - 1 removable cutting board, GN 1/1 - revolving plate rack in stainless steel.



Carrello gueridon, standard
 Standard gueridon trolley
 Gueridonwagen, Standard
 Chariot gueridon, standard
 Carro gueridon estándar

art.	dim. cm.	h.	Kg.
58886-00	77,5x51	74,5	14,5

4 ruote pivotanti, senza freno. Su richiesta è possibile fornire il carrello dotato di piano intermedio.

4 swivel casters without brakes. Upon request, the trolley can be supplied equipped with intermediate shelf.



Carrello gueridon, de luxe
 De luxe gueridon trolley
 Gueridonwagen, Luxus-Ausführung
 Chariot gueridon, de luxe
 Carro gueridon, de luxe

art.	dim. cm.	h.	Kg.
58887-00	77,5x51	74,5	16,5

4 ruote pivotanti, senza freno - cassettera a sei scomparti - piano d'appoggio estraibile.
 4 swivel casters without brakes - 6-compartments drawer - removable upper deck.



Carrello vini
 Wine trolley
 Weinwagen
 Chariot à vins
 Carro de vinos

art.	dim. cm.	h.	Kg.
58897-00	122x62	92	39

4 ruote pivotanti di cui 2 con freno - barriera porta bottiglie in acciaio inox - contenitore per tappi e carta vini - vano con 6 giacette - rastrelliera porta bicchieri, sotto piano carrello - piano inferiore con rastrelliera porta bottiglie, 12 posti.
 4 swivel casters, 2 with brakes - upper deck with stainless steel bottle holder ring - bottle caps and wine card compartment - 6 compartments for bottle coolers (bottle coolers included) - glass rack, deck downside - lower deck with bottle rack, 12 compartments.



Carrello liquori
 Liqueur trolley
 Aperitif-/Digestivwagen
 Chariot à liqueurs
 Carro licores

art.	dim. cm.	h.	Kg.
58889-00	124x68,5	104	37

4 ruote pivotanti di cui 2 con freno - barriera portabottiglie in acciaio inox 18-10.
 4 swivel casters, 2 with brakes - bottle holder protection ring in 18-10 stainless steel.



Carrello servizio
 Serving trolley
 Servierwagen
 Chariot à servir
 Carro de servicio

art.	dim. cm.	h.	Kg.
58891-00	122x58,5	89,5	35,5

4 ruote pivotanti di cui 2 con freno - piano estraibile e cassetto in legno. Su richiesta è possibile fornire il carrello dotato di piano intermedio.
 4 swivel casters, 2 with brakes - removable upper deck and wooden drawer. Upon request, the trolley can be supplied equipped with intermediate shelf.



Carrello sorbetti
Sherbet/ice cream trolley
Sorbetwagen
Chariot à sorbets/glacés
Carro sorbetes

art.	dim. cm.	h.	Kg.
58893-00	122x62	93	43

4 ruote pivotanti di cui 2 con freno - 4 sorbettiere termiche in acciaio inox 18-10 da lit. 1,2 cadauna - cassetto porta-posate - portapiatti ribaltabile e portapalette-gelato in acciaio inox 18-10.
4 swivel casters, 2 with brakes - 4 18-10 stainless steel insulated sherbet holders (lit. 1,2 each) - flatware drawer - revolving plate rack and ice cream scoops holder in stainless steel.



Carrello refrigerato
Refrigerated trolley
Kühlwagen
Chariot réfrigéré
Carro refrigerado

art.	dim. cm.	h.
49994-00	119x69	117

Struttura in laminato, disponibile in 10 varianti di colore. Particolari cromati. Vasca in acciaio inox con isolamento termico, dotata di rubinetto di scarico. Cupola in plexiglas apribile sui due lati. Gruppo compressore. Temperatura di esercizio +2° +8°C regolata da termostato digitale. 4 ruote di cui 2 con freno. Fornito con portapiatti ribaltabile lato e griglia in acciaio per l'esposizione di pesce fresco [P] o dolci/formaggi [D] (specificare uso). Capacità 3 GN 1/1 altezza massima 150mm. Potenza 230V-405W.
Laminated structure available in 10 different colours. Chromed details. Stainless steel isolated tank with drain cock. Double side opening plexiglass dome. Compressor group. Working temperature +2° +8°C regulated by electronic thermostat. 4 castors, 2 with brake. Supplied with folding plate shelf on the long side and stainless steel grid for display of fresh fish [P] or desserts and cheese [D] (please specify). Capacity 3 food pans full size, max. height 150 mm. Rating 230V-405W.



Carrello liquori
Liqueur trolley
Bardienst-Wagen
Chariot à liqueurs
Carro licores

art.	Ø cm.	h.
49994-01	60	95

Fornito smontato. Struttura in tubolare cromato e legno massello, nei colori noce, rovere o wengé. Dotato di 4 ruote cuffiate senza freno e pianetto ribaltabile.
To be assembled. Chromed tubular structure and solid wood, available in walnut, oak or wengé color. Equipped with 4 covered casters without brakes and revolving shelf.



Carrello dolci/formaggi
Dessert and cheese trolley
Dessert-/Käsewagen
Chariot à fromages et desserts
Carro postres/quesos

art.	Ø cm.	h.
49994-02	60	95

Fornito smontato. Struttura in tubolare cromato e legno massello, nei colori noce, rovere o wengé. Dotato di 4 ruote cuffiate senza freno.
To be assembled. Chromed tubular structure and solid wood, available in walnut, oak or wengé color. Equipped with 4 covered casters without brakes.



Carrello gueridon
Gueridon trolley
Gueridon-Wagen
Chariot gueridon
Carro gueridon

art.	dim. cm.	h.
44093-02	80x45	80

Fornito smontato. Struttura in tubolare cromato, ripiani in laminato noce, 4 ruote pivotanti di cui 2 con freno. - To be assembled. Structure in chromed tube, laminated shelves in walnut colour, 4 swivel casters, 2 with brakes.



Carrello gueridon
Gueridon trolley
Gueridon-Wagen
Chariot gueridon
Carro gueridon

art.	dim. cm.	h.
44093-03	80x40	80



Carrello gueridon
Gueridon trolley
Gueridon-Wagen
Chariot gueridon
Carro gueridon

art.	dim. cm.	h.
49995-01	103x54	92

Fornito smontato. Struttura in tubo tondo cromato da abbinare a 10 colori in laminato per i ripiani. 4 ruote pivotanti di cui 2 con freno. - To be assembled. Tubular chromed structure to be matched with 10 different colors of laminated shelves. 4 swivel casters, 2 with brakes.



Carrello gueridon
Gueridon trolley
Gueridon-Wagen
Chariot gueridon
Carro gueridon

art.	dim. cm.	h.
49995-02	103x54	92



Carrello dolci/liquori
Dessert/liqueur trolley
Dessert-/Likörwagen
Chariot à desserts/liqueurs
Carro postres/licores

art.	dim. cm.	h.
49995-03	103x54	103

Fornito smontato. Struttura in tubo tondo cromato e ripiani in laminato. 4 ruote pivotanti di cui 2 con freno. - To be assembled. Tubular chromed structure with laminated shelves. 4 swivel casters, 2 with brakes.



Carrello dolci
Dessert trolley
Dessert-Wagen
Chariot à desserts
Carro postres

art.	dim. cm.	h.
49994-04	103x54	103

Fornito smontato. Struttura in tubo tondo cromato con inserti in legno massello. 4 ruote pivotanti di cui 2 con freno. - To be assembled. Tubular chromed structure with wooden particulars. 4 swivel casters, 2 with brakes.



GELATERIA ICE CREAM





Bacinella per gelato, inox
Ice cream container, stainless steel
Eisbehälter, Edelstahl Rostfrei
Réceptif à glace, inox
Cubeta helado, inox

art.	dim. cm.	h.	lt.
41471-12	36x16,5	12	5,0
41471-15	36x16,5	15	6,5
41471-17	36x16,5	17	7,5



Bacinella per gelato, inox
Ice cream container, stainless steel
Eisbehälter, Edelstahl Rostfrei
Réceptif à glace, inox
Cubeta helado, inox

art.	dim. cm.	h.	lt.
41486-08	36x25	8	5
41486-12	36x25	12	8
41486-15	36x25	15	10



Bacinella per gelato, inox
Ice cream container, stainless steel
Eisbehälter, Edelstahl Rostfrei
Réceptif à glace, inox
Cubeta helado, inox

art.	dim. cm.	h.	lt.
41487-12	26x16	12	3,5
41487-15	26x16	15	4,1
41487-17	26x16	17	4,5



Spatola gelato
Ice-dipper
Eisdipper
Cuillère à glace
Cuchara para helados

art.	Ø mm.	lt.	
41468-20	55	1/20	aluminum
41468-24	50	1/24	aluminum
41469-20	55	1/20	teflon
41469-24	50	1/24	teflon

Con liquido conduttore nel manico.
With liquid heat conductor in the handle.



Porzionatore, inox
Ice cream scoop, stainless steel
Eisportionierer, Edelstahl Rostfrei
Cuillère à glace, inox
Cuchara para helados, inox

art.	Ø mm.	lt.
41476-50	50	1/24

Manico antiscivolo. - Non slip handle.



Porzionatore, inox
Ice cream scoop, stainless steel
Eisportionierer, Edelstahl Rostfrei
Cuillère à glace, inox
Cuchara para helados, inox

art.	Ø mm.	lt.
41473-31	30	1/100
41473-39	38	1/65
41473-44	43	1/50
41473-50	50	1/24
41473-56	55	1/20
41473-62	60	1/14
41473-66	66	1/12



Porzionatore ovale, inox
Oval ice cream scoop, stainless steel
Eisportionierer, oval, Edelstahl Rostfrei
Cuillère à glace ovale, inox
Cuchara para helados, inox

art.	Ø mm.	lt.
41474-00	60	1/30



Porzionatore rettangolare, inox
Rectangular ice cream scoop, s/s
Eisportionierer, rechteckig, Edelstahl
Cuillère à glace, rectangulaire, inox
Cuchara para helados, inox

art.	lt.
41474-01	1/30



Porzionatore triangolare, inox
Triangle ice cream scoop, s/s
Eisportionierer, dreieckig, Edelstahl
Cuillère à glace, triangle, inox
Cuchara para helados, inox

art.	lt.
41474-02	1/30



Coppa gelato, MS
Ice cream cup, MS
Eisbecher, MS
Coupe à glace, MS
Copa helado, MS

art.	h. cm.	lt.	u. pack
44942-10	16	0,25	6



Coppa gelato, MS
Ice cream cup, MS
Eisbecher, MS
Coupe à glace, MS
Copa helado, MS

art.	h. cm.	lt.	u. pack
44942-11	11	0,38	6



Coppa gelato, MS
Ice cream cup, MS
Eisbecher, MS
Coupe à glace, MS
Copa helado, MS

art.	h. cm.	lt.	u. pack
44942-12	6,5	0,26	6

BAR HAPPY HOUR BUFFET



Spatola gelato, inox
Ice cream server, stainless steel
Eisspachtel, Edelstahl Rostfrei
Palette à glace, inox
Paleta para helados, inox

art.	l. cm.
41475-00 ○	25
41475-01 ●	25
41475-02 ●	25
41475-03 ●	25
41475-04 ●	25
41475-05 ●	25



Coppa macedonia, MS
Fruit cup, MS
Fruchtschale, MS
Coupe à dessert, MS
Copa frutas, MS

art.	Ø cm.	h.	u. pack
44942-07	10	10	6



Coppa gelato, MS
Ice cream cup, MS
Eisbecher, MS
Coupe à glace, MS
Copa helado, MS

art.	Ø cm.	h.	u. pack
44942-06	9	19	6



Porta conì, inox
Ice cream cone holder, s/s
Eistütenhalter, Edelstahl Rostfrei
Porte cornets à glace, inox
Porta conos de helado, inox

art.	dim. cm.	h.	Ø mm.
41472-01	20x9,5	8,5	26



Porta conì, inox
Ice cream cone holder, s/s
Eistütenhalter, Edelstahl Rostfrei
Porte cornets à glace, inox
Porta conos de helado, inox

art.	dim. cm.	h.
41472-04	16,5	14



Porta conì, plexiglas
Ice cream cone holder, plexiglas
Eistütenhalter, Plexiglas
Porte cornets à glace, plexiglas
Porta conos de helado, plexiglas

art.	Ø cm.	h.
41472-05	19	24



Porta conì, plexiglas
Ice cream cone holder, plexiglas
Eistütenhalter, Plexiglas
Porte cornets à glace, plexiglas
Porta conos de helado, plexiglas

art.	dim. cm.	h.
41472-06	21x8,5	11



N

Porta coni girevole, plexiglas
Revolving cones dispenser, plexiglas
Eiswaffelspender, drehbar, Plexiglas
Porte cornets pivotant, plexiglas
Distributor de conos, giratorio, plexiglas

art.	ø cm.	h.	ø int.
41472-15	24	78	5,4



N

Porta coni, apertura frontale, plexiglas
Cone holder, front opening, plexiglas
Eiswaffelspender, Plexiglas
Porte cornets à glace, ouverture frontale
Soporte para conos, plexiglas

art.	ø cm.	h.	ø int.
41472-16	24	78	5,4



N

Porta coppette, plexiglas
Bowls holder, plexiglas
Schalenspender, Plexiglas
Porte pots à glace, plexiglas
Soporte para bols, plexiglas

art.	dim. cm.	h.	int.
41472-11	11x11	35	9x9



N

Porta coppette girevole, plexiglas
Revolving bowls holder, plexiglas
Schalenspender, Plexiglas
Porte pot à glace, pivotant
Soporte para bols, giratorio, plexiglas

art.	ø cm.	h.	int.
41472-10	25	35	9x9



N

Porta palette, plexiglas
Spoon case, plexiglas
Eislöffelbehälter, Plexiglas
Porte cuillères à glace, plexiglas
Contenedor cucharitas, plexiglas

art.	dim. cm.	h.
41472-20	19x12,5	14



N

Porta cannucce, plexiglas
Straws holder, plexiglas
Strohalmbehälter, plexiglas
Porte chalumeaux, plexiglas
Porta canutillos, plexiglas

art.	dim. cm.	h.
41472-22	26x17	22



N

Contenitore per cialde, plexiglas
Waffle case, plexiglas
Waffelbehälter, Plexiglas
Porte gaufres, plexiglas
Contenedor para waffles, plexiglas

art.	dim. cm.	h.
41472-21	22x26	12



N

Forma gelato, silicone
Ice cream mould, silicone
Eis-Ausstechforme, silikon
Moule à glace, silicone
Molde para helado, silicona

art.	dim. cm.	h.	lt.
41470-01	23x33	8,4	4



N

Forma gelato, silicone
Ice cream mould, silicone
Eis-Ausstechforme, silikon
Moule à glace, silicone
Molde para helado, silicona

art.	dim. cm.	h.	lt.
41470-02	23x33	8,4	4



N



N



N

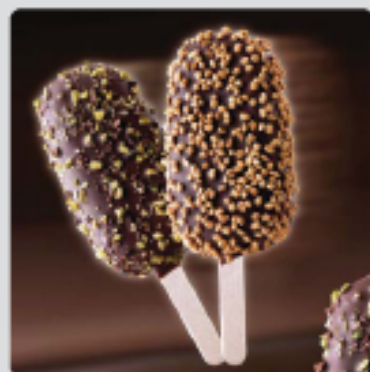
Stampo gelato
Ice cream mold
Eis-Ausstechforme
Moule à glace
Molde para helado

Stampo gelato
Ice cream mold
Eis-Ausstechforme
Moule à glace
Molde para helado

Stampo gelato
Ice cream mold
Eis-Ausstechforme
Moule à glace
Molde para helado

art.	int. dim. mm	mL	pz./pcs	art.	int. dim. mm	mL	pz./pcs	art.	int. dim. mm	mL	pz./pcs
41466-01	93x48,5x25	90	12	41466-02	93x48,5x25	90	12	41466-03	93x48,5x25	90	8

Set 2 stampi + vassoio 295x395mm + 50 stecchi legno. - Set 2 molds + tray 295x395mm + 50 wooden sticks.



N



N



N

Stecchi legno
Wooden sticks
Holzstiele
Bâtonnets en bois
Palos de madera

Stampo gelato
Ice cream mold
Eis-Ausstechforme
Moule à glace
Molde para helado

Espositore gelato, plexiglas
Ice cream display, plexiglas
Eis-Auslageplatte, Plexiglas
Plateau présentation, plexiglas
Bandeja helados, plexiglas

art.	pz./ pcs	art.	pz./pcs	ø mm	art.	dim. cm.	pz./pcs	ø mm
41466-50	500	41466-10	18	78	41466V10	24,5x36x2,7	15	78
		41466-11	15	83	41466V11	26x33x6,5	15	78/83

Set 1 teglia + 3 stampi 20x40cm.

Set 1 support + 3 moulds 20x40cm.



N

Stampo gelato
Ice cream mold
Eis-Ausstechforme
Moule à glace
Molde para helado

art.	dim. cm.	pz./pcs*	dim. mm
41466-12	20x40	18	48x98
41466-13	20x40	18	67x98
41466-14	20x40	18	61x91
41466-15	20x40	24	49x70

Set 1 teglia + 3 stampi 20x40cm.
Set 1 sheet + 3 mould 20x40cm.



N

Espositore gelato, plexiglas
Ice cream display, plexiglas
Eis-Auslegeplatte, Plexiglas
Plateau présentalon, plexiglas
Bandeja helados, plexiglas

art.	dim. cm.	pz./pcs
41466V12	38x23,5x4	18

Adatto ai biscotti rettangolari di tutte le misure.
For all rectangular cookie ice creams.



N

Stampo gelato
Ice cream mold
Eis-Ausstechforme
Moule à glace
Molde para helado

art.	dim. mm.	pz./pcs	gr.
41466-06	40x42x100	4x6	75

Kit 4 stampi per 6 pz. cad.
Set 4 moulds for 6 ice-creams each.



N

Stampo gelato
Ice cream mold
Eis-Ausstechforme
Moule à glace
Molde para helado

art.	dim. mm.	pz./pcs	gr.
41466-07	5,5x3x10	4x6	75

Kit 4 stampi per 6 pz. cad.
Set 4 moulds for 6 ice-creams each.

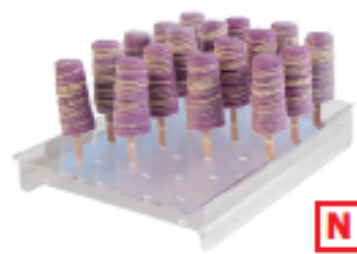


N

Stampo gelato
Ice cream mold
Eis-Ausstechforme
Moule à glace
Molde para helado

art.	dim. mm.	pz./pcs	gr.
41466-08	ø 3,5 - h. 10	4x6	75

Kit 4 stampi per 6 pz. cad.
Set 4 moulds for 6 ice-creams each.



N

Espositore gelato, plexiglas
Ice cream display, plexiglas
Eis-Auslegeplatte, Plexiglas
Plateau présentalon, plexiglas
Bandeja helados, plexiglas

art.	dim. cm.	pz./pcs
41466V06	36x25x5	24

Adatto a tutti i gelati su stecco.
For all on stick ice creams.



Colare il sorbetto gelato all'interno dello stampo. - Pour the ice cream sorbet into the mold.

Lasciare in abbattitore a -40°C per circa 1/2h. - Leave it in the blast chiller at -40°C for about 1/2h.



Inserire gli stecchi di legno all'interno dell'apposita barra di sostegno. - Insert the wooden sticks into the support bar.

Estrarre il sorbetto gelato dallo stampo. - Extract the sorbet ice cream from the mold.



Posizionare la barra all'interno dello stampo. - Put the bar inside the mold.

Decorare il gelato su stecco con cioccolato bianco. - Decorate the ice cream on the stick with white chocolate.



KAYSER



Sifone soda
Soda siphon
Soda Siphon
Siphon à eau de seltz
Sifón agua de seltz

art.	lt
41450-05	0,5
41450-10	1,0



Conf. 10 cartucce
Set 10 siphon chargers
10-Stk. Kapsel-Packung
10 cartouches à siphon
Recarga para sifón, 10 piezas

art.
41450-AA

Conf. 10 cartucce
Set 10 soda chargers
10-Stk. Sodakapsel-Packung
10 cartouches à eau de seltz
Recarga para sifón, 10 piezas

art.
41452-AA



Sifone soda
Soda siphon
Soda Siphon
Siphon à eau de seltz
Sifón agua de seltz

art.	lt
41452-10	1,0

isi



Sifone soda, professionale
Soda siphon, professional
Profí-Soda Siphon
Siphon à eau de seltz, professional
Sifón agua de seltz

art.	lt.
41453-10	1,0
41453R10	1,0
41453B10	1,0

Cont. 10 cartucce
Set 10 soda chargers
10-Stk. Sodakapsel-Packung
10 cartouches à eau de seltz
Recarga para sifón, 10 piezas

art. 41453-AA
Contenuto sotto pressione, non idoneo a spedizione via aerea. - Content under pressure, not suitable for air-shipment.

Sifone soda, professionale
Soda siphon, professional
Profí-Soda Siphon
Siphon à eau de seltz, professional
Sifón agua de seltz

art.	lt.
41453-07	0,75



isi



Conf. 10 cartucce
Set 10 siphon chargers
10-Stk. Kapsel-Packung
10 cartouches à siphon
Recarga para sifón, 10 piezas

art.
41455-AA

Contenuto sotto pressione, non idoneo a spedizione via aerea. - Content under pressure, not suitable for air shipment.



Sifone, professionale
Professional whipper
Profí-Sahnebereiter
Siphon à crème, professionnel
Sifón montador de nata, profesional

art. lt.
41459-10 1,0

Sifone in acciaio inox, con doppia camera a tenuta termica. Lavabile in lavastoviglie. Si può riporre nel frigo. Preparati a freddo: tenuta fino a 8h - a caldo: 3h. Thermo Xpress Whip risponde alle normative HACCP - Double-walled, stainless steel vacuum insulated bottle. Simple operation with push button action and easy cleaning in the dishwasher. Keeps contents warm up to 3h. Keeps contents cold up to 8h. Fits HACCP requirements.



Sifone, professionale
Professional whipper
Profí-Sahnebereiter
Siphon à crème, professionnel
Sifón montador de nata, profesional

art. lt.
41458-02 0,25
41458-05 0,50
41458-10 1,00

Testa e bottiglia in acciaio inox, lavabile in lavastoviglie. Ideale per panna montata, mousse o espumas, creme calde e fredde, dolci e salate. - Head and body in stainless steel, dishwasher safe. Ideal for creams as well as for all kind of flavoured creams and sauces both sweet and savoury.



Sifone termico
Thermo whipper
Thermo-Sahnebereiter
Siphon à crème, isotherme
Sifón isotérmico

art. lt.
41455T55 0,5

Bottiglia termica in acciaio doppia parete. Testa in metallo con protezione in silicone. Lavabile in lavastoviglie. Double-walled, vacuum insulated stainless steel body. Metal head with silicone protection. Dishwasher safe.

iSi



Set 2 siringhe decoro, inox
Injector needles, stainless steel
Fülltüllen, Edelstahl Rostfrei
Douilles à garnir, inox
Boquillas para relleno, inox

art. 41458-21 lt. 0,5



Imbuto espuma, inox
Espuma funnel, stainless steel
Espuma-Trichter, Edelstahl Rostfrei
Entonnoir, inox
Embudo, inox

art. 41458-11



Apparecchio per schiuma-latte
Froth au lait
Gerät für Milchschaum
Appareil pour mousse au lait
Aparato para espuma de leche

art. 41454-10 V 230 W 650



Kit 10 mascherine, plastica
Set of 10 stencils, plastic
Satz 10 Masken, kunststoff
Set 10 pcs masques, plastique
Juego 10 máscaras, plástico

art. 47859-01 Ø cm. 10



Kit 10 mascherine, plastica
Set of 10 stencils, plastic
Satz 10 Masken, kunststoff
Set 10 pcs masques, plastique
Juego 10 máscaras, plástico

art. 47859-02 Ø cm. 10



Kit 4 mascherine, plastica
Set of 4 stencils, plastic
Satz 4 Masken, kunststoff
Set 4 pcs masques, plastique
Juego 4 máscaras, plástico

art. 47859-03 Ø cm. 10



Kit spargicacao & 7 mascherine, inox
Cocoa duster with 7 discs, s/s
Kakaostreuer mit 7 Masken, Edelstahl
Glacière à cacao & 7 masques, inox
Dosificador cacao con 7 máscaras, inox

art. 42923-07 Ø cm. 6,5 h. 13



Spargicacao, inox
Cocoa dredger, s/s
Kakaostreuer, Edelstahl Rostfrei
Glacière à cacao, inox
Dosificador para cacao, inox

art. 41607-00 Ø cm. 6 h. 8,5 mL 250

BAR HAPPY HOUR BUFFET



Lattiera cappuccino
Cappuccino milk pot
Capuccino-Milchkanne
Pot à cappuccino
Jarra cappuccino

Lattiera/teiera
Milk pot/tea pot
Milchgießer/Teekanne
Pot à lait/théière
Jarra leche/teiera

Spargizucchero, vetro e inox
Sugar pourer, glass and s/s
Zuckerstreuer, Glas u. Edelstahl Rostfrei
Sucrier, verre et inox
Azucarero, vidrio y inox

art.	lt.
66307-06	0,60
66307-09	0,90
66307-12	1,20

art.	lt.
66303-01	0,15
66303-03	0,30
66303-06	0,60

art.	ml.
42920-02	360



Spargizucchero, dosatore
Sugar pourer
Zuckerstreuer
Sucrier doseur
Azucarero dosificador

Spargizucchero, inox
Shaker, s/s
Zuckerstreuer, Edelstahl Rostfrei
Glacière à sucre, inox
Dispensador para azúcar, inox

Spargizucchero
Sugar pourer
Zuckerstreuer
Sucrier
Dispensador azúcar

art.	ml.
41645-00	360

art.	Ø cm.	h.	ml.
47023-01	7	9	300
47023-02	7	9	300
47023-03	7	9	300
47023-04	7	9	300

art.	Ø cm.	h.	ml.
41525-01	8,4	15,5	150



Dosatore miele, cremiera
Honey/cream dispenser
Sahnekännchen
Doseur pour miel/lait
Dosificador para miel/leche

Portabustine zucchero, inox
Sugar bags holder, s/s
Zuckertütenschale, Edelstahl Rostfrei
Conteneur à sucre, inox
Contenedor sobres azúcar, inox

Portabustine zucchero
Sugar bags holder
Zuckertütenschale
Conteneur à sucre
Contenedor sobres azúcar

art.	Ø cm.	h.	ml.
41525-00	8,5	13,5	150

art.	dim. cm.	h.
66374-00	13x6	4

art.	dim. cm.	h.	col.
44104-01	8,5x6,5	5	nero/black
44104-02	8,5x6,5	5	trasp./clear



Zuccheriera da banco ovale, inox
Oval sugar bowl, s/s
Ovale Zuckerdose, Edelstahl Rostfrei
Sucrier oval, inox
Bola para azúcar, inox

Zuccheriera da banco rotonda, inox
Round sugar bowl, s/s
Runde Zuckerdose, Edelstahl Rostfrei
Sucrier rond, inox
Bola para azúcar, inox

Portatovaglioli, inox
Napkin dispenser, s/s
Serviettenspende, Edelstahl Rostfrei
Conteneur pour serviettes, inox
Servilletero, inox

art.	dim. cm.	h.
41618-00	20x13	6

art.	Ø cm.	h.
41619-00	14	6,5

art.	dim. cm.	h.
41601-17	8,5x11	12,5



Portatovaglioli in filo cromato
Napkin holder, chrome plated wire
Serviettenhalter, Metall verchromt
Porte-serviettes en fil chromé
Servilletero en hilo cromado

art.	dim. cm.	h.
41617-05	19x19	6,5



Portatovaglioli in filo cromato
Napkin holder, chrome plated wire
Serviettenhalter, Metall verchromt
Porte-serviettes en fil chromé
Servilletero en hilo cromado

art.	dim. cm.	h.
41617-15	19x19	19



Portatovaglioli, inox
Napkin holder, s/s
Serviettenhalter, Edelstahl Rostfrei
Porte serviettes, inox
Servilletero, inox

art.	dim. cm.	h.
66391-00	10x3	8



Vassoio quadrato, inox
Tray, square, s/s
Serviertablett, quadratisch, Edelstahl
Plateau carré, inox
Bandeja cuadra, inox

art.	dim. cm.	h.
41625-23	23x23	1,5



Vassoio conto, inox 18 Cr
Cash tray, 18 Cr s/s
Rechnungstablett, Edelstahl 18 Cr
Plateau porte-monnaie, inox 18 Cr
Bandeja cuentas, acero 18 Cr

art.	dim. cm.
66318-19	19x14
66318-22	22x15



Cestino agrumi, inox
Fruit basket, s/s
Obstkorb, Edelstahl Rostfrei
Panier à fruits, inox
Cesta frutas, inox

art.	Ø cm.	h.
41611-20	21,5	20



Espositore porta frutta
Fruit stand
Obstspender
Étagère à fruits
Expositor frutas

art.	Ø cm.	h.
41449-27	27,5	32



Espositore porta frutta
Fruit stand
Obstspender
Étagère à fruits
Expositor frutas

art.	Ø cm.	h.
41449-32	32	53



Spremiagrumi manuale, cromato
Orange juicer, chromed
Orangenpresse, verchromt
Presse-agrumes, chromé
Exprimidor de cítricos, cromado

art.	dim. cm.	h.
41456-02	18x13	46

Supporto in filo cromato, ciotola estraibile in acciaio inox.
Chrome plated wire stand with removable stainless steel bowl.



Spremiagrumi manuale, prof., cromato
Professional orange juicer, chromed
Profí-Orangenpresse, verchromt
Presse-agrumes, professionnel, chromé
Exprimidor de cítricos, prof., cromado

art.	dim. cm.	h.
41456-00	19x18	56



Tritagliaccio, cromato
Chromed ice crusher
Eiswolf, verchromt
Broyer à glace, chromé
Trituradora de hielo, cromada

art.	dim. cm.	h.
41457-00	15x12	26



Rompighiaccio
Ice pick
Eisstößel
Casse-glace
Pick hielo

art.
44105-00



Pestagliaccio, plastica
Ice beater, plastic
Eiszerstosser, Kunststoff
Pic à glace, plastique
Pico para hielo, plástico

art.	L. cm.
41503-22	22



Sessola per ghiaccio, PC
Ice cubes scoop, PC
Eisschaufel, PC
Pelle à glaçons, PC
Pala para hielo, PC

art.	ml.
14958-01	100
14958-02	250



Sessola per ghiaccio, inox
Ice scoop, s/s
Eisschaufel, Edelstahl Rostfrei
Pelle à glace, inox
Pala para hielo, inox

art.	ml.
41503-00	100



Cucchialo ghiaccio, inox
Ice spoon, stainless steel
Eislöffel, Edelstahl Rostfrei
Cuiillère à glace, inox
Cuchara hielo, inox

art.	L. cm.
52550-04	22



Secchio ghiaccio, plastica
Ice bucket, plastic
Eiselimer, Kunststoff
Seau à glace, plastique
Cubo hielo, plástico

art.	Ø cm.	h.	lt.
41512-15	15	15	1,5
41512-30	20	18	3,0

Finitura effetto metallo satinato, bordo lucido. Speciale inserto termico. - Satin metal look with highly polished edge. Special insulated plastic insert.



Secchio ghiaccio con molla
Ice bucket with tong
Eiselimer mit Eiszange
Seau à glace avec pince
Cubo hielo con pinza

art.	Ø cm.	h.	lt.
41513-13	14	22	1,3

Camicia in materiale plastico, finitura cromata lucida con speciale inserto termico. Noble plastic jacket highly chrome plated with special insulated plastic insert.



Secchio ghiaccio, inox
Ice bucket, s/s
Eisbehälter, Edelstahl Rostfrei
Seau à glace, inox
Cubitera hielo, inox

art.	Ø cm.	h.
56116-15	12,5	13



P

Porta oggetti da bar
Bar organizer
Bar-Behälter
Porte-objets à bar
Dispensador bar

art.	dim. cm.	h.
44102-24	26x14,5	11



Porta cannucce, inox
Straw holder, s/s
Röhrchenbehälter, Edelstahl Rostfrei
Porte chalumeaux, inox
Porta canutillos, inox

art.	Ø cm.	h.
66313-06	8	12



Porta cucchiaini, inox
Spoon holder, s/s
Kaffeelöffelbehälter, Edelstahl Rostfrei
Porte cuillères, inox
Porta cucharas, inox

art.	Ø cm.	h.
66313-03	6	9



Set da bar, 5 pezzi, inox
Bar set, 5 pieces, s/s
Bar-Set, 5-tlg., Edelstahl Rostfrei
Set 5 pièces à cocktail, inox
Juego 5 piezas cóctel, inox

art.
41510-05



P

Colino cocktail, inox
Cocktail strainer, s/s
Cocktail-Sieb, Edelstahl Rostfrei
Passoire à cocktail, inox
Colador cóctel, inox

art.	Ø cm.	L.
41603-00	9	17



P

Cucchiaio miscelatore, inox
Cocktail spoon, s/s
Cocktail-Löffel, Edelstahl Rostfrei
Cuillère à cocktail, inox
Cuchara cóctel, inox

art.	L. cm.
41605-00	27,5



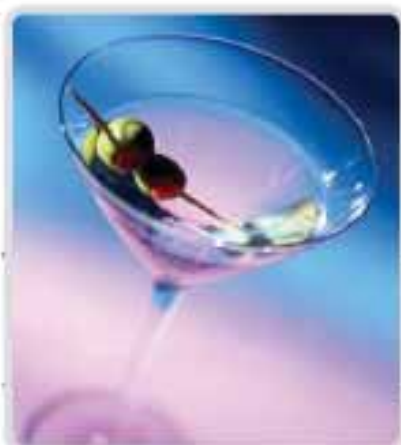
Pinza, inox
Cooking tong, s/s
Kochzange, Edelstahl Rostfrei
Pinza, inox
Pinza, inox

art.	L. cm.
42902-31	30



Pinza, inox
Cooking tong, s/s
Kochzange, Edelstahl Rostfrei
Pinza, inox
Pinza, inox

art.	L. cm.
42902-30	30



P

Cucchiaio magico, inox
Magic spoon whisks, s/s
Zauberlöffel, Edelstahl Rostfrei
Cuillère magique, inox
Cuchara mágica, inox

art.	L. cm.
41595-20	20



Misurino cocktail, inox
Cocktail measuring cup, s/s
Alkohol-Meßbecher, Edelstahl Rostfrei
Mesureur de cocktail, inox
Medidor de cóctel, inox

art.	Ø cm.	h.
41604-00	3,5-4	7

BAR HAPPY HOUR BUFFET



P

Spremilimona, inox
Lemon squeezer, s/s
Zitronenpresse, Edelstahl Rostfrei
Presse citron, inox
Pinza exprimelimon, inox

art.	dim. cm.
41606-00	12,5x6,5



P

Spremilimona cromato
Lemon squeezer, chromed
Zitronenpresse, verchromt
Presse citron, chromé
Pinza exprimelimon, cromada

art.
41606-01



P

Spremilimona, alluminio
Lemon squeezer, aluminium
Zitronenpresse, aluminium
Presse citron, alu
Pinza exprimelimon, aluminio

art.	L. cm.
41606-02	20



Tagliere bar, PE
Cutting board, PE
Tranchierbrett, PE
Planche à découper, PE
Plancha para cortar, PE

art.	dim. cm.	h.
42521-16	16x24,5	1
42521-24	24,5x32,5	1

Con piedini antiscivolo.
With non-slip feet.



Tagliere con vasca, PE
Cutting board with tray, PE
Tranchierbrett mit Tablett, PE
Planche à découper avec plateau, PE
Plancha para cortar con bandeja, PE

art.	dim. cm.	h.
44947-00	33,5x46	5,5



P

Portacondimenti, inox
Condiment holder, stainless steel
Bar-Beilagenbehälter, Edelstahl Rostfrei
Bolte à condiments, inox
Caja condimentos, inox

art.	dim. cm.	h.
41782-04	32x16	10
41782-05	39x16	10
41782-06	47x16	10



P

Portacondimenti, acrilico
Condiment holder, acrylic
Bar-Beilagenbehälter, acryl
Bolte à condiments, acrylique
Caja condimentos, acrílico

art.	dim. cm.	h.
44947-03	37x14	12



P

Portacondimenti, ABS
Condiment holder
Bar-Beilagenbehälter
Bolte à condiments
Caja condimentos

art.	dim. cm.	h.
44103-03	49x15	9
44103-04	49x15	9
44103-06	49x15	9



P

Shaker, inox
Long-drink shaker, stainless steel
Shaker, Edelstahl Rostfrei
Shaker, inox
Coctelera, inox

art.	mL.
41480-03	200
41480-05	500
41480-07	700



Cono Boston con fondello, inox
Boston cone, stainless steel
Boston Shaker, Edelstahl Rostfrei
Boston cone, inox
Coctelera Boston, inox

art.	ø cm.	h.	mL.
41479-05	9,2	17,2	500



Bicchieri vetro
Mixing glass
Becherglas
Verre
Vaso vidrio

art.	ø cm.	h.	mL.
41479-AA	8,5	15	500


N

 Agitatore Boston
 Boston shaker
 Boston-Shaker
 Shaker Boston
 Coctelera Boston

art.	ø cm.	h.	mL.	col.
41479-11	9	18	830	●
41479-12	9	18	830	●
41479-13	9	18	830	●
41479-14	9	18	830	●
41479-15	9	18	830	○

 Rivestimento vinilico. Senza vetro.
 Vinyl coated. Without glass.

N

 Agitatore Boston
 Boston shaker
 Boston-Shaker
 Shaker Boston
 Coctelera Boston

art.	ø cm.	h.	mL.	col.
41485-00	9	18	830	●
41485-01	9	18	830	●
41485-02	9	18	830	●

 Verniciato a polvere. Senza vetro.
 Powder coated. Without glass.

N

 Bicchiere vetro
 Mixing glass
 Becherglas
 Verre
 Vaso vidrio

art.	ø cm.	h.	mL.
41477-50	9	15	473

Graduato in once. - With ounce markings.


 Bicchiere vetro
 Mixing glass
 Becherglas
 Verre
 Vaso vidrio

art.	ø cm.	h.	mL.
41478-50	8,8	15	473
41478-35	8,3	13	355


P

 Shaker, inox-SAN
 Cocktail shaker, s/s-SAN
 Shaker, Edelstahl-SAN
 Shaker, inox-SAN
 Coctelera, inox/SAN

art.	mL.
41481-02	550
41481-03	550


P

 Shaker, acrilico
 Shaker, acrylic
 Shaker, Kunststoff
 Shaker, acrylique
 Coctelera, acrilico

art.	mL.
41483-04	420
41483-06	660


 Contenitore versatore
 Pouring container
 Dosier-Vorratsbehälter, komplett
 Récipient verseur
 Recipiente vertedor

art.	ø cm.	h.	lt.
44106-05	9,0	26	0,5
44106-10	9,0	33	1,0
44106-20	12,5	35	2,0
44106-25	12,5	39	2,5


 Contenitore di riserva
 Storage canister
 Vorratsbehälter
 Récipient réserve
 Recipiente reserva

art.	ø cm.	h.	lt.
44107-05	9,0	9,5	0,5
44107-10	9,0	16	1,0
44107-20	12,5	20	2,0
44107-25	12,5	23	2,5


 Tappo per versatore
 Pouring container cap
 Dosier-Behälterstopfen
 Bouchon à récipient verseur
 Tapón para recipiente vertedor

art.	u. pack
44106-12	12 pz/pcs

 Esempio di come ordinare il contenitore versatore da lt. 1 nel colore rosso: codice contenitore 44106-10, codice colore R = codice d'ordine 44106R10.
 Example how to order the pouring container lt. 1 with red spout and lid: container code 44106-10, color code R = order code 44106R10.

○ W = Bianco/White ● G = Verde/Green ● Y = Giallo/Yellow ● B = Marrone/Brown ● R = Rosso/Red ● O = Arancione/Orange

BAR HAPPY HOUR BUFFET



P



P



Caraffa, MS
Juice pitcher, MS
Saitkanne, MS
Carafe à jus de fruits, MS
Jarra zumo, MS

Caraffa, MS
Juice pitcher, MS
Saitkanne, MS
Carafe à jus de fruits, MS
Jarra zumo, MS

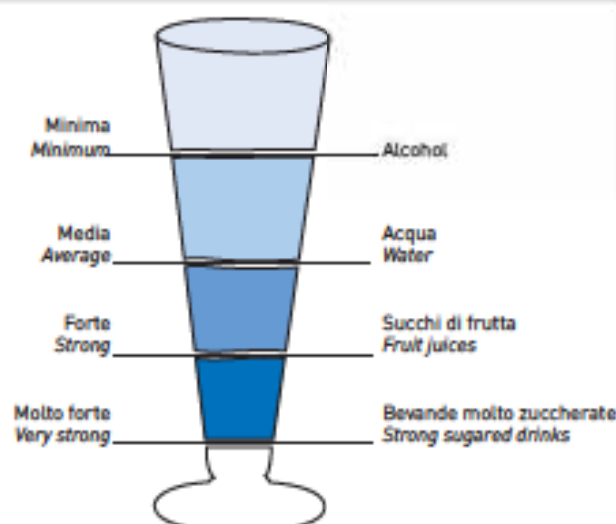
Flair bottle
Flair bottle
Flair bottle
Flair bottle

art.	Ø cm.	h.	lt.	art.	Ø cm.	h.	lt.	art.	lt.
44992-02	16,5	26	2	44992-03	26	29	3	44108-01	0,75
Antiurto e antibraffio, non idoneo al lavaggio in lavastoviglie, resistente fino a +85°C. - Shockproof, scratchproof, no dishwasher safe, heat resistant up to +85°C.									
								44108-02	0,75



Cocktail Master
Cocktail Master
Cocktail Master
Cocktail Master
Cocktail Master

art.
41484-00

**Principi di densità.**

Per i cocktail analcolici il contenuto di zucchero dei vari liquidi determinerà la differenza di densità. Bagnare il galleggiante prima dell'uso. Versare a uno a uno i liquidi nel cocktail master, dal più dolce al meno denso, per ottenere un fantastico cocktail multicolore.

Density principles.

For alcohol-free drinks the density difference depends from the quantity of sugar of each liquid. Wet the float before use. Pour the liquids one after another in the cocktail master from the sweetest to the less dense, to get fantastic multicolored cocktails.



P



P



P

Bordatore bicchieri
Glass rimmer
Bar-Kombination Salz-/Zuckerumrander
Bordeur à verres
Ribeteador de vasos

Tappetino bar
Bar mat
Gläserabstellmatte
Tapis à verres
Tapete para vasos

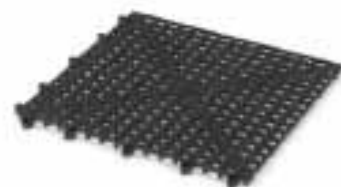
Tappetino bar
Bar runner
Gläserabstellmatte
Tapis à verres
Tapete para vasos

art.	Ø cm.	art.	dim. cm.	art.	dim. cm.
44101-03	15,5	44100-02	45x30	44100-01	68x8



- 14480-20: comprendente/includes
 41479-05 boston shaker
 41480-05 shaker
 41503-22 pestello ghiaccio/ice beater
 41595-20 cucchiaio magica/magic spoon
 41603-00 colino cocktail/cocktail strainer
 41604-00 misurino cocktail/cocktail measuring cup
 41605-00 cucchiaio miscelatore/mixing spoon
 41606-00 spremilimone/lemon squeezer
 41606-01 spremilimonelemon squeezer
 41606-02 spremilime/lime squeezer
 41608-04 tappo champagne/champagne stopper
 41699-06 cavatappi/corkscrew
 44115-15 tappo dosatore 15ml./dispenser plug 15ml.
 48280-02 levacapsule/bottle opener
 48280-56 coltello barman/barman knife
 48280-92 rigalimoni/lemon striper
 48280-96 pelarance/orange peeler
 52550-04 cucchiaio ghiaccio/ice spoon
 52550-36 cucchiaio bibita/cocktail spoon
 52550-55 molla ghiaccio/ice tong

Valigia Barman, 20 pz
 Barman's set, 20 pcs
 Barman-Koffer, 20 Stk.
 Mallette de barman, 20 pièces
 Alfombra, 20 piezas



Tappeto antiscivolo componibile
 Bar mat, non-slip
 Gläserabstellmatte, rutschfest
 Tapis antidérapant, componible
 Lfonbra antiderrapante, componible

art. dim. cm.
 44100-04 30x30



Tappeto sottobicchieri, PE
 Bar liner, PE
 Gläsermatte, PE
 tapis à verres, PE
 Tapete para vasos, PE

art. h. cm L. mt. col.
 44099-02 61 12,2 ○



Tappeto sottobicchieri, PE
 Bar liner, PE
 Gläsermatte, PE
 tapis à verres, PE
 Tapete para vasos, PE

art. h. cm L. mt. col.
 44099-03 61 12,2 ●

Antiscivolo, antiurto e drenante per i liquidi in eccesso. Consente il passaggio dell'aria attraverso il vetro e previene la formazione di batteri. Leggero e morbido, prodotto in plastica resistente e solida. Provides ski-resistance and high impact absorption, net pattern allows thorough drainage, promoting fog-free drying; helps prevent bacteria growth. Lightweight and soft, constructed of a firm, resilient plastic, BPA free.



P



P



Spazzola lavabicchieri, nylon
Glass cleaning brush, nylon
Bierglasbürstenständer, nylon
Brosse à laver les verres, nylon
Cepillo triple, nilón

Spazzola lavabicchieri, nylon-alluminio
Glass cleaning brush, nylon-aluminium
Bierglasbürstenständer, nylon-aluminium
Brosse à laver les verres, nylon-alu
Cepillo para lavar vasos, nilón-aluminio

Lavabicchieri, inox
Glass cleaning brush, s/s
Gläserpöler, Edelstahl Rostfrei
Brosse à laver les verres, inox
Cepillos para lavar vasos, inox

art.	h. cm.
44130-02	16,5
44130-03	21,5

art.	ø cm.	h.
44130-01	15	19

art.	dim. cm.	h.
44135-02	38x18	29



P



P



N

Rastrelliera, fissaggio sospeso
Glass shelf rack
Gläserhalter Regalmontage
Rack à verres fixation suspendue
Rack de copas

Rastrelliera, fissaggio murale
Glass wall rack
Gläserhalter Wandmontage
Rack à verres fixation murale
Rack de copas

Rastrelliera, inox
Speed rack, s/s
Flaschenregal, Edelstahl Rostfrei
Rack à bouteilles, inox
Rack de botellas, inox

art.	dim. cm.	h.
44060-01	45x31,6	5,5

art.	dim. cm.	h.
44060-02	45x31,6	5,5

art.	dim. cm.	h.	bot.
44060-50	56x10,5	15,5	6



N



N



N

Rastrelliera, inox
Speed rack, s/s
Flaschenregal, Edelstahl Rostfrei
Rack à bouteilles, inox
Rack de botellas, inox

Rastrelliera, inox
Speed rack, s/s
Flaschenregal, Edelstahl Rostfrei
Rack à bouteilles, inox
Rack de botellas, inox

Rastrelliera, inox
Speed rack, s/s
Flaschenregal, Edelstahl Rostfrei
Rack à bouteilles, inox
Rack de botellas, inox

art.	dim. cm.	h.	bot.
44060-80	81x10,5	15,5	8

art.	dim. cm.	h.	bot.
44060-99	107x10,5	15,5	10

art.	dim. cm.	h.	bot.
44060-51	56x21	15,5	2x6



Supporto a parete, alluminio
Aluminium wall mounter bottle rack
Alu-Wandständer
Support mural en aluminium
Soporte mural, aluminio

art.	l. cm.	no. bottles
44056-04	41	4
44056-06	67	6

Dosatori non inclusi. - Dispensers not included.



Supporto rotante da banco
Revolving bottle rack
Theken-Drehständer vollständig
Support pivotant de comptoir
Soporte giratorio

art.	h. cm.	no. bottles
44057-04	70	4
44057-06	70	6



Supporto bottiglia, alluminio
Standard aluminium support
Alu-Standard Ständer
Support en aluminium
Soporte de botella, aluminio

art.
44056-01

Fissaggio universale, a ripiano o parete.
Universal fitting, shelf or wall mounting.



Dosatore cromato
Chrome plated dispenser
Verchromter Dosierer
Doseur chromé
Dosificador cromado

art.	cl.
44055-20	20
44055-25	25
44055-30	30
44055-35	35
44055-40	40



Dosatore cromato
Chrome plated dispenser
Verchromter Dosierer
Doseur chromé
Dosificador cromado

art.	cl.
44055-10	10
44055-50	50



Tappo dosatore automatico
Automatic dispenser plug
Automatischer Portionierer
Bouchon doseur automatique
Bola dosificadora

art.	cl.
44058-20	20
44058-25	25
44058-30	30



Tappo dosatore automatico
Automatic dispenser plug
Automatischer Portionierer
Bouchon doseur automatique
Tapón dosificador automático

art.	cl.
44058-10	10
44058-40	40
44058-45	45
44058-50	50



Tappo dosatore automatico
Automatic dispenser plug
Automatischer Portionierer
Bouchon doseur automatique
Tapón dosificador automático

art.	cl.
44115-15	15
44115-30	30



Tappo versatore continuo, cromato
Free flow pourer, chromed
Permanentausglessler, verchromt
Bouchon verseur continu, chromé
Vertedor continuo, cromado

art.	u. pack
44110-07	6



Tappo versatore continuo
Free flow pourer
Permanentausglessler
Bouchon verseur continu
Vertedor continuo

art.	u. pack
44110-01	12



Tappo versatore continuo
Free flow pourer
Permanentausglessler
Bouchon verseur continu
Vertedor continuo

art.	u. pack
44110-02	12



Tappo versatore continuo
Free flow pourer
Permanentausglessler
Bouchon verseur continu
Vertedor continuo

art.	u. pack
44110-03	12



Tappo versatore continuo
Free flow pourer
Permanentenausglesser
Bouchon verseur continu
Vertedor continuo

Tappo versatore continuo
Free flow pourer
Permanentenausglesser
Bouchon verseur continu
Vertedor continuo

Tappo versatore continuo
Free flow pourer
Permanentenausglesser
Bouchon verseur continu
Vertedor continuo

art. u. pack
44110-04 12

art. u. pack
44110-05 12

art. u. pack
44110-06 12



Tappo versatore continuo
Free flow pourer
Permanentenausglesser
Bouchon verseur continu
Vertedor continuo

Tappo versatore
Whiskey pourer
Ausglesser
Bouchon verseur
Vertedor

Tappo versatore
Whiskey pourer
Ausglesser
Bouchon verseur
Vertedor

art. u. pack
44110-00 12

art. u. pack
44112-01 12

art. u. pack
44112-02 12



Tappo versatore dosatore
Measuring pourer
Dosierausglesser
Bouchon verseur doseur
Tapón vertedor dosificador

Tappo versatore dosatore
Measuring pourer
Dosierausglesser
Bouchon verseur doseur
Tapón vertedor dosificador

Tappo versatore dosatore
Measuring pourer
Dosierausglesser
Bouchon verseur doseur
Tapón vertedor dosificador

art. u. pack
44119-01 6

art. u. pack
44119-02 6

art. u. pack
44119-03 6



Tappo versatore dosatore
Measuring pourer
Dosierausglesser
Bouchon verseur doseur
Tapón vertedor dosificador

Tappo versatore dosatore
Measuring pourer
Dosierausglesser
Bouchon verseur doseur
Tapón vertedor dosificador

art. u. pack
44119-04 6

art. u. pack
44119-05 6





Tappo versatore dosatore
Measuring pourer
Dosierausglessler
Bouchon verseur doseur
Tapón vertedor dosificador

art. 44114-01 u. pack 6



Tappo versatore dosatore
Measuring pourer
Dosierausglessler
Bouchon verseur doseur
Tapón vertedor dosificador

art. 44114-02 u. pack 6



Tappo versatore dosatore
Measuring pourer
Dosierausglessler
Bouchon verseur doseur
Tapón vertedor dosificador

art. 44114-03 u. pack 6



N

Tappo metrico
Metric pourer
Portioniererausglessler
Bouchon doseur
Caños dosificador

art. 44118-10 ml. 15 u. pack 6



N

Tappo metrico
Metric pourer
Portioniererausglessler
Bouchon doseur
Caños dosificador

art. 44118-20 ml. 20 u. pack 6



N

Tappo metrico
Metric pourer
Portioniererausglessler
Bouchon doseur
Caños dosificador

art. 44118-25 ml. 25 u. pack 6



N

Tappo metrico
Metric pourer
Portioniererausglessler
Bouchon doseur
Caños dosificador

art. 44118-30 ml. 30 u. pack 6



N

Tappo metrico
Metric pourer
Portioniererausglessler
Bouchon doseur
Caños dosificador

art. 44118-35 ml. 35 u. pack 6



N

Tappo metrico
Metric pourer
Portioniererausglessler
Bouchon doseur
Caños dosificador

art. 44118-40 ml. 40 u. pack 6



N

Tappo metrico
Metric pourer
Portioniererausglessler
Bouchon doseur
Caños dosificador

art. 44118-50 ml. 50 u. pack 6



Tappo bottiglia
Bottle stopper
Flaschenstopfen
Bouchon
Tapon botella

art. 44117-00 u. pack 12



Tappo spumante, inox
Champagne stopper, s/s
Sektflaschenstopfen, Edelstahl Rostfrei
Bouchon à champagne, inox
Tapón Champaña, inox

art. 41608-04



Tappo spumante Perlage, inox
Perlage stopper, s/s
Sektflaschenstopfen, Perlage, Edelstahl
Bouchon Perlage, inox
Tapón Champaña, inox

art.
41608-08



Tappo champagne, inox
Champagne bottle cap, s/s
Sektflaschenstopfen, Edelstahl Rostfrei
Bouchon à champagne, inox
Tapón Champaña, inox

art.
41608-00



Tappo champagne, inox
Champagne bottle cap, s/s
Sektflaschenstopfen, Edelstahl Rostfrei
Bouchon à champagne, inox
Tapón Champaña, inox

art.
41608-01



Tappo spumante, inox
Champagne stopper, s/s
Sektflaschenstopfen, Edelstahl Rostfrei
Bouchon à champagne, inox
Tapón Champaña, inox

art.
56796-00



Tappo vino, inox
Wine stopper, s/s
Weinflaschenstopfen, Edelstahl Rostfrei
Bouchon à vin, inox
Tapón vino, inox

art.
41608-03



Apriscatole / levacapsule, inox
Can punch and bottle opener, s/s
Dosen-/Flaschenöffner, Edelstahl
Ouvre-boute / décapsuleur, inox
Abrelatas/botellas, inox

art.
49860-00



Levacapsule nichelato
Bottle opener, nickelplated
Flaschenöffner, vernickelt
Décapsuleur, nickelé
Abrebotellas, niquelado

art.
41699-03



Pompa sottovuoto per vino
Vacuum pump wine preserver
Wein-Vakuum-Pumpe
Pompe vacuum à vin
Bomba vacío vino

art.
41699-00

Un sistema sorprendente per preservare i vini e mantenerne integro l'aroma. Maneggevole e facile da usare. Estrae l'ossigeno bloccando il processo di ossidazione. Fornito con 2 tappi in silicone, riutilizzabili. Un must per gli amanti del vino - An amazing new way to preserve wines. It pumps out the oxygen that turns open bottles of wine into vinegar. Just place the pump over the reusable stopper and, in one simple step, draw all the air out of the bottle and vacuum seal it to enjoy another day. A must for the wine lover! Easy to use and handy for keeping the bloom on your favorite vintage.



Levacapsule, inox
Bottle opener, stainless steel
Flaschenöffner, Edelstahl Rostfrei
Décapsuleur, inox
Abrebotellas, inox

art. dim. cm.
41699-04 11x4
41699-12 11x4



Fondina per levacapsule
Bar blade holster with belt clip
Flaschenöffner-Halter
Étui pour décapsuleur
Funda para abrebotellas

art.
41699-13



Cavatappi con raccoglitaipi, inox
Bottle opener with collector box, s/s
Flaschenöffner mit Stöpsel-Behälter
Décapsuleur avec boîte récupératrice
Abridor con recojedor de chapas

art. dim. cm. h.
48223-00 10,5x7,2 30





Cavatappi cameriere
Waiter's corkscrew
Kellner Korkenzieher
Tire-bouchon sommelier
Sacachorcos multiuso

art.
41699-00



Cavatappi cameriere
Waiter's corkscrew
Kellner Korkenzieher
Tire-bouchon sommelier
Sacachorcos multiuso

art.
41699-08



Cavatappi cameriere
Waiter's corkscrew
Kellner Korkenzieher
Tire-bouchon sommelier
Sacachorcos multiuso

art.
41699-06



Cavatappi da parete
Wall mounted uncorking machine
Wand-Korkenzieher
Tire-bouchon à paroi
Sacachorcos mural

art.	kg.
49857-00	2,8
49859-00	2,7

Cavatappi con dotazione standard verme 49857-AA per estrazione di tappi in sughero. Per tappi in acrilico si raccomanda l'utilizzo del verme 49857-AB da ordinarsi separatamente.

Corkscrew equipped with standard thread item 49857-AA to uncork bottles with normal corks. For acrylic corks we recommend thread item 49857-AB to be ordered separately.



Cavatappi a doppia leva
Winged corkscrew
Korkenzieher mit Doppelhebel
Tire-bouchon à double levier
Sacachorcos a doble palanca

art.
41699-10
41699-11



Cavatappi, plastica
Plastic lever corkscrew
Korkenzieher, kunststoff
Tire-bouchon, plastique
Sacachorcos, plastico

art.
49858-01



Cavatappi, cromato
Metal lever corkscrew
Korkenzieher, verchromt
Tire-bouchon, chromé
Sacachorcos, cromado

art.
49858-00



Set cavatappi cameriere
Waiter's corkscrew case
Kellner Korkenzieher-Koffer
Mallette tire-bouchon sommelier
Maletin sacachorcos sumiller

art.
49858-06



Porta panini, PS
Sandwich case, PS
Brötchen-/Snackdispenser, PS
Présentoir à sandwich, PS
Vitrina bocadillos, PS

art.	dim. cm.	h.
47096-06	60x19,5	8



Vetrina da banco, PS
Showcase, PS
Vitrine für Verkaufstheke, PS
Vitrine à comptoir, PS
Vitrina, PS

art.	dim. cm.	h.
47096-63	63,5x25	25



Vassoio per vetrina, inox
Tray for showcase, s/s
Tablett für Vitrine, Edelstahl Rostfrei
Plateau à vitrine, inox
Bandeja para vitrina, inox

art.	dim. cm.	h.
47096-60	60x22	2



Vetrina da banco, plexiglas
 Showcase, plexiglas
 Vitrine für Verkaufstheke, Plexiglas
 Vitrine à comptoir, plexiglas
 Vitrina, plexiglas

art.	dim. cm.	h.
41472-30	60x37	36



Vetrina brioches, plexiglas
 Showcase, plexiglas
 Vitrine für Brioches, Plexiglas
 Vitrine brioches, plexiglas
 Vitrina brioches, plexiglas

art.	dim. cm.	h.
41472-31	50x33	53



Vetrina da banco, plexiglas
 Showcase, plexiglas
 Vitrine für Verkaufstheke, Plexiglas
 Vitrine à comptoir, plexiglas
 Vitrina, plexiglas

art.	dim. cm.	h.
41472-32	37x31	31



Vetrina da banco
Showcase
Vitrine für Verkaufstheke
Vitrine à comptoir
Vitrina

art.	dim. cm.	h.
47091-01	44x32	20,5

Apertura doppio fronte. Fornita con un vassoio inox e 2 eutettici. - Double side opening. Equipped with s/s tray and 2 coolers.

Vetrina da banco, 2 piani
Showcase, 2 tiers
Vitrine für Verkaufstheke, doppeldecker
Vitrine à comptoir, 2 étages
Vitrina, doble

art.	dim. cm.	h.
47091-02	44x32	44

Apertura doppio fronte. Fornita con 2 vassoi inox e 4 eutettici. - Double side opening. Equipped with 2 s/s tray and 4 coolers.

Contenitore universale, impilabile
Sweet box, stackable
Universalbox, stapelbar
Boîte, empilable
Exhibidor, apilable

art.	dim. cm.	h.
47090-23	23x14,5	15



Tortiera con coperchio, acrilico
Cake tray with cover, acrylic
Tortenplatte mit Dekkel, Acryl
Plateau à tarte avec couvercle, acrylique
Bandeja tartas con tapa, acrílico

art.	ø. cm.	h.
44947-06	32	15

Piatto tondo, melamina
Round dish, melamine
Platte, rund, Melamin
Plat rond, melamine
Bandeja redonda, melamine

art.	ø. cm.	h.
44845-37	37	2,5

Cloche
Dome cover
Abdeckhaube
Cloche
Campana

art.	ø. cm.	h.
41414-33	33	12



Copripiatto, policarbonato
Plate cover, polycarbonate
Tellerlocke, PC
Cloche, PC
Cubreplatos, PC

art.	ø. cm.	h.
44998-30	30	9,5

Policarbonato trasparente. Ideali per l'uso sia nei carrelli riscaldati come pure sotto le lampade riscaldanti. Resistenti fino a 90°C. Ideali per microonde e lavabili in lavastoviglie.
Clear polycarbonate. Can be used in heated carts or under heat lamps up 90°C. Microwave safe, dishwasher safe.

Copripiatto per microonde
Microwave plate cover
Tellerlocke für Mikrowelle
Cloche pour four à micro-ondes
Cubreplatos para microonda

art.	ø. cm.	h.
47601-26	27	6

Copripiatto, policarbonato
Plate cover, polycarbonate
Tellerlocke, Polykarbonat
Cloche, polycarbonate
Cubreplatos, PC

art.	ø. cm.	h.
44997-22	22	6,8
44997-24	24	6,8
44997-26	26	6,8
44997-28	28	6,8



N

Piatto torta, melamina
Cake tray, melamine
Tortenplatte, Melamin
Plat gâteau, melamine
Bandeja pasteles, melamine

art.	Ø cm.	h.
44845-31	31	4



N

Piatto tondo, melamina
Round dish, melamine
Platte, rund, Melamin
Plat rond, melamine
Bandeja redonda, melamine

art.	Ø cm.	h.	col.
44845-38	38	2	○
44845B38	38	2	●



Coperchio roll-top
Roll-top cover
Rolltophaube
Couvercle roll-top
Campana roll-top

art.	Ø cm.	h.
41447-38	38	20



N

Cloche
Dome cover
Abdeckhaube
Cloche
Campana

art.	Ø cm.	h.
41414-30	30	9,5



N

Alzata torta, inox
Swivel cake stand, s/s
Tortenplatte drehbar, Edelstahl Rostfrei
Gueridon pâtissier tournante, inox
Pedestal giratorio para tartas, inox

art.	Ø cm.	h.
47101-31	31	7



N

Cloche, Luran®
Dome cover, Luran®
Abdeckhaube, Luran®
Cloche, Luran®
Campana, Luran®

art.	Ø cm.	h.
41414-30	30	9,5



Copripiatto, inox
Plate cover, stainless steel
Tellerglocke, Edelstahl Rostfrei
Cloche, inox
Cubreplatos, inox

art.	Ø cm.	h.
41683-26	26,5	4,3



Anello distanziatore, polipropilene
Additional plate stand, PP
Gestell für Zusatzsteller, PP
Support assiette supplémentaire, PP
Soporte distancador, PP

art.	Ø cm.	h.
47605-23	19-21	6

Per microonde. - Microwave safe.



Flacone dosatore in polietilene
Squeeze bottle, polyethylene
Dosierflasche, PE
Flacon doseur, polyéthylène
Frasco dosificador, polietileno

art.	mL
41526-01	240
41526-02	360
41526-03	720

-R1 ● -B1 ○ -G1 ●

P

BAR HAPPY HOUR BUFFET



Portasalatini, inox
Relish dish, s/s
Salzgebäckständer, Edelstahl Rostfrei
Porte-appetizers, inox
Soporte entremesas, inox

art.	Ø cm.	h.
42976-02	12	23
42976-03	12	30



Portasalatini, inox
Relish dish, s/s
Salzgebäckständer, Edelstahl Rostfrei
Porte-appetizers, inox
Soporte entremesas, inox

art.	Ø cm.	h.
42977-04	11	35



Dosatore, acrilico
Dispenser, acrylic
Dosierspender, Acryli-Behälter
Doseur, acrylique
Dispensador, acrílico

art.	ml.
47609-02	250
47609-03	350
47609-09	950
47609-13	1350



Dosatore, acrilico
Dispenser, acrylic
Dosierspender, Acryli-Behälter
Doseur, acrylique
Dispensador, acrílico

art.	ml.
47609-04	375
47609-07	750
47609-12	1250
47609-16	1650



Dosatore, inox
Lever dispenser, s/s
Hebeldosierspender, Edelstahl Rostfrei
Distributeur à manette, inox
Dispensador, inox

art.	Ø cm.	h.
41528-21	21	22,5

Per bidone da kg.5. - Suitable for 5 kg bucket.



Dosatore, inox
Lever dispenser, s/s
Hebeldosierspender, Edelstahl Rostfrei
Distributeur à manette, inox
Dispensador, inox

art.	Ø cm.	h.
41528-22	22	18

Per bidone da kg.5. - Suitable for 5 kg bucket.



N

Busta porta toast, 2 pz, icflon
Bag for toaster, 2 pcs, icflon
Toast-Tasche, icflon
Sac à toast, icflon
Bolsa para tostadas, icflon

art.	dim. cm.
41682-17	17x20

Riutilizzabili almeno 50 volte. Lavabili in lavastoviglie. Ideali per intolleranze alimentari.
Reusable over 50 times. Dishwasher proof. Ideal for food intolerances.



N

Busta per hamburger, 2 pz, icflon
Bag for grill, 2 pcs, icflon
Hamburger-Tasche, icflon
Sac à hamburger, icflon
Bolsa para hamburger, icflon

art.	dim. cm.
41682-20	20x20



Portagiornale, legno
Newspaper stick, wood
Zeitungshalter aus Holz
Canne à journaux, bois
Varilla portaperiodico, madera

art.
48287-18
48287-19